

LA PRESSE **AFFAIRES** lapresseaffaires.com

LES REQUÊTES SE MULTIPLIENT CONTRE JETSGO PAGE 5

S&P/TSX 9647,22 -46,33 (-0,48%)	Actions négociées ▲ 85 ▼ 137 Inchangées : 2	TSX CROISSANCE 1973,33 -5,44 (-0,28%)	QUÉBEC 30 1105,90 -3,05 (-0,28%)	Actions négociées ▲ 15 ▼ 15 Inchangées : 0	NASDAQ 1989,34 -18,17 (-0,91%)	DOW JONES 10470,51 -94,88 (-0,90%)	S&P 500 1171,71 -12,07 (-1,02%)
--	---	--	---	--	---	---	--

La Caisse lorgne un achat de 2 milliards

Le riche portefeuille immobilier de O&Y Properties dans la ligne de mire de la CDPQ

MARTIN VALLIÈRES
TORONTO

Le plus haut édifice à bureaux de Toronto, qui s'élève sur 72 étages en plein Bay Street, pourrait-il aboutir entre les mains de la Caisse de dépôt et placement du Québec ?

C'est un scénario désormais possible dans la Ville reine après que le vice-président de l'immobilier à la Caisse, Fernand Perreault, eut signalé un intérêt envers les actifs mis en vente par la société immo-

bilière O&Y Properties, depuis un mois.

Il s'agit de l'un des plus gros portefeuilles immobiliers jamais offerts d'un coup au Canada : quelque deux milliards de dollars d'actifs composés de deux douzaines d'édifices à bureaux à Toronto et à Calgary surtout, dont l'énorme tour « First Canadian Place » au coeur du quartier financier de Toronto.

« On ne peut pas se permettre de ne pas y regarder », a dit Fernand Perreault en entrevue à l'agence Bloomberg. Ces propos ont eu des

échos hier parmi les investisseurs à la Bourse de Toronto. Malgré un marché légèrement baissier, les actions de O&Y Properties ont gagné 1,1 % à 13,05 \$, leur plus haute cote de fermeture à ce jour.

« Même si elle reste à confirmer, une offre de la Caisse pour les actifs de O&Y serait un ajout naturel à son portefeuille d'immeubles à bureaux à Montréal et à Vancouver, puisqu'elle est absente de Toronto », a commenté un analyste d'une firme importante de Bay Street, qui a demandé de taire son identité.

« Par ailleurs, si la Caisse décide de faire une offre, elle ne sera sûrement pas seule en lice. La vente des actifs de O&Y suscite déjà pas mal d'intérêt de la part de gros investisseurs des États-Unis et d'outre-mer. »

Au siège social de la Caisse, hier, on préférerait s'en tenir à la discrétion habituelle envers tout projet d'acquisition, en insistant sur la teneur « encore hypothétique » des propos de M. Perreault.

« Toutes les fois qu'une grosse transaction est dans l'air, dans l'immobilier surtout, plusieurs s'atten-

dent à voir la Caisse se pointer. Dans le cas des actifs de O&Y, tout ce qu'on dit c'est on va y regarder, certes, mais qu'il est loin d'être assuré que ça conviendra à nos priorités et nos critères d'investissement », a dit Isabelle Tremblay, porte-parole de la Caisse.

Dans son entrevue à l'agence Bloomberg, le vice-président à l'immobilier de la Caisse a suggéré qu'en cas d'une offre formelle pour les actifs de O&Y, elle s'effectuerait sans doute avec des partenaires.

➤ Voir **CAISSE** en page 2

AUJOURD'HUI

Le temps des Fêtes en janvier
Pour la deuxième année d'affilée les Canadiens ont réalisé une bonne partie de leurs emplettes du temps des Fêtes en janvier. Ce n'est pas tant les soldes du Boxing Day qui les auront attirés dans les magasins que les cartes-cadeaux, de plus en plus populaires.
Page 3

Des résultats conformes aux attentes pour la Corporation Power
La Corporation Power et sa filiale, la Financière Power, ont de nouveau présenté des résultats en forte hausse au dernier trimestre, des résultats toutefois conformes aux attentes des analystes.
Page 4

Les jeux vidéo, un média de choix pour la pub
Le nouveau filon pour le placement média d'avant-garde se trouve dans le jeu vidéo. Ça se comprend : avec une industrie qui génère des ventes au détail de 22,3 milliards de dollars, ce marché prend de plus en plus d'ampleur d'un média interactif incontournable, pour qui désire rejoindre les jeunes hommes de 12 à 35 ans.
Page 7

Les investisseurs montent à bord
L'action de Gestion Ace Aviation, société mère d'Air Canada, est repartie en forte hausse hier, contrastant avec l'accueil plutôt froid réservé la veille aux résultats de la compagnie pour 2004. Les investisseurs ont ainsi été rassurés par les prédictions du transporteur, qui prévoit bénéficier en 2005 d'un ciel moins encombré et d'une structure financière allégée.
Page 11

L'américain Quiksilver achète Skis Rossignol
L'américain Quiksilver a annoncé hier un accord pour la prise de contrôle du français Rossignol, premier fabricant mondial de skis, pour devenir le « numéro un mondial » des équipements et vêtements de sport et d'activités de plein air.
Page 8

LE CHIFFRE DU JOUR

37^e

Le Québec occupe le 37^e rang dans le monde pour ce qui est de la taille de son économie, derrière la Grèce (36^e) et la Suisse (33^e), mais devant le Portugal (40^e) et la Norvège (42^e). Au chapitre de la population, avec 7,5 millions d'habitants, il se situe au 93^e rang. Sur la base de la parité des monnaies, le PIB du Québec s'élevait à 210 milliards US en 2004.

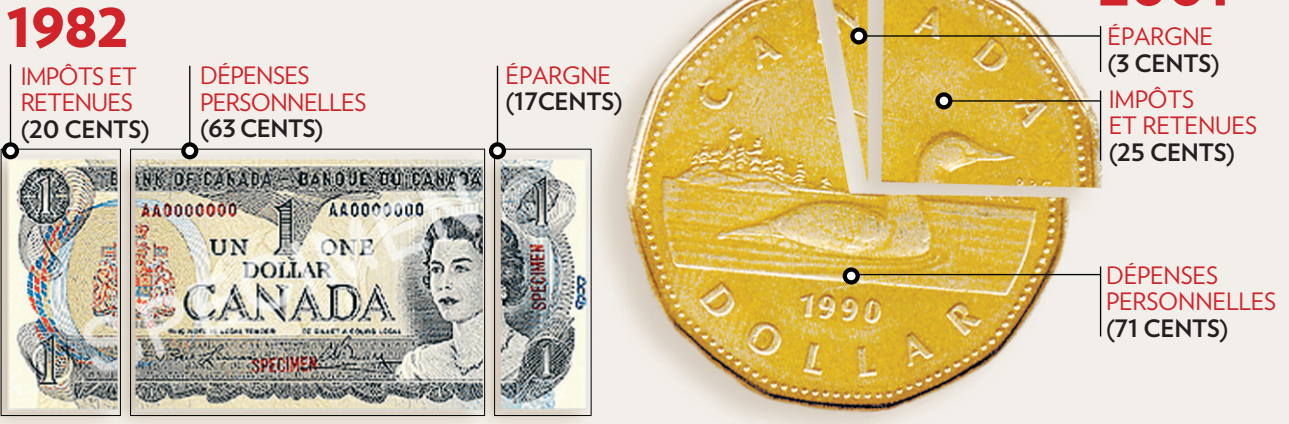
Source : Institut de la statistique du Québec

Acquizition.biz

Pour acheter ou vendre une entreprise : www.acquizition.biz

LES CANADIENS SUR LA CORDE RAIDE

UTILISATION D'UN DOLLAR DE REVENU PERSONNEL PERÇU PAR LES CANADIENS (EN 1982 ET 2001)



DEUX GRANDES CATÉGORIES

LES REVENUS MOYENS DES CANADIENS DE CHAQUE GROUPE (DÉPENSIEUS ET ÉCONOMES)

	LES DÉPENSIEUS*	LES ÉCONOMES**
REVENU TOTAL AVANT IMPÔTS	43 970 \$	68 050 \$
CONSOMMATION TOTALE	41 700 \$	37 920 \$
IMPÔT, ASSURANCE ET DONNS	12 060 \$	18 790 \$
SURPLUS (MANQUE À GAGNER)	-9790 \$	11 340 \$
DÉPENSES EN TRANSPORT	15 200 \$	9000 \$

* LES MÉNAGES QUI DÉPENSENT PLUS QUE LEURS REVENUS
** LES MÉNAGES QUI DÉPENSENT MOINS QUE LEURS REVENUS

Un ménage sur deux dépense plus que ce qu'il gagne

YVES GINGRAS

Depuis 20 ans, les Canadiens dépensent de plus en plus et cela, au détriment de l'épargne. L'automobile serait notamment une des causes qui font passer les ménages « dans le rouge ».

Une étude de Statistique Canada révélait hier que 47 % des 11,7 millions de ménages que comptait le Canada en 2001 dépensaient plus que ce qu'ils gagnaient. En 1982, 39 % des familles se retrouvaient dans cette fâcheuse situation.

Chez les familles gagnant moins de 20 000 \$ par an, c'est 66 % des ménages qui seraient « dépensiers ».

Plusieurs observateurs s'inquiètent de cette tendance. « C'est quelque chose de fréquent. Plusieurs personnes qui nous consultent dépensent plus que ce qu'elles touchent », témoigne M^e Carole Arel, conseillère budgétaire à Option Consommateurs.

Les auteurs de l'étude intitulée *Les Dépenses et l'endettement des ménages 1982-2001* rappellent que le ratio de la dette au revenu est passé de 55 à 97 % entre 1982 et 2001. Pour éli-

miner ses dettes, une famille canadienne typique devrait donc y consacrer pratiquement tous ses revenus (impôts compris) pendant une année complète. La dette moyenne par habitant (enfants et personnes inactives incluses) a doublé en une génération, passant de 10 300 \$ à 20 900 \$.

D'autres analystes tempèrent toutefois ces craintes. Le professeur et directeur du département d'économie à l'Université de Sherbrooke, Mario Fortin, fait remarquer qu'il est très difficile de tirer des conclusions des études sur l'endettement.

Il remarque que l'endettement des ménages s'accompagne d'un accroissement important de la valeur de leurs actifs. « Les gens s'endettent plus pour s'acheter des maisons plus grosses. Ils ont donc un passif plus élevé, mais également plus d'actifs », remarque le professeur.

Ce que confirme l'étude de Statistique Canada. L'endettement des ménages exprimé en pourcentage de la valeur de leurs actifs s'est maintenu au cours des 20 dernières années dans une fourchette de 16 à 19 %.

M. Fortin constate également que les taux d'intérêt se sont beaucoup abaissés depuis 1982. Le taux d'escompte qui se situait à 13,96 % en 1982 se retrouvait à 4,31 % en moyenne en 2001. Selon lui, les taux faibles facilitent l'endettement puisque les versements sont amenés.

De plus, Mario Fortin rappelle qu'au début des années 80, les consommateurs avaient augmenté leur taux d'épargne afin de contrecarrer la dévaluation de la valeur réelle des actifs causée par l'inflation. L'inflation anémique des dernières années rassurerait les consommateurs qui ressentent moins la nécessité d'épargner.

L'automobile
Statistique Canada soulève dans son étude un fait particulier : les familles « dépensières », soit celles qui dépensent plus qu'elles ne touchent, attribuent 15 200 \$ par année aux transports, principalement l'automobile, tandis que les autres familles ne consacrent que 9000 \$ à ce poste budgétaire.

➤ Voir **MÉNAGE** en page 2

La prison pour un investisseur délinquant

Une première au Québec

KARINE FORTIN
PRESSE CANADIENNE

Pour la première fois, les autorités québécoises en valeurs mobilières ont réussi à obtenir qu'une peine d'emprisonnement soit imposée à un investisseur délinquant.

Michel Maheux, de la Coopérative de producteurs en bois précieux Québec Forestales, a été condamné hier à 10 jours de prison ainsi qu'à 4500 \$ d'amende.

Avant d'être intégrée à l'Autorité des marchés financiers, la Commission des valeurs mobilières du Québec (CVMQ) avait ordonné à l'homme d'affaires de cesser d'effectuer des placements de contrats d'investissement au nom de la coopérative.

D'après le porte-parole de l'Autorité, Philippe Roy, une enquête avait en effet démontré que la plantation costaricaine dans laquelle l'entreprise prétendait investir n'existait pas.

En dépit de deux décisions judiciaires confirmant celle de la CVMQ, Michel Maheux n'en a pas moins continué à solliciter de l'argent, en écrivant à des personnes lui ayant déjà fait confiance. Il a en outre créé un site Internet, www.rebellionweb.com, dont il se servait entre autres pour dénigrer l'Autorité et son personnel.

L'organisme de réglementation a d'abord demandé au tribunal d'ordonner la fermeture de cette vitrine avant de demander la comparution de l'investisseur délinquant pour outrage au tribunal.

L'Autorité souhaitait qu'on lui impose une peine d'emprisonnement ainsi qu'une amende d'au moins 1000 \$.

Le juge Jean-Guy Dubois lui a donné raison. « Il y a lieu qu'une période de réflexion soit imposée à l'intimé (...) plus une amende pour lui faire savoir qu'il est important de respecter les décisions des tribunaux », écrit-il dans sa décision.

La coopérative, qui avait amassé 8 millions au 31 décembre 2002, écope pour sa part d'une amende de 250 \$.

Même si les sommes ne sont pas élevées, la décision du juge Dubois constitue un tournant dans la réglementation des valeurs mobilières au Québec.

➤ Voir **PRISON** en page 2

CAHIER J 2005 LA PRESSE QUÉBÉCOISE

MONTGIT

CHRONIQUE AMÉNAGEMENT

RENDEZ-VOUS HORTICOLE PAGE 19

SURPRISES ET INNOVATIONS AU SIDIM PAGE 7

MONTOIT

LE SAMEDI

CE SAMEDI DANS **LA PRESSE**

Place à la nature... planifier **L'AMÉNAGEMENT PAYSAGER.**

LA PRESSE AFFAIRES

REPÈRES

DOLLAR CANADIEN

82,69 ¢ US

VARIATION **+0,08¢**

63,29 ¢€ **+0,54¢**

SOMME REQUISE POUR ACHETER
UN DOLLAR US: **1,2093\$**
UN EURO: **1,5800\$**

TAUX PRÉFÉRENTIEL 4,25%
TAUX DE LA BANQUE DU CANADA 2,5%
OR (NY gold) **+0,20\$ US**
PÉTROLE (North sea brent) **+0,21\$ US**
431,30\$ US
55,73\$ US

DILBERT



Alcan acquiert une usine en Chine pour la fabrication d'emballages

PRESSE CANADIENNE

Alcan a fait l'acquisition d'une usine dans la région de Suzhou, en Chine, pour la fabrication d'emballages pour l'hygiène-beauté.

La société multinationale entend ainsi mieux servir ses clients mondiaux et répondre à la forte demande dans cette zone. « Cet

investissement nous permet d'accompagner la croissance de nos clients dans ces marchés émergents », a déclaré Christel Bories, présidente et chef de la direction d'Emballages Alcan.

Emballages Alcan a conclu avec le gouvernement local du Nouveau District de Mudu un accord pour l'achat de cette usine qui produira d'abord des emballages

en plastique et en aluminium pour le maquillage et les soins, notamment des mascaras, des rouges à lèvres, des boîtiers compacts et des pots de crème.

La production commencera au troisième trimestre de 2005. Cette nouvelle usine bénéficiera du soutien du réseau des 12 usines existantes d'Emballages Alcan en Asie.

Un ménage sur deux dépense plus que ce qu'il gagne

MÉNAGE
suite de la page 1

Toutefois, le conseiller budgétaire Ronald O'Narey, de l'ACEF Rive-Sud, constate que l'automobile est devenue un bien indispensable dans un contexte d'étalement urbain. Il observait beaucoup moins de surendettement causé par l'automobile lorsqu'il travaillait dans l'île de Montréal. « Il faudra faire quelque chose pour accroître l'offre de transport en commun en banlieue », croit-t-il.

Pour sa part, le professeur Fortin souligne qu'en 1998, le parc automobile canadien avait une moyenne d'âge de neuf à 10 ans, contre quatre ans aux États-Unis. Il lance

donc prudemment l'hypothèse que les dépenses accrues pour l'automobile s'expliqueraient peut-être par un renouvellement massif du parc automobile canadien au cours des dernières années.

Par ailleurs, l'étude réalisée par les économistes Ray K. Chawla et Ted Wannell fournit des munitions aux étudiants québécois actuellement en grève. « Les frais des études postsecondaires ont fortement augmenté au cours des années 90 et le pourcentage des ménages ayant des dépenses liées aux études des enfants ou d'autres membres qui ont dépensé un montant supérieur à leur revenu est passé de 40 % en 1982 à 48 % en 2001 », observe l'agence fédérale.

Harrison a obtenu du CN plus de 16 millions US

PRESSE CANADIENNE

Le président-directeur général de la Compagnie des chemins de fer nationaux du Canada (CN), Hunter Harrison, a obtenu une prime de 3,5 millions US pour avoir aidé la société ferroviaire à enregistrer sa meilleure performance financière de tous les temps en 2004.

M. Harrison, qui est devenu PDG du CN en janvier 2003, a reçu au total plus de 16 millions US pour l'année, selon des documents déposés cette semaine.

Cette somme inclut son salaire de 1,25 million US, la prime de 3,5 millions US ainsi qu'une autre rétribution ayant atteint 1,2 million US. De plus, M. Harrison a obtenu des actions ou des parts évaluées à environ 10,75 millions US lorsqu'elles ces dernières ont été émises, l'an dernier.

Le CN a enregistré un bénéfice net sans précédent de 1,25 milliard CAN, soit 4,34 \$ CAN par action après dilution, lors de l'exercice 2004, comparativement à un bénéfice net de 1,01 milliard CAN, soit 3,49 \$ CAN par action après dilution, en 2003.

La Caisse lorgne un achat de 2 milliards

CAISSE
suite de la page 1

Par ailleurs, admettant que l'achat d'immeubles à bureaux à Toronto pourrait combler un vide relatif entre les propriétés actuelles de la Caisse à Montréal et à Vancouver, par l'entremise de l'affiliée Bentall, Fernand Perreault a aussi indiqué que les valeurs immobilières dans la Ville-Reine lui semblaient « un peu élevées » ces temps-ci.

Entre-temps, à Toronto, l'annonce par O&Y Properties, le 15 février dernier, a provoqué beaucoup de bruit dans le milieu des affaires.

O&Y Properties et son affiliée, la fiducie de revenu O&Y, constituent en effet les principales descendantes de l'ex-géant immobilier Olympia & York, dont l'essor avait fait les manchettes financières à la fin des années 80.

L'entreprise était alors dirigée par la famille Reichmann de Toronto, qui figura un temps parmi les Canadiens les plus fortunés. Mais en 1992, malmené par un mini-kraich immobilier, Olympia & York a croulé sous le poids de la dette encourue avec son énorme projet de Canary Wharf, à Londres.

Depuis, à Toronto, c'est le fils de l'un des frères Reichmann, Philip, 47 ans, qui a dirigé la relance de l'entreprise sous un nom écourté, O&Y Properties, et à une échelle bien moins ambitieuse.

N'empêche, au fil des ans, O&Y Properties a remis la main sur l'immeuble le plus prestigieux construit par son prédécesseur : la haute tour blanche de « First Canada Place » au centre-ville de Toronto.

O&Y Properties a aussi reconstitué un portefeuille d'immeubles à bureaux d'importance à Toronto surtout, mais aussi à Calgary et Ottawa.

Et l'an dernier, l'entreprise a inauguré le premier immeuble à bureaux d'envergure à être construit par des capitaux privés au centre-ville de Toronto depuis plusieurs années.

POWER CORPORATION DU CANADA



Luc Jobin, CA

Messieurs Paul Desmarais, jr, président du conseil et co-chef de la direction et André Desmarais, président et co-chef de la direction de Power Corporation du Canada ont le plaisir d'annoncer la nomination de Monsieur Luc Jobin comme vice-président exécutif.

M. Jobin était auparavant président et chef de la direction d'Imperial Tobacco Canada Limitée. Entré au service d'Imperial Tobacco en 1998 en qualité de vice-président et chef des finances, il a ensuite été nommé vice-président exécutif. Il avait antérieurement occupé divers postes de direction, y compris celui de vice-président, Développement des affaires et Ressources humaines d'Imasco Limitée, une importante entreprise canadienne opérant dans le domaine des biens de consommation et des services aux consommateurs au Canada et aux États-Unis. M. Jobin est titulaire d'un baccalauréat ès science (summa cum laude) de l'université Nova de Floride et il a suivi avec succès un cours de comptabilité publique à l'Université McGill avant d'obtenir le titre de CA.

Power Corporation du Canada est une société de portefeuille et de gestion diversifiée. Outre ses participations dans plusieurs grandes entreprises de services financiers et dans le secteur des communications en Amérique du Nord, Power Corporation participe aussi au groupe européen Pargesa, qui détient des positions importantes dans plusieurs grandes sociétés européennes opérant dans les domaines des médias, de l'énergie, de l'eau, de la propreté et des minéraux spécialisés. En outre, Power Corporation possède des intérêts diversifiés en Asie.



Avis de nomination



M. Robert Lorange

M. Robert Lorange vient d'être nommé vice-président, Groupe Entreprises, de la Banque CIBC. Il occupait jusqu'à ce jour le poste de Directeur général au sein de la même unité. M. Lorange compte plus de 25 ans d'expérience à la Banque CIBC. Il est titulaire d'un Bsc de l'Université de Montréal et d'un MBA de l'Université Concordia.

Notre équipe de gestion relationnelle CIBC est déterminée à faire profiter les meilleures entreprises au Canada de leurs connaissances de l'industrie.



3303167

700
Affaires

710 OCCASIONS D'AFFAIRES

A MONTRÉAL, résidence 20 lits, const. 1985, rev. brut potentiel 180 000 \$/an, prix 649 000 \$ nég. Appeler John Auger, Sutton Accès, 514-256-9006.

FAITES UN PLACEMENT SANS RISQUE
sur propriété de prestige de 2 500 000\$ const. en 2004 (500 000\$ à 10%) 514-953-0714

FINANCEMENT PRIVÉ REQUIS
50 000\$ immédiatement 514-801-8208.

PARTENAIRE-OPÉRATEUR RECHERCHÉ
Nouveau concept café-beignerie, équipement complet fournis. Francis, 514-913-2133

SOLUTIONNER LES PROBLÈMES D'IMPÔTS
www.defenseursfiscaux.com - 450-449-5533

715 FINANCEMENT

1RE-2e HYP. rés. comm. ind. balance vente Dencol 514-342-1356 (agent protégé)

BESOIN D'ARGENT? Prêts sur 1ère et 2e hypothèque. Rapide 24 h. 514-862-0121

PRÊTEUR PRIVÉ. 1ère, 2e hyp., financement de projets. Cas spéciaux. 514-609-2985.

716 SERVICES SPÉCIALISÉS

CONSEIL STRATÉGIQUE EN IMMOBILIER, commercial et industriel. Choix de site, recherche de financement, location. Jacques Daigle, MBA, É.A., Agent immobilier. Courtier RCSI inc. 514-954-4686. daigle.jacques@rcgt.com

725 TENUE DE LIVRES, IMPÔT

EX-TRAVAILLANT Ministère Revenu, 37 ans d'exp., problèmes d'impôts, personnel et corporatif, tenue de livre informatisée, impôt électronique tout genre (TED). 514-352-9603.

IMPÔTS EXPERTS, LAVAL
Services d'impôts, cueillette et livraison à prix compétitif. Service prof. 514-895-4512

SPÉCIAL IMPÔT 20 \$ ET MOINS
Remboursement dans 2 sem. 514-223-6332.

800
Avis

801 AVIS LÉGAUX, APPELS D'OFFRES

PRENEZ AVIS qu'à compter du 24 mars 2005, tous les dossiers, livres et registres de la **PHARMACIE ROCH LACHANCE** seront en possession de la **PHARMACIE MARC AIROLDI, RENE GAGNE, MARCEL PROULX ET TONY FASCIANO** située au 2001, rue Victoria à Saint-Lambert, province de Québec, J4S 1H1, téléphone (450) 465-2721. Les heures d'ouverture de cette pharmacie sont du lundi au vendredi de 9h à 22h et la fin de semaine de 9h à 21h.

850 AVIS DE DISSOLUTION CHANGEMENTS DE NOM

AVIS DE DEMANDE DE DISSOLUTION
PRENEZ AVIS que la compagnie **RESTAURANTS SCOTT QUÉBEC LTÉE** demandera au Registraire des entreprises la permission de se dissoudre. Montréal, le 22 mars 2005.
Les procureurs de la compagnie **BORDEN LADNER GERVAIS s.r.l.**

R 850

AVIS DE DISSOLUTION
PRENEZ AVIS que la compagnie **LES MEUBLES ROY DU NORD-OUEST LTÉE**, demandera au Registraire des entreprises la permission de se dissoudre.
Me André Gilbert

R 850

Association québécoise des troubles d'apprentissage

« J'ai bûché très fort pour réussir mes études... j'apprenais différemment! »

www.aqeta.qc.ca

MINI DÉMO. GROSSES AFFAIRES.

SOLDE DE VÉHICULES DE DÉMONSTRATION MINI LAVAL 2005

MODÈLE	ANNÉE	COULEUR	N° D'INVENTAIRE
cooper	2005	blanc	7128
cooper	2005	vert	7031
cooper	2005	argent	7014
cooper	2005	noir	7006
cooper	2005	noir	7164
cooper S	2005	noir	7134
cooper S	2005	bleu	7099

2450, boul. Chomedey
Laval (Québec)
514.773.MINI
minilaval.com

MINI Laval

LA PRESSE AFFAIRES

Le temps des Fêtes en janvier

Contre toute attente, les ventes au détail ont bondi de 2% au début de l'année

RUDY LE COURS

Pour la deuxième année d'affilée les Canadiens ont réalisé une bonne partie de leurs emplettes du temps des Fêtes en janvier. Ce n'est pas tant les soldes du Boxing Day qui les auront attirés dans les magasins que les cartes-cadeaux, de plus en plus populaires.

Les ventes au détail ont bondi de 2,0 % en début d'année, a révélé hier Statistique Canada, soit beaucoup plus que la prévision médiane de 0,6 % des experts. Le rebond de janvier atteint même 2,4 %, si on exclut les ventes d'automobiles et survient après deux reculs mensuels d'affilée qui faisaient craindre aux économistes un désintérêt des consommateurs.

Au Québec, les données sont meilleures encore avec une poussée de 4,7 % qui efface du coup les deux forts reculs précédents. Sur une base annuelle, les ventes des détaillants ont progressé de

7,5 % dans la société distincte, contre 7,9 % pour l'ensemble du pays, deux marques robustes de l'appétit des ménages pour se procurer des biens.

« On est obligé de se rendre à l'évidence : il n'y a aucun signe d'essoufflement, admet Benoit P. Durocher, économiste au Mouvement Desjardins, qui faisait jusque là preuve d'un certain pessimisme sur la santé de l'économie canadienne. Les taux d'intérêt restent faibles, le marché du travail est quand même assez bon et les entreprises investissent pour s'adapter à une monnaie forte. »

« Dans l'ensemble, ces résultats confirment la vigueur de la demande intérieure au Canada, juge Jean-François Villeneuve de Valeurs mobilières Banque Laurentienne Tout au long de 2005, elle devrait soutenir la croissance économique. »

Révision à la hausse

Les ventes ont progressé dans

tous les secteurs en janvier. Au Québec, elles ont été très fortes chez les concessionnaires d'autos, les magasins de meubles et les centres de rénovation, précise Paul Gratton, économiste à l'agence fédérale. En revanche, la grève des employés de la SAQ a fait reculer celles des magasins de produits alcoolisés alors qu'elles ont bondi de 12,5 %, d'un océan à l'autre.

Exprimées en dollars constants, mesure retenue pour calculer l'expansion réelle de l'économie, les ventes au détail ont bondi de 2,3 % au pays, un gain remarquable.

Ces résultats obligent les économistes, les optimistes comme les pessimistes, à réviser à la hausse leur scénario de croissance du Produit intérieur brut (PIB) au premier trimestre. « JP Morgan porte de 3,0 à 3,5 % sa prévision de croissance du PIB au premier trimestre », précisait hier son économiste principal Ted Carmi-

VENTES AU DÉTAIL EN JANVIER

	Vente au détail	Excluant les automobiles
Données finales	2,0%	2,4%
Attentes	0,6%	0,7%
Mois précédent	-1,2%	-1,1%

Source : Valeurs mobilières Banque Laurentienne

chael dans son commentaire quotidien à ses abonnés. Pour le dernier trimestre de 2004, l'expansion de l'économie avait été limitée à 1,7 %.

« Ces données créent une possibilité que le PIB progresse plus que les 2,5 % que nous entrevoyions jusque là », opine pour sa part Paul Ferley, économiste en chef adjoint chez Groupe financier BMO.

Ces beaux esprits ont été con-

fondus par une nouvelle astuce des magasins qui offrent des cartes-cadeaux à leur clientèle. Leur popularité est grandissante, au point où 68 % des détaillants en proposent. Or, la comptabilité des commerces considère qu'il y a vente seulement au moment où la carte est utilisée par son détenteur, autrement dit, au moment où la marchandise sort du magasin. Cette convention a pour effet de réduire les ventes de décembre et d'augmenter celles de janvier. Statistique Canada reconnaît que cela complique sa tâche de désaisonnaliser les données du commerce.

« Il va falloir nous habituer à ce nouveau phénomène, philosophe Marc Pinsonneault, de la Financière Banque Nationale. Après le recul de décembre, on voit un retour à la normale. Les ventes vont pouvoir recommencer à monter, mais ce sera un peu moins vite cette année que les 7,9 % de 2004. »



PHOTO FOURNIE PAR FRENCH CONNECTION

FCUK a déjà pignon sur rue à Montréal, et l'enseigne compte se retrouver ailleurs au Québec.

French Connection ouvrira à Laval et Saint-Bruno

LAURIER CLOUTIER

La chaîne French Connection, de Londres, ouvrira quatre magasins au Canada d'ici à la fin de l'année et exploitera ainsi un réseau de 10 succursales.

Elisabeth Hardy, directrice générale de l'exploitation de French Connection Canada, a ouvert discrètement les portes de son premier magasin à Montréal, sous la bannière FCUK, le samedi 12 mars dernier. Si tout va comme prévu, l'enseigne FCUK se retrouvera ailleurs au Québec, a assuré M^{me} Hardy.

French Connection songe à ouvrir le prochain magasin au Carrefour Laval et un autre aux Promenades Saint-Bruno. La chaîne de 1500 magasins possède déjà des succursales à Vancouver, Calgary, Edmonton et Toronto. D'ici cinq ans, Elisabeth Hardy prévoit 20 magasins au Canada, dont plusieurs au Québec.

La chaîne va consacrer beaucoup d'énergie à l'Asie au cours des prochaines années, notamment à Hong Kong et à Pékin, où le marché va

bondir, sans négliger la croissance aux États-Unis, où elle exploite déjà 25 magasins. Au Mexique, la compagnie vient de vendre une licence pour le développement du groupe.

Selon Elisabeth Hardy, FCUK peut se comparer aux détaillants

« Le Québec offre un très bon marché. Les Québécois connaissent la mode et quand ils aiment une marque, ils s'y attachent. »

Zara et Mango, d'Espagne, et à Tristan & America, de Montréal, mais possède un net avantage grâce à son style plus branché, en raison de son origine londonienne. Comme le concurrent H&M, de Suède, qui offre de très bons produits, mais moins chers que ceux de FCUK et de moins bonne qualité. « Les clients peuvent laver nos vêtements quelques fois » sans connaître de problèmes, a-t-elle assu-

ré. « On offre la qualité recherchée. »

La moitié de la marchandise provient d'Asie et le reste, de l'Europe et un peu du Canada.

La compagnie possède tous ses magasins au Canada et n'a recours au franchisage qu'en Angleterre.

French Connection vend déjà des collections de vêtements au Québec, notamment à la Maison Simons.

L'arrivée de French Connection dans la région n'est pas seulement importante pour des clients, mais aussi pour Elisabeth Hardy, née à Saint-Bruno, de parents d'origine britannique. La directrice a quitté Montréal en 1990 pour Londres, où elle a travaillé pendant six ans pour la chaîne, avant d'ouvrir le premier magasin à Vancouver, puis les bureaux de la filiale canadienne, à Toronto.

« C'est un rêve d'ouvrir à Montréal. Le Québec offre un très bon marché. Les Québécois connaissent la mode et quand ils aiment une marque, ils s'y attachent », a-t-elle conclu.



Traction avant. Comportement routier avancé.

SPINELLI LEXUS

561, BOUL. ST-JOSEPH, LACHINE
(514) 634-7171 1 800 352-6111
VENTES@SPINELLI.LEXUS.CA

VIMONT LEXUS

255, BOUL. ST-MARTIN EST, LAVAL
(450) 668-2710 1 800 625-3987
VENTES@VIMONT.LEXUS.CA

GABRIEL LEXUS

3303, CÔTE DE LIESSE, ST-LAURENT
(514) 747-7777
VENTES@GABRIEL.LEXUS.CA

PRESTIGE LEXUS

5770, BOUL. TASCHEREAU, BROSSARD
(450) 923-7777
VENTES@PRESTIGE.LEXUS.CA

ES330 1^{er} mois gratuit 498\$/mois

Première mensualité gratuite à la location d'un véhicule Lexus ES330 2005 Suffixe «D». Le taux d'intérêt est de 4,9%. Acompte ou échange équivalent: 2950\$ - Mensualité de location: 498\$ - Dépôt de sécurité: 0\$. PDSF: 39900\$. Ces offres s'appliquent à des plans de location de 48 mois de SFL, sur approbation du crédit. Ces offres s'appliquent uniquement aux véhicules en stock chez le concessionnaire et ne peuvent être combinées à aucune autre offre. Limite de kilométrage: 24000 km par an. Frais de 0,15 \$ pour chaque kilomètre supplémentaire (0,10 \$ par kilomètre si convenu au moment de la signature du contrat de location). Frais de transport et de préparation en sus. Taxes, immatriculation et assurances en sus. Le concessionnaire peut vendre à un prix moindre. Voyez votre concessionnaire Lexus le plus près pour plus de détails. L'offre prend fin le 31 mars 2005. Les modèles peuvent être montrés avec un équipement en option.

LA PRESSE AFFAIRES

Des résultats conformes aux attentes pour la Corporation Power

La Financière fait croître ses profits de 28% au quatrième trimestre, à 404 millions

FRANCIS VAILLES

La Corporation Power et sa filiale, la Financière Power, ont de nouveau présenté des résultats en forte hausse au dernier trimestre, des résultats toutefois conformes aux attentes des analystes.

D'abord, la Financière Power a dégagé un bénéfice net de 404 millions de dollars (55 cents par action) au quatrième trimestre de 2004, en hausse de 28 % par rapport à la période correspondante de 2003. Les analystes sondés par IBES s'attendaient à un bénéfice par action de 54,5 cents.

« La croissance des résultats d'exploitation est très forte. Elle vient notamment des économies d'échelle et de la synergie découlant de l'acquisition de Canada-Vie », a commenté Christian Godin, gestionnaire de portefeuille pour Montrusco Bolton, qui détient des actions de la Corporation Power.

La baisse de 23 % du bénéfice net annuel, à 1,56 milliard, est essentiellement attribuable à un gain de dilution de 888 millions en 2003 lié à l'acquisition de la Corporation financière Canada-Vie.

LES RÉSULTATS DE POWER EN 2004

	4 ^e TRIMESTRE 2004	VERSUS 2003	ANNÉE 2004	VERSUS 2003
LA CORPORATION POWER				
Bénéfice d'exploitation	242 millions	▲ 11,5%	954 millions	▲ 17,5%
Bénéfice net	232 millions	▲ 15,4%	949 millions	▼ 25,2%
Bénéfice par action	51¢	▲ 15,9%	2,07\$	▼ 25,8%
LA FINANCIÈRE POWER				
Bénéfice d'exploitation	410 millions	▲ 16%	1,55 milliard	▲ 23%
Bénéfice net	404 millions	▲ 27%	1,56 milliard	▼ 23%
Bénéfice par action	55¢	▲ 28%	2,12\$	▼ 25%

Source : La Corporation Power, La Financière Power et La Presse

La Financière Power est la principale composante de la Corporation Power, l'entreprise de la famille Paul Desmarais. La Financière est détenue à 67,1 % par la Corporation.

Globalement, le bénéfice net de la société mère a crû moins rapidement que celui de sa filiale. Les profits de la Corporation Power ont atteint 232 millions au quatrième trimestre de l'exercice 2004, soit

une hausse de 15,4 %. Pour ce trimestre, le bénéfice net par action de la Corporation est de 51 cents, soit légèrement moins que celui attendu par les analystes (52,8 cents), selon le sondage IBES. Power est notamment propriétaire de Gesca, éditeur du quotidien *La Presse*.

Les trois filiales de la Financière Power ont contribué à la croissance des résultats. Avant la prise en

compte des frais de restructuration, Great-West Lifeco a vu son bénéfice net croître de 15,9 % au quatrième trimestre, à 423 millions. La Financière détient 70,4 % de Great-West Lifeco.

La deuxième filiale, Financière IGM, a également vu son bénéfice net bondir au quatrième trimestre. En excluant le versement d'indemnités à certains porteurs de parts de fonds, la hausse est de 12,2 %, à 161,3 millions. IGM est propriété de la Financière Power à 56,1 %. IGM est l'entreprise qui détient le Groupe Investors et la Corporation financière Mackenzie.

Enfin, les résultats de la troisième filiale, Pargesa Holding, ont également contribué à la croissance. Cette filiale, détenue par l'entremise de Parjointco, a vu sa contribution au bénéfice net atteindre 35 millions au quatrième trimestre, comparativement à 3 millions au cours la période correspondante de 2003, qui comprenait une charge spéciale de 25 millions.

Au 31 décembre 2004, la Financière Power avait un actif de 104,2 milliards de dollars et des fonds propres de 8,98 milliards. En se basant sur la moyenne des fonds propres de la fin

de 2004 et de 2003, on obtient un rendement de l'actif de 18,2 % pour la Financière en 2004.

Selon Christian Godin, la Financière Power ne pourra, en 2005, répéter son exploit de 2004 (croissance de 28 %). La hausse attendue des profits se situe plutôt à 13 % en 2005, « ce qui est tout de même légèrement supérieur à la croissance prévue pour les banques ». Selon M. Godin, l'affaiblissement du dollar américain en 2005 viendra neutraliser en partie les gains prévus aux États-Unis par Great-West.

Avant la publication des résultats, les quatre analystes qui suivent Power avaient un avis partagé sur les deux titres. La moitié en recommandent l'achat, tandis que l'autre moitié est au neutre (conserver). La cible sur 12 mois variait entre 34 et 37 \$ dans le cas de l'action de Financière, et de 33,50 \$ à 37 \$ dans le cas de la Corporation.

Hier, le titre de la Financière Power (PWF) a grimpé de 21 cents (0,6 %), à 32,41 \$. Quant au titre de la Corporation Power (POW.sv), la hausse a été de 1 cent, à 30,81 \$. Depuis un an, les deux titres ont gagné entre 18 et 20 %, approximativement.

Le prix du mazout fait mal au secteur acéricole

RÉJEAN LACOMBE
LE SOLEIL

La guigne continue de s'acharner sur l'industrie acéricole québécoise. Confrontée à de sérieux problèmes de production depuis quelques années où les surplus de sirop d'érable atteignent près de 62 millions de livres, c'est maintenant le prix exorbitant du mazout qui secoue l'industrie.

Selon une enquête maison conduite par la Fédération des producteurs acéricoles du Québec (FPAQ), il en coûtera cette année aux acériculteurs, qui font appel au mazout pour faire bouillir l'eau d'érable, 2,52 \$ pour produire un gallon de

sirop d'érable. L'an dernier, ils devaient payer 1,82 \$.

« Si la quantité d'huile pour produire un gallon de sirop d'érable sera la même en 2005, le coût pour produire ce dernier sera toutefois beaucoup plus élevé », a précisé le secrétaire de la FPAQ, Charles-Félix Ross.

L'enquête de la fédération menée auprès des distributeurs de produits pétroliers démontre que le prix du mazout varie de 53 à 58 cents le litre, soit 15 cents de plus le litre que l'année dernière laissant ainsi une augmentation de 38 %.

Depuis les cinq dernières années, il s'agit de la plus forte hausse du prix de l'huile à chauffage. En 2002, le prix du litre de mazout avait atteint son niveau le plus bas, à 33 cents. Le producteur acéricole devait alors prévoir des dépenses de mazout de 1,53 \$ pour produire un gallon de sirop d'érable.

Un gain

Mais avec le début de la nouvelle saison des sucres, les producteurs

acéricoles ne vivent pas que de malheurs. Dernièrement, la Cour d'appel du Québec mettait un point final à un vieux conflit qui s'éternisait depuis près de 10 ans.

En confirmant la décision d'un tribunal inférieur, la Cour d'appel permet la dissolution du Regroupement pour la commercialisation des

L'an dernier, la Fédération avait attribué 7200 quotas, espérant ainsi mettre un frein à une production incontrôlée. Cependant, il semble que ce contrôle n'a pas suffi puisque l'industrie a hérité d'un surplus de 15 millions de livres qui sont venus s'ajouter aux réserves de 45 millions.

produits d'érable du Québec (RCPEQ) qui avait été créé en mars 1993 pour s'attaquer à la liquidation des surplus presque chroniques de sirop d'érable. Cet organisme a été mis au rancart en 2002, ce qui a donné naissance à une contestation devant les tribunaux.

Si les acheteurs de sirop d'érable qui font partie de ce regroupement ne portent pas la cause en Cour suprême, la FPAQ, dirigée par Pierre Lemieux, « héritera » d'une somme de 20 millions, dont 12 millions seront distribués aux acériculteurs.

Les 8 millions restant représentent la valeur des équipements qui de-

galement réduire les réserves actuelles. Le Québec produit 75 % du sirop d'érable et 80 % de cette production est exportée dans une cinquantaine de pays.

Cette année, le contingent global a été fixé à 69 millions de livres de sirop d'érable. À la FPAQ, on estime que ce quota représente le volume des ventes pour la prochaine année de commercialisation. Ce quota ne touche toutefois pas les ventes faites directement au consommateur.

Les dirigeants de la fédération invitent donc leurs membres à cesser leur production de sirop d'érable lorsqu'ils atteindront leur contingent.

« De cette façon, explique-t-on, il sera possible d'ajuster le volume récolté au besoin du marché et d'éviter l'accumulation de nouveaux surplus comme cela a été le cas au cours des dernières années. »

L'an dernier, la fédération avait attribué 7200 quotas espérant ainsi mettre un frein à une production incontrôlée. Cependant, il semble que ce contrôle n'a pas suffi puisque l'industrie a hérité d'un surplus de 15 millions de livres qui sont venus s'ajouter aux réserves de 45 millions.

SE RÉUNIR POUR LE PLAISIR ET LES AFFAIRES



Les Trois Tilleuls et Spa Givenchy

SAINT-MARC-SUR-RICHELIEU



(Autoroute 20, sortie 112)
Tél. : (514) 856-7787
www.lestroistilleuls.com

L'EMPIRE, COMPAGNIE D'ASSURANCE-VIE

AVIS DE CONVOCATION DE L'ASSEMBLÉE GÉNÉRALE ANNUELLE DES ACTIONNAIRES ET DES TITULAIRES DE POLICES AVEC PARTICIPATION

Avis est par les présentes donné que l'assemblée générale annuelle des actionnaires et des titulaires de polices avec participation de **L'Empire, Compagnie d'Assurance-Vie** (ci-après appelée la « Compagnie ») se tiendra au 165, avenue University, à Toronto en Ontario, le mercredi 6 avril 2005 à 9 h 30 aux fins suivantes :

1. Recevoir et étudier le rapport des administrateurs et les états financiers pour l'exercice écoulé, de même que le rapport des vérificateurs.
2. Élire des administrateurs.
3. Nommer des vérificateurs.
4. Traiter tout autre sujet pouvant être présenté à l'assemblée générale selon la procédure.


Fait à Kingston, Ontario, le 25 février 2005.

Par ordre du conseil d'administration :
Le Vice-président, Ressources humaines et Secrétaire, Richard B. Carty

Les titulaires de polices avec participation peuvent obtenir une copie de la circulaire sur la procuration sollicitée par la direction en présentant une demande au :

Secrétaire
L'Empire, Compagnie d'Assurance-Vie
259, rue King Est, Kingston (Ontario) K7L 3A8

L'ÉVÈNEMENT VOITURE DE COURTOISIE 2005 DE UPTOWN VOLVO



VOLVO XC70 2005

TAUX DE LOCATION **2.8%*** | TAUX DE FINANCEMENT À COMPTER DE **1.8%***

ANNÉE	MODÈLE	OPTIONS
2005	S602.5T	ARGENT/ CUIR GRAPHITE
2005	S602.5T	BLEU MARINE/ CUIR TAUPE
2005	S602.5TAWD	ARGENT/ CUIR GRAPHITE
2005	XC70	NOIR/ CUIR SABLE CLAIR
2005	XC70	OR CENDRÉ/ CUIR BRUN
2005	XC70	BLANC IMMACULÉ/ CUIR GRAPHITE
2005	XC70	ROUGE RUBIS/ CUIR SABLE CLAIR
2004	C70	ARGENT/ CUIR GRAPHITE

TÉLÉPHONEZ-NOUS AUJOURD'HUI POUR PLUS D'INFORMATION SUR NOS VOITURES DE COURTOISIE À FAIBLE KILOMÉTRAGE.

VOLVO pour la vie

UPTOWN VOLVO
4900, rue Paré, Montréal (514) 737-6666 www.uptownvolvo.com

* Offre d'une durée limitée chez les concessionnaires Volvo participants et les services financiers automobile Volvo du Canada sur approbation de crédit pour clients qualifiés du marché de détail seulement. Financement sur achat disponible à compter de 1,8 %. Exemple de financement : 20 000 \$ financés à 1,8 % sur une période de 60 mois équivalant à des paiements mensuels de 348,80 \$. Coût total de l'emprunt, 928 \$. Frais de transport et de livraison, 1 275 \$. Taxes, immatriculation, assurance, PPSA et frais du concessionnaire en sus. Le concessionnaire peut vendre ou louer à coût moindre. L'offre se termine le 31 mars 2005. Certaines modalités et paiements s'appliquent. Visitez votre concessionnaire Volvo pour tous les détails. © 2005 Les automobiles Volvo du Canada Inc. « Volvo. Pour la vie » est une marque de commerce enregistrée, utilisée sous la licence par Les automobiles Volvo du Canada Inc. Rappelez-vous de mettre votre ceinture de sécurité en tout temps. Visitez volvocanada.com.

Devenez EXPERT en finance d'entreprise sans vous déplacer!

Diplôme d'études supérieures spécialisées en finance d'entreprise

Le diplôme d'études supérieures en finance d'entreprise offert par la Télé-université vous permettra d'atteindre un haut niveau d'autonomie professionnelle dans le domaine de la gestion financière des entreprises. Ce programme de deuxième cycle, offert à distance, a été développé conjointement par la Télé-université et HEC Montréal en collaboration avec l'Ordre des CGA du Québec.

Séances d'information

Montréal
Le mercredi 6 avril 2005 à 18h
Télé-université
4750, avenue Henri-Julien • Salle 0045
Montréal (métro Laurier)

Québec
Le mardi 5 avril 2005 à 19h
Télé-université
455, rue de l'Église • Salle 2121
Québec

Pour en savoir plus et pour confirmer votre présence

Service d'accueil et de renseignements de la Télé-université, de 8h30 à 18h
1 888 843-4333, poste 965

Date limite d'inscription pour le trimestre d'automne 2005 :
13 mai 2005



CGA Ordre des CGA du Québec L'expert-comptable

Université du Québec TELUO L'université à distance

Nos vins ont une histoire...

CIRCUITS VIGNOBLES ET PATRIMOINE

Incluent : • Visites et dégustations de vins • Guide accompagnateur francophone • Plusieurs repas inclus • Hébergement de qualité aux centres des villes • Autocar confortable climatisé (max 30 pass.) **Renseignez-vous auprès d'un agent de voyages.**

Périgord / Bordelais
Départ le 21 mai - 11 jours à partir de **2599\$**

Lombardie / Toscane
Départ le 8 sept. - 12 jours à partir de **2899\$**

Prix par personne en occupation double au départ de Montréal. Taxes, rabais et frais de dossier du grossiste inclus. Consultez la brochure Circuits Européens 2005 pour tous les détails et conditions. Vacances Transat est membre de Transat A.T. Inc., et détenteur d'un permis du Québec.

Découvrez les plus belles régions de la FRANCE et de l'ITALIE!

VACANCES transat

Les requêtes se multiplient contre Jetsgo

Aéroports et entreprises réclament le droit de saisir des avions

MAXIME BERGERON

Les requêtes juridiques contre Jetsgo se multiplient. Un regroupement d'aéroports demandera aujourd'hui à la Cour supérieure du Québec le droit de saisir des appareils du transporteur pour s'assurer un remboursement prioritaire sur les autres créanciers.

Après Nav Canada et le Greater Toronto Airport Authorities (GTAA) plus tôt cette semaine, les aéroports de Montréal, Vancouver, Ottawa, Winnipeg, Québec, Edmonton, Calgary et Halifax chercheront elles aussi à convaincre un juge d'autoriser des saisies d'avions. Cela leur est présentement interdit en vertu de la Loi sur les arrangements avec les créanciers des compagnies (LACC), sous laquelle Jetsgo s'est placée le 11 mars dernier.

« Ce que les aéroports demandent à la Cour, c'est de reconnaître qu'en vertu de la loi qui régit la gestion des aéroports, ils ont le droit de saisir des actifs du transporteur s'ils ne sont pas payés », a expliqué Yves Vincent, associé senior de la firme RSM Richter, chargée de superviser la restructuration de Jetsgo.

« Ils veulent que, nonobstant la protection accordée par la LACC, la Cour leur permette de saisir les avions pour que le produit de la vente leur soit remis en priorité à tout autre créancier quand ils seront vendus », a poursuivi M. Vincent.

Jetsgo doit notamment 922 000 \$ à Aéroports de Montréal (ADM), 400 000 \$ à l'Aéroport international de Vancouver, et plus de 9 millions au GTAA. Ces sommes représentent les frais d'amélioration aéroportuaire, les taxes et les autres charges im-



PHOTO JACQUES BOISSINOT, PC ©

Dix-sept Fokker-100 sont toujours cloués au sol à Québec, certains dans les hangars ou sur les terrains de NordTech.

payés par le transporteur montréalais.

Toutes les requêtes seront « reçues » demain par un juge au palais de justice de Montréal, a indiqué Yves Vincent.

NordTech Aérospatiale (et sa filiale ExcelTech), le sous-traitant qui entretenait les avions de Jetsgo, a lui aussi

réclamé à la Cour supérieure le droit de « retenir » six appareils en attendant d'être payé.

Dans sa requête, NordTech indique que Jetsgo lui doit plus de 3,6 millions de dollars. Et la facture risque d'augmenter rapidement : le créancier réclame un « droit de rétention » de

6000 \$ par jour pour chaque avion depuis le 11 mars.

« C'est le principe de loi qui s'appelle le lien du mécanicien, le même principe par lequel votre mécanicien peut retenir votre auto si vous n'avez pas payé à la suite d'une réparation », a indiqué Luc Filiatrault, pré-

sident exécutif du conseil d'administration de NordTech.

En déposant cette requête, l'entreprise souhaite notamment stopper la vente d'un Fokker-100 à Ford Motor Company « pour la somme de 3,5 millions de dollars américains », une transaction qui pourrait être effectuée d'ici la fin de la semaine. Les porte-parole de Ford n'ont pas été en mesure de confirmer cette information.

NordTech demande également à la Cour le droit de sortir à l'extérieur les avions de Jetsgo qui encombrant ses hangars de Québec et Montréal. Pour l'instant, en vertu de l'arrangement pris sous la LACC, l'entreprise n'a pas le droit de bouger les appareils, qu'elle continue par ailleurs à entretenir à grands frais.

Cette situation a fait perdre plusieurs contrats à NordTech, puisque l'entreprise ne peut accueillir d'avions additionnels dans ses ateliers, faute d'espace, soutient M. Filiatrault. L'entreprise a dû mettre à pied 161 de ses 425 employés depuis l'arrêt des activités de Jetsgo, qui générerait 35 % de ses revenus.

Michel Leblanc, le grand patron de Jetsgo, s'attendait visiblement à ce que des requêtes demandant la saisie de ses avions soient déposées par ses créanciers. C'est pourquoi il a demandé aux pilotes d'amener les Fokker-100 à l'Aéroport international Jean-Lesage de Québec le 10 mars, sous le prétexte que les avions nécessitaient un entretien spécial.

Dix-sept Fokker-100 sont toujours cloués au sol dans la Vieille Capitale, certains dans les hangars ou sur les terrains de NordTech.

Il a été impossible d'obtenir les commentaires Michel Leblanc au sujet de ces nouvelles requêtes.

Bombardier perd un contrat de 1,77 milliard de la Défense nationale

MARIE TISON

Bombardier est en voie d'échapper un important contrat fédéral de formation de pilotes de 1,77 milliard de dollars aux mains d'un consortium de l'Ouest canadien.

Cette défaite se répercutera sur le fabricant montréalais de simulateurs de vol CAE, qui devait fournir au moins deux simulateurs de vol et des services de formation dans le cadre de la proposition de Bombardier. Il s'agirait pour CAE d'une perte de quelques dizaines de millions de dollars.

Le vice-président de la Formation à l'aviation militaire de Bombardier, Zev Rosenzweig, a soutenu que l'entreprise québécoise avait perdu le contrat parce que le gouvernement fédéral avait changé les règles du jeu vers la fin du processus d'appel d'offres.

Une source gouvernementale a cependant affirmé à *La Presse Affaires* que le processus était tout à fait équitable et que Bombardier n'avait pas de raisons de se plaindre.

« Je regrette, mais ils ne peuvent pas tous les avoir, les contrats du gouvernement, a soutenu cette source. Ils ont manqué le bateau cette fois-ci, meilleure chance la prochaine fois. »

Cela fait 12 ans que la division Formation à l'aviation militaire de Bombardier fournit des services de formation aux pilotes à Portage la Prairie, au Manitoba. Le contrat prendra fin en août prochain et sera remplacé par un contrat beaucoup plus alléchant, qui comprend la construction de nouvelles installations et la mise en place de simulateurs de vol. Deux groupes étaient en lice pour ce nouveau contrat, soit Bombardier et un consortium dirigé par Kelowna Flightcraft, de la Colombie-Britannique.

Officiellement, la Défense nationale et le ministère fédéral des Travaux publics n'ont pas encore annoncé le gagnant. Officieusement, le gouvernement a averti les deux groupes que c'était Kelowna Flightcraft qui avait remporté la partie. La source gouvernementale a indiqué que la soumission de l'entreprise de la Colombie-Britannique était inférieure de 310 millions de dollars à celle de Bombardier.

M. Rosenzweig a expliqué que Kelowna Flightcraft avait présenté une soumission moins élevée parce qu'elle avait pu bénéficier d'un financement favorable grâce à une modification technique apportée, à sa demande, à la toute fin du processus. Cette modification portait sur les responsabilités du gouvernement face aux avions loués en cas d'annulation du programme.

M. Rosenzweig a affirmé que Bombardier n'avait pas été en mesure de refaire tout son plan de financement en fin du processus.

Kelowna Flightcraft a fait savoir que l'obtention du contrat lui permettra de créer 180 emplois. M. Rosenzweig a répliqué qu'en perdant le contrat, Bombardier devait mettre 178 personnes à pied. « Cela fait mal, la plupart sont avec nous depuis 12 ans », a affirmé M. Rosenzweig.

Kelowna Flightcraft utilisera des simulateurs de vol fabriqués aux États-Unis par Flight Safety. Les simulateurs que CAE aurait fabriqués pour Bombardier seraient venus de Montréal. CAE a quand même fait preuve de prudence hier. « Tant que le contrat n'a pas été officiellement octroyé à un des deux groupes, nous ne pouvons pas commenter », a déclaré la vice-présidente aux communications d'entreprises de CAE, Nathalie Bourque.

L'action de catégorie B de Bombardier est demeurée à peu près stable hier, gagnant 1 cent pour clôturer à 2,77 \$, à la Bourse de Toronto.



CONFÉRENCE INTERNATIONALE
LES GRANDS SOMMETS^{MD}
DES DIRIGEANTS DE LA SANTÉ 2005

LE PROJET CLINIQUE DANS UNE APPROCHE POPULATIONNELLE

*Pour la première fois au Québec,
une délégation internationale.*

KAIZER, FRASER, MAYO, NHS, BEDFORD

*reconnus parmi les meilleurs au monde dans la gestion
du projet clinique, seront avec nous le 26 avril prochain
pour rencontrer les dirigeants du secteur de la santé.*

Comment s'assurer de démarrer le projet clinique sur des assises solides ?

Comment évoluer avec les acteurs clés dans un projet difficile à gérer, susceptible de heurter les intérêts et les sensibilités ?

Comment composer avec les groupes de pression, les groupes d'intérêts, l'opinion publique et les syndicats ?

Comment arriver à des consensus, identifier des points de convergence et faire évoluer les mentalités dans la même direction ?

Comment réussir la gestion et l'encadrement du projet clinique dans le cadre d'une approche populationnelle ?

Venez rencontrer les prestigieux conférenciers que voici :

Paul Wallace, MD
Executive Director
**KAISER PERMANENTE
CARE MANAGEMENT INSTITUTE**
(États-Unis)

Me Jean Pomminville
Avocat Associé
DUNTON RAINVILLE SENC
(Canada)

Andrew Reed
Chief Executive
**BEDFORD HOSPITAL
NHS TRUST**
(Royaume-Uni)

Carlos Leitao
Économiste en chef
**VALEURS MOBILIÈRES
BANQUE LAURENTIENNE**
(Canada)

R.J. Smith
President and CEO
FRASER HEALTH
(Canada)

John de Braux
Chief Executive,
Strategic Health
Authority,
Bedfordshire
and Hertfordshire
NHS
(Royaume-Uni)

Claude Lalonde
Président
**BELRON
CANADA INC.**
(Canada)

Claude Deschamps, MD
Division of General
Thoracic Surgery,
Professor of Surgery
MAYO CLINIC
(États-Unis)

Remise du prix de
L'ACADÉMIE DE LA PERFORMANCE^{MD}

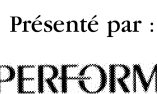


Carole Deschambault
Directrice Générale
HÔPITAL MAISONNEUVE-ROSEMONT

Places limitées. R.S.V.P. Sylvain Paradis : (514) 861-7000

Conférence le 26 avril 2005
Ateliers optionnels le 27 avril 2005

Sous la présidence d'honneur de :



TECHNOLOGIES LA PRESSE AFFAIRES



PHOTO BLOOMBERG NEWS ©

Les amateurs de jeu vidéo peuvent désormais voir des voitures Dodge, Chrysler ou Jeep un peu partout dans les jeux impliquant des automobiles. Sur la photo, une scène du jeu *Tony Hawk Pro Skater 3* où l'on aperçoit un Jeep.

Les jeux vidéo, un média de choix pour la pub!



ALAIN MC KENNA

TECHNO.BIZ COLLABORATION SPÉCIALE

Le nouveau filon pour le placement média d'avant-garde se trouve dans le jeu vidéo. Ça se comprend : avec une industrie qui génère des ventes au détail de 22,3 milliards de dollars, ce marché prend de plus en plus l'ampleur d'un média interactif incontournable, pour qui désire rejoindre les jeunes hommes de 12 à 35 ans.

« À ce jour, il doit être clair pour tout le monde que, pour les jeunes, le jeu vidéo est une part importante de la culture sociale », affirme Michael Dowling, directeur général de Nielsen Interactive Entertainment. Nouvellement créée, cette division de la firme d'études de marché Nielsen a pour objectif de comptabiliser la visibilité et le taux de pénétration de la publicité dans les jeux vidéo. « Par le fait même, les jeux vidéo sont un puissant outil pour rejoindre efficacement ce groupe démographique. »

C'est que, de plus en plus, les firmes de recherche sont capables de relier la baisse d'écoute de la télé, du cinéma et des médias dits traditionnels, dans cette strate de la population, à la popularité croissante des jeux vidéo dans le monde.

Moins de télé, plus de jeu

Selon les données de Nielsen, l'auditoire télévisuel des hommes âgés entre 18 et 34 ans a décliné de 12 %, en Amérique du Nord, en 2003, tandis que leur intérêt envers les jeux vidéo s'accroissait. Chez les ados, 15 % de ceux qui passent les heures de grande écoute devant le téléviseur les utilisent... afin de jouer à des jeux vidéo.

Est-ce une mauvaise nouvelle pour les annonceurs ? Pas nécessairement, car ils peuvent encore mieux cibler ces consommateurs de choix, en y allant avec un peu de tact.

Michael Dowling, de Nielsen, précise que plus du tiers (35 %) des joueurs s'entendent pour dire que la publicité dans les jeux vidéo les aide à déterminer quels produits acheter. Autrement dit, le placement publicitaire n'est pas aussi marginal qu'on le croirait. Autre

fait : 70 % des personnes interrogées par Nielsen ajoutent que la présence de produits « réels » dans les jeux vidéo contribue à rendre ces jeux plus « vrais » (*genuine*) !

Le cas de DaimlerChrysler

Les meilleurs exemples de placement publicitaire sont probablement les jeux de simulation de course automobile. L'investissement publicitaire dans les jeux vidéo effectué par DaimlerChrysler, qui a déjà été le troisième constructeur automobile au monde, est passé de rien en l'an 2000 à 10 % de son budget total de marketing aujourd'hui.

C'est pourquoi les amateurs de jeu vidéo peuvent désormais voir des voitures Dodge, Chrysler ou Jeep un peu partout dans les jeux impliquant des automobiles... « Quand j'étais enfant, je me levais le samedi matin pour écouter les dessins animés à la télé, mais mes garçons préfèrent courir au sous-sol pour ouvrir la console de jeu vidéo », dit Jeff Bell, vice-président du groupe Chrysler.

Chrysler a poussé l'audace au point d'obliger les propriétaires d'un exemplaire du jeu *Tony Hawk's Underground 2* (sur console Xbox, entre autres) de passer par le site Web de la marque Jeep, s'ils désirent télécharger des mises à jour du jeu. M. Bell estime qu'il s'agit là d'une solution efficace pour arriver à comptabiliser la visibilité de son placement dans le jeu.

Payant pour les développeurs de jeux!

Les résultats tangibles d'une telle publicité sont difficiles à mesurer, mais cela n'empêche pas les fabricants de jeux vidéo de saliver devant le potentiel de ce véhicule publicitaire.

« Il était un temps où c'est nous qui devions payer pour utiliser des marques connues, se souvient Alain Tascan, président d'Electronic Arts Canada (EA). Aujourd'hui, c'est l'inverse qui se produit : les compagnies de disques, de vêtements et d'automobiles viennent nous voir et nous offrent de payer pour apparaître dans nos jeux. »

Les études disponibles sont d'ailleurs très optimistes à ce sujet : de 200 millions de dollars américains en 2004, le placement publicitaire dans les jeux vidéo devrait passer à pas moins de 1 milliard US d'ici 2008 !

« C'est un investissement très

UN MARCHÉ SANS FRONTIÈRES

Jeu vidéo et publicité en quelques chiffres

Âge moyen des joueurs
29 ans > Amérique du Nord
25 ans > Europe
21 ans > Asie

Sexe des joueurs

61 % hommes
39 % femmes

60 % des Nord-Américains jouent couramment. Les conséquences sont :
52 % des joueurs écoutent moins de télé
47 % vont moins au cinéma
46 % louent moins de films

Ventes canadiennes de jeux
 2003 : **19 millions \$**
 2008 (projection) : **305 millions \$**

Placement publicitaire dans les jeux
 2004 : **200 millions \$ US**
 2008 (projection) : **1 milliard \$ US**

Sources : EA Canada, Knowledge Networks, Nielsen Media Research, DFC Intelligence

rentable, assure M. Tascan. La génération Nintendo a formé une culture globale, sans frontières, ce que le cinéma et la télé n'ont pu créer. »

Rentable à tel point que des agences spécialisées dans la publicité dans les jeux vidéo voient le jour. C'est le cas de la société Massive Inc., qui s'est justement associée à Nielsen Interactive Entertainment, l'automne dernier, pour créer un service de placement spécialisé. « Traditionnellement, les concepteurs de jeux vidéo et les annonceurs n'ont pas su parler le même langage », dit Chad Stoller, directeur des communications pour Massive, qui espère pouvoir s'établir comme le pont idéal entre les deux secteurs.

Pour les entreprises oeuvrant dans le secteur du multimédia, l'occasion est belle à saisir, surtout que le marché du jeu vidéo est appelé à doubler de taille d'ici cinq ans, selon les études faites à ce sujet.

Et encore, on n'a pas encore attaqué « l'autre » marché, celui des femmes, toujours peu attirées par ce passe-temps.

COURRIEL

Pour joindre notre collaborateur alain.mckenna@lapresse.ca

VIENS chercher ta TOYOTA pour



1^{er} versement GRATUIT

Echo Hatchback



1^{er} versement GRATUIT

Berline Echo



Corolla



1^{er} versement GRATUIT

Solara Cabriolet



2 versements GRATUITS

Solara



Camry



Sienna

PEA
 PROTECTION EXTRA-ATTENTIVE

TOUS LES VÉHICULES COMPRENNENT :
 Un plein réservoir d'essence
 L'Assistance routière
 Des tapis protecteurs

* Voir tous les détails de la promotion en concession. Photo à titre de référence seulement.

SPINELLI TOYOTA Lachine
 561, boul. St-Joseph, Lachine • (514) **634-7171**

SPINELLI TOYOTA Fairview
 10, Auto Plaza, Pointe-Claire • (514) **694-1510**

SPINELLIauto.com

BRUXELLES

Départs de Montréal-Trudeau avec Air Transat

Vol aller-retour à partir de **549\$**

Vol et hôtel 2 nuits à partir de **799\$**

Hôtel Van Belle 3★

Classe Club Un monde de privilèges.

Cabine exclusive • Sièges en cuir plus larges et confortables
 • Choix de 4 savoureux repas et vins • Service personnalisé
 • Service de bagages prioritaire • Et plus.

Vol aller-retour à partir de **1149\$**

Renseignez-vous auprès de votre agent de voyages.

Prix par personne incluant les taxes et frais de dossiers du grossiste. Vols en classe économique et en classe Club valides pour les départs du 19 et 26 avril. Vol et Hôtel : Prix valide en occupation simple pour les départs du 19 et 26 avril, si réservés avant le 31 mars 2005. Places limitées. Nouvelles réservations seulement. Sujet à la disponibilité au moment de la réservation. Vols opérés par Air Transat. Air Transat et Vacances Transat sont membres de Transat A.T. inc. Détenteurs d'un permis du Québec.

LA PRESSE AFFAIRES

L'américain Quiksilver achète Skis Rossignol

AGENCE FRANCE-PRESSE

PARIS — L'américain Quiksilver a annoncé hier un accord pour la prise de contrôle du français Rossignol, premier fabricant mondial de skis, pour devenir le « numéro un mondial » des équipements et vêtements de sport et d'activités de plein air.

Rossignol pourrait supprimer 134 postes, a indiqué le directeur financier, François Chauvet, au cours d'une conférence de presse. Les suppressions de postes seront composées pour un tiers des départs naturels et pour les deux autres tiers des départs en préretraite, a-t-il précisé.

L'entreprise, qui fabrique skis, vêtements de sport, chaussures et fixations de skis, patins à roulettes, raquettes de tennis et matériel de golf, emploie 2900 personnes, dont la moitié en France.

Quiksilver, qui a commencé en 1969 en Australie dans le marché de crêneau du surf, est devenu une griffe internationale bien connue des jeunes. La société veut ainsi donner naissance « au leader mondial » des sports et activités de plein air, a-t-elle expliqué.

Rossignol, légende du ski français, a marqué de sa signature de très nombreuses victoires aux Jeux olympiques, dont celles des soeurs françaises Goitschel dans les années 60.

Un comité central d'entreprise devait se tenir hier au siège historique de la société à Voiron, en Isère, là où sont fabriqués les skis. Le groupe compte également une usine à Sallanches, en Haute-Savoie, et une usine près de Barcelone, en Espagne.

La proposition de Quiksilver, qui place la valeur de l'entreprise à 241 millions d'euros (380 millions CAN), sera accompagnée d'une offre publique d'achat (OPA) portant sur la totalité des actions à 19 euros par titre.

Après l'annonce de Quiksilver, l'Association française des petits porteurs actifs a annoncé qu'elle envisageait de porter plainte contre X « pour divulgation de fausses informations ayant influencé le cours de Bourse » de Skis Rossignol. L'action, suspendue pour la séance d'hier, valait 18,89 euros lundi soir à la clôture.

Skis Rossignol avait réalisé un chiffre d'affaires de 394,2 millions d'euros sur les neuf premiers mois de son exercice 2004-2005 (avril-décembre), en baisse de 0,5 % par rapport à la même période de 2003 (+2,2 % à taux de change constants).

Swiss passe sous l'aile de l'allemande Lufthansa

MARIE-NOËLLE BLESSIG
AGENCE FRANCE-PRESSE

ZURICH — La compagnie aérienne helvétique Swiss est passée hier sous l'aile de sa concurrente allemande Lufthansa, après avoir reçu le feu vert de ses actionnaires, convaincus que cette opération servira au mieux les intérêts de la Suisse en matière de transports.

Toute l'opération s'est déroulée en une seule journée, avec d'abord l'accord du gouvernement, principal actionnaire de Swiss avec 20,4 % du capital, puis la réunion des instances dirigeantes de Swiss et de Lufthansa, et enfin la signature de l'accord, programmée hier soir à Zurich.

Dans un premier temps, Lufthansa va prendre une participation minoritaire dans Swiss, puis une opération publique d'achat va être lancée en mai 2005 en direction des petits actionnaires, dont les titres sont cotés en Bourse. Il s'agit de 14 % du capital, pour lesquels Lufthansa est prêt à déboursier un maximum de 45 millions d'euros (71 millions CAN).

Puis, au troisième trimestre, Lufthansa va amener sa participation à 49 %, après le feu vert des autorités européennes de la concurrence. La prise de contrôle à 100 % est prévue en 2006-2007.

Au total, Lufthansa compte déboursier autour de 300 millions d'euros pour Swiss, qui compte actuellement 7900 employés et dispose d'une flotte de 80 avions. Grâce à cette reprise, Lufthansa espère réaliser des synergies évalués à 160 millions d'euros par année à partir de 2007.

La Suisse a obtenu l'assurance que l'aéroport de Zurich-Kloten conserverait sa place de plate-forme aérienne internationale. En outre, des négociations devraient être rouvertes avec l'Allemagne sur les conditions d'atterrissage et de décollage à Zurich, un sujet qui inquiète en Suisse depuis un an, après des restrictions imposées par les Allemands.

Swiss est une toute jeune compagnie, créée en mars 2002 sur les cendres de la défunte Swissair, à la suite d'un mouvement de solidarité sans précédent dans le monde politique et économique suisse.

« Afin de redresser cette situation, une réorganisation des usines de skis est engagée, ainsi que des actions de réduction des frais de fonctionnement », a annoncé Rossignol. Le directeur financier a averti qu'en raison de coûts de restructuration, le groupe allait accuser une perte comprise entre 10 et 16 millions d'euros sur l'exercice 2004-2005.

Depuis plusieurs semaines, le titre de Rossignol faisait l'objet d'une intense spéculation en Bourse, les marchés pariant sur une vente de la part du propriétaire, Laurent Boix-Vives, qui détient avec sa famille 45 % du capital de l'entreprise.

Bernard Mariette, 42 ans, président de Quiksilver, entretient depuis de nombreuses années de très bonnes

relations avec Laurent Boix-Vives, 78 ans. Quiksilver a précisé que M. Boix-Vives, actuellement président du conseil de surveillance du groupe Rossignol, deviendrait administrateur de Quiksilver et président de Roger Cleveland Golf Company, filiale de Skis Rossignols spécialisée dans le golf.

M. Boix-Vives a jugé cette offre

« positive » et « favorable ». Une responsable syndicale CGT avait révélé lundi que M. Boix-Vives et sa famille avaient accepté de vendre leurs parts au spécialiste de la glisse américain. Elle avait ajouté que la transaction devrait se solder par la suppression de 152 emplois, dont 100 chez Rossignol et 52 dans sa filiale Dynastar installée à Sallanches.

LA PRESSE

RIGUEUR
INTÉGRITÉ
RESPECT
ENGAGEMENT

DIRECTION ADJOINTE

École secondaire Soulanges

La Commission scolaire des Trois-Lacs, dont le centre administratif est situé à Vaudreuil-Dorion, dessert une clientèle de plus de 14 000 élèves, répartis entre 28 écoles primaires, 3 écoles secondaires, 2 centres de formation professionnelle et 1 centre d'éducation des adultes. Inspirée de valeurs organisationnelles privilégiées, elle recherche une personne reconnue pour ses habiletés de gestion et ses approches pédagogiques, stimulée par la fonction de direction adjointe d'une école de plus de 1 300 élèves.


À ce poste, vous aurez la responsabilité de participer activement à la réalisation du projet éducatif et des programmes d'études et assurerez l'application du régime pédagogique. Vous devrez également animer l'équipe enseignante, superviser l'encadrement disciplinaire de votre secteur et gérer les activités étudiantes.


Vous détenez un diplôme universitaire de 1^{er} cycle (3 ans), dans un champ de spécialisation approprié. Vous avez complété 6 crédits en gestion dans un programme universitaire de 2^e cycle (qui doit comporter un minimum de 30 crédits en gestion). Vous détenez également une autorisation permanente d'enseigner délivrée par le ministre, possédez 5 années d'expérience pertinente et maîtrisez la langue française, conformément au niveau demandé pour ce poste.

La rémunération se situe entre 57 195 \$ et 74 354 \$ et s'accompagne d'une vaste gamme d'avantages sociaux et d'un régime de retraite avantageux.

Pour plus de détails, veuillez consulter notre site web, à l'adresse suivante : www.cstros-lacs.qc.ca, section du Service des ressources humaines.

Si ce défi vous intéresse, faites parvenir votre curriculum vitae avant le **mardi 29 mars 2005**, 16 heures 30, à : **CONCOURS 04-05-C034, Service des ressources humaines, Commission scolaire des Trois-Lacs, 400, avenue Saint-Charles, Vaudreuil-Dorion (Québec) J7V 6B1, Courriel : reshum@cstros-lacs.qc.ca**





COMMISSION SCOLAIRE DES TROIS-LACS

La Commission scolaire des Trois-Lacs remercie tous les candidats et candidates de leur intérêt, mais ne communiquera qu'avec les personnes retenues pour une entrevue.

3303550A

Faire une différence dans la vie des enfants et des adolescents

Le Programme d'autisme préscolaire du Centre hospitalier pour enfants de l'est de l'Ontario recherche activement une personne désirant travailler en équipe, dans un milieu dynamique. Le programme fournit des services dans tout l'est de l'Ontario, sous la forme d'interventions comportementales intensives (ICI) aux enfants d'âge préscolaire et les aide dans leur transition vers l'école.


Thérapeute Principal(e)

En tant que thérapeute principal(e) en services d'intervention comportementale intensive précoce pour les enfants autistes, vous serez responsable de la supervision clinique et générale des thérapeutes instructeurs (fournisseurs de services directs). Vous devrez également effectuer des évaluations fonctionnelles et comportementales, participer au processus de planification du traitement, concevoir le programme en collaboration avec les parents, et vous assurer qu'il est exécuté, et remplir la fonction administrative nécessaire à la prestation des services.

Le(la) candidat(e) retenu(e) doit travailler à sa maîtrise en psychologie ou dans un domaine connexe, et avoir cinq ans d'expérience, dont trois ans d'expérience clinique directe dans l'analyse comportementale appliquée aux enfants. Il(elle) a des compétences prouvées en supervision clinique et en supervision de programmes, en évaluation et en service direct. Il(elle) doit également avoir un permis de conduire valide et accès à un véhicule. Enfin, il(elle) doit accepter de participer à un programme complet de formation et le terminer avec succès. Le bilinguisme (anglais-français) est un atout.

Nous offrons des conditions intéressantes, notamment un programme complet d'avantages sociaux. Nous vous invitons à faire partie de notre équipe très spécialisée qui échange des connaissances, partage son expertise et fournit des services exceptionnels aux clients. Si ce poste vous intéresse, écrivez-nous, le 25 mars 2005 ou avant, en nous indiquant pourquoi vous estimez être le candidat idéal. Notre adresse : Agent des services de recrutement, Division des Ressources humaines, 401, chemin Smyth, Ottawa (Ontario) K1H 8L1 télécopieur : (613) 738-4233 courriel : jobs@cheo.on.ca (texte ou fichier MS Word, svp)

Nous remercions tous ceux qui voudront bien nous écrire; toutefois, nous ne répondons qu'aux candidats qui satisfont à nos exigences.



Children's Hospital of Eastern Ontario
Centre hospitalier pour enfants de l'est de l'Ontario

www.cheo.on.ca

3302665A


KANGAROO MEDIA

La société, filiale de Kangourou Média Inc., compagnie publique (www.tsx.com) sous le sigle KTV, commercialise Kangaroo.TV™, un appareil portatif unique qui permet aux spectateurs d'événements de voir et d'entendre toute l'action, en tout temps. La société, dont le siège social est situé sur la rive nord de Montréal, est à la recherche des candidats **bilingues seulement**, passionnés et prêts à investir leur dynamisme, leur expertise et leur créativité au sein d'une équipe de calibre international. Tous les postes peuvent demander une certaine mobilité. Pour plus de renseignements sur la société : www.kangaroo.tv

Nous sommes à la recherche de candidats pour les postes suivants :

VP Marketing :	- BAC administration (option marketing)
	- 5 années d'expérience en marketing, sport / multimédia
Directeur de contenu	- Bac administration option marketing
Multimédia :	- Et/ou l'équivalent en années d'expérience
Coordonnateur Marketing :	- Bac administration option marketing
	- 5 années d'expérience gestion/coordination d'événements
Project Manager :	- Bac en génie électrique
	- Et/ou l'équivalent en années d'expérience
Rédacteur technique :	- Ingénieur / Technicien électronique
	- Et/ou l'équivalent en années d'expérience
	- Connaissances avancées MS Office et MS Project
Contrôleur :	- Titre comptable reconnu (CA, CMA, CGA)
	- 5 années d'expérience dans un poste similaire
	- 5 ans d'expérience dans une compagnie publique
Adjointe administrative :	- Excellente maîtrise MS Office
	- 5 années d'expérience dans un poste similaire
Commis aux achats :	- 2 ans d'expérience dans le domaine des achats
	- Excellente maîtrise MS Office


S.V.P. Faites parvenir votre C.V. par télécopieur au (450) 974-7599 par courriel : atruchon@kangaroo.tv par la poste : 17510, rue Charles, #500, Mirabel (Québec) J7J 1X9




3303177

CARRIÈRES ET PROFESSIONS

cyberpresse.workopolis.com



Santé Health
Canada Canada



Infirmières cliniciennes spécialisées : un rôle unique à la Direction générale de la santé des Premières nations et des Inuits

Vers de nouveaux horizons

Ce n'est pas seulement un rôle d'infirmière; c'est une expérience globale. Le travail dans l'une des sept régions du Canada, au sein d'une équipe multidisciplinaire qui procure des services de santé aux communautés des Premières nations et des Inuits, constitue un défi personnel et professionnel. Les rôles de conseillère, d'éducatrice, de chercheuse et de chef de file de l'infirmière clinicienne spécialisée permettent au public cible de la région de jouir d'une ressource spécialisée en pratique infirmière avancée. Établie en milieu urbain, avec la possibilité de travailler dans les collectivités rurales et éloignées, vous partagerez vos connaissances avec des infirmières, d'autres fournisseurs de soins de santé, des gestionnaires de programmes et des dirigeants de la communauté afin d'améliorer la qualité des soins infirmiers et de favoriser les changements au système de santé.

Qualités requises

Si vous êtes infirmière autorisée dans une province ou un territoire canadien, si vous détenez une maîtrise en sciences infirmières d'une université canadienne, ou un diplôme équivalent reconnu, et si vous possédez au moins deux années d'expérience dans le domaine de spécialité, Santé Canada a besoin de vous et de votre savoir-faire ! Une expérience à titre d'infirmière clinicienne spécialisée et auprès des membres des Premières nations ou des Inuits sont un atout. À titre d'employeur souscrivant au principe de l'égalité d'accès à l'emploi, Santé Canada s'engage à se doter d'un effectif compétent et diversifié, qui traduit la diversité de la population canadienne. Nous encourageons les membres des groupes cibles suivants à présenter leur candidature et à s'auto-identifier : les femmes (en particulier dans les groupes professionnels où elles sont sous-représentées), les membres d'un groupe minoritaire visible, les Autochtones et les personnes handicapées.

Postes à pourvoir

Vancouver, CB (un poste) : un poste dans le domaine des modes de vie sains;

Edmonton, AB (un poste) : un poste dans le domaine de la santé maternelle et infantile;

Regina, SK (deux postes) : un poste dans le domaine de la santé maternelle et infantile; un poste en gestion des maladies chroniques;

Winnipeg, MB (quatre postes) : un poste dans le domaine de la santé maternelle et infantile; un poste dans le domaine de la santé mentale des adultes; un poste dans le domaine des soins de longue durée; un poste dans le domaine de la lutte contre les maladies transmissibles;

Ottawa, ON (deux postes) : un poste en gestion des maladies chroniques – diabète; un poste dans le domaine de la santé publique – prévention des blessures et des accidents/prévention des maladies transmissibles;

Montréal, QC (deux postes) : un poste en santé mentale des adultes; un poste en gestion des maladies chroniques – diabète;

Halifax, NÉ (trois postes) : un poste dans le domaine des modes de vie sains – diabète; un poste dans le domaine de la santé mentale des enfants ou des jeunes; un poste en santé maternelle et infantile.

La date limite pour poser sa candidature est le **lundi 18 avril 2005**. Pour obtenir de plus amples renseignements au sujet de ces postes ou de tout autre poste dans le domaine des sciences infirmières à Santé Canada, ou pour demander un formulaire de demande d'emploi pour l'un de ces postes, veuillez communiquer avec nous, sans frais, au 1 800 267-3367, ou par courriel, à Nursing_Recruitment-Recrutement_de_personnel_infirmier@hc-sc.gc.ca. Vous pouvez également postuler en ligne, à http://www.hc-sc.gc.ca/fmh-b-dgspni/dgspni/bsi/soins_infirmiers/emploi/postuler.htm. Seules les personnes qui présentent un formulaire de demande d'emploi, un curriculum vitae à jour et une lettre de présentation indiquant clairement les régions et les postes désirés seront considérés. Lorsque vous posez votre candidature, veuillez indiquer le numéro de traitement **05-NHW-FN-CCID-ONS-05**. Vous pouvez nous faire parvenir vos documents par le truchement du site Web, par courriel ou par la poste, à l'adresse suivante : Recrutement de personnel infirmier, Bureau des services infirmiers, Direction générale de la santé des Premières nations et des Inuits, Santé Canada, pré Tunney, I.A. 1916A, Ottawa (Ontario) K1A 0K9. Nous remercions toutes les personnes qui présenteront leur candidature. Nous ne communiquerons qu'avec celles retenues pour une entrevue.

Nota : la présente est rédigée au féminin dans le simple but d'alléger le texte, mais s'applique également aux hommes et aux femmes.




100% CANADIEN. À titre de radiodiffuseur public du Canada, CBC/Radio-Canada offre à tous les Canadiens des services de radiodiffusion qui reflètent et célèbrent la diversité de notre patrimoine, de notre culture et de notre réalité.

Ombudsman, Services anglais (Mandat de cinq ans)

CBC/Radio-Canada s'est formellement engagée à faire preuve d'exactitude, d'intégrité et d'équité dans ses activités journalistiques. À titre d'ombudsman, vous servirez d'instance d'appel pour les plaignants qui ne sont pas satisfaits des réponses données par le personnel de CBC/Radio-Canada. Vous devrez déterminer si le processus journalistique ou l'émission visée par la plainte allait à l'encontre des normes et des pratiques journalistiques de la Société. Vous devrez de plus mettre en évidence les principales préoccupations du public d'après les plaintes recueillies et en aviser la direction et les journalistes de CBC/Radio-Canada en conséquence.

Pour réussir à ce poste, vous devez posséder une solide expérience en tant que journaliste, de préférence dans la presse écrite et en radiodiffusion, et avoir déjà effectué des recherches et des analyses sur les enjeux et les processus journalistiques. Vous devez être doté d'excellentes aptitudes pour les communications et les relations interpersonnelles, et votre crédibilité et votre intégrité doivent être reconnues par les journalistes de la Société, ainsi que par l'ensemble de la communauté journalistique et par le public. De l'expérience dans le domaine de la direction de la rédaction et le bilinguisme représentent également des atouts.

Les personnes qui possèdent les compétences requises sont invitées à poser leur candidature pour ce poste à Toronto (TOR00332) d'ici le 6 avril 2005 au www.cbc.ca/jobs.

Nous remercions tous les candidats de leur intérêt; toutefois, nous ne communiquerons qu'avec ceux qui auront été retenus pour une entrevue. CBC/Radio-Canada s'engage à appliquer les principes de l'équité en matière d'emploi et de représentation à l'antenne.



Canada's Top 100 Employers
Palmarès des 100 meilleurs employeurs au Canada

3302561A

LA PRESSE



**POSTES D'ARCHITECTES NAVALS
TRANSPORTS CANADA
RÉGION DU PACIFIQUE**

Transports Canada est à la recherche d'un inspecteur technique principal de marine (architecte naval). Vous devez posséder un diplôme d'un établissement d'enseignement canadien reconnu ou une équivalence canadienne au diplôme étranger, ainsi qu'une vaste expérience de la conception navale, de la construction maritime, des réparations navales, des opérations navales, de l'assurance de la qualité liée au secteur maritime et d'autres domaines connexes. Vous possédez une bonne connaissance de l'anglais et êtes apte à obtenir une cote de sécurité. Vous devez aussi réussir une évaluation de votre état de santé et accepter d'entreprendre souvent des déplacements reliés au travail.

Comme inspecteur technique principal de marine (architecte naval), votre échelle salariale sera de 62 271 \$ à 70 949 \$ par année à laquelle s'ajoute une gamme d'avantages généreux.

Veuillez faire parvenir votre curriculum vitae à l'adresse ci-dessous au plus tard le 15 avril 2005 et inscrire le numéro de référence 05-MOT-OC-VAN-003807 sur votre demande. Vous devez également indiquer si vous êtes citoyen canadien.

S. Lukas
À l'attention du directeur régional
Direction de la sécurité maritime
800, rue Burrard, Bureau 620
Vancouver (C.-B.) V6Z 2J8
Courriel : Lukass@tc.gc.ca

Note :
Votre curriculum vitae doit démontrer clairement que vous rencontrez toutes les exigences du poste. Nous remercions tous ceux et celles qui présenteront une demande d'emploi. Seules les personnes dont les candidatures sont retenues seront contactées.

Les candidats et candidates qui détiennent un diplôme étranger doivent fournir une preuve d'équivalence canadienne. Pour plus de renseignements, consultez le Centre canadien sur les diplômes internationaux à www.cicic.ca.

La Fonction publique du Canada s'est engagée à se doter d'un effectif compétent qui reflète la diversité de la population canadienne.

La fonction publique du Canada s'est engagée à instaurer des processus de sélection et un milieu de travail inclusifs et exempts d'obstacles. Si l'on communique avec vous au sujet de ce concours, veuillez faire part au représentant ou à la représentante du ministère de vos besoins pour lesquels des mesures d'adaptation doivent être prises pour vous permettre une évaluation juste et équitable.

Si vous voulez que l'on tienne compte de votre curriculum vitae pour d'autres postes à Transports Canada, rendez-vous sur notre site Web à www.tc.gc.ca/emplois/ ou contactez sans frais le Centre de recrutement pour l'inspection et la réglementation à 1 866 707-7716.

This information is available in English.



3301498A

**Développement économique Saint-Laurent
est à la recherche de**

Agent de communication

Sous l'autorité du supérieur immédiat, le titulaire du poste est responsable de réaliser les activités de promotion et de relations publiques, la conception et coordination de la production de différents outils de communication pour la corporation de développement économique Saint-Laurent et ses services spécialisés.

Fonctions et responsabilités

- Relations publiques et organisation d'événements
- Coordonne et organise des entrevues et conférences de presse
 - Rédige les communiqués et les articles de presse
 - Organise des activités promotionnelles
 - Coordonne l'achat de publicité et de commandites

Production de matériel

- Participe à la conception et à la production de matériels corporatifs
- Collabore au développement d'outils et d'objets promotionnels
- Rédige les rapports annuels et les bulletins d'information économique
- Coordonne la réalisation et la mise à jour du site Internet

Exigences

- Détenir une formation universitaire en communication
- Avoir le sens de l'organisation et la facilité de communication écrite
- Avoir une parfaite maîtrise du français et une bonne connaissance de l'anglais
- Posséder une bonne connaissance de l'informatique
- Faire preuve de leadership, d'autonomie et de dynamisme
- Une connaissance du développement économique serait un atout

Traitement

Selon l'expérience et les qualifications.

Faire parvenir votre curriculum vitae avant 16 h 30, le vendredi 8 avril 2005. Seuls les candidats retenus seront convoqués pour une entrevue.

Concours «Agent de communication»
Développement économique Saint-Laurent
777, boulevard Marcel-Laurin
Saint-Laurent (Québec) H4M 2M7
developpement.economique@ville.saint-laurent.qc.ca

3303008

**MULTIPORTIONS / DALISA, UNE
ENTREPRISE EN PLEINE CROISSANCE
DANS LE SECTEUR DE LA
TRANSFORMATION DES VIANDES, EST
ACTUELLEMENT À LA RECHERCHE D'UN(E) :**

PLANIFICATEUR / ACHETEUR

SOUS L'AUTORITÉ DU DIRECTEUR DE
PRODUCTION :

Responsabilités :
Planification de la Production
Achats et approvisionnement
Gestion des matières premières
Logistique et Transports

Défis : Planifier les productions quotidiennes de façon à minimiser les coûts en répondant aux attentes de nos clients et services.

Coordonner et analyser nos besoins en transport.

Élaboration d'un plan de réduction des coûts d'achat des matières premières et fournitures.

FORMATION : Vous êtes diplômé dans les secteurs de l'administration / gestion, ou tout domaine connexe ; vous possédez cinq ans d'expérience dans les fonctions de ce poste et vous avez une expérience notable dans les divers programmes suivants : Traitement de texte Word, Excel et Outlook ainsi que les systèmes comptables Navision.

Connaissance PVA.

Bilingue et connaissance du secteur alimentaire.

Nous offrons une vaste gamme d'avantages sociaux, un salaire compétitif.

Toutes les candidatures seront traitées confidentiellement. Faites parvenir votre C.V. à : Multiportions / Dalisa à l'attention de Mme Louise Martin au 382, boul. Croisetière Nord, Saint-Jean-sur-Richelieu (Québec) J2X 5N5.

Par courriel : louise.martin@multiportions.com

3303599

REPRÉSENTANT(E) AUX VENTES

Nous sommes un des grands manufacturiers de produits du tabac.

Nous offrons 3 postes de représentant(e)s aux ventes à temps plein mais non permanents (à contrat) pour les régions suivantes : **Montréal, St-Hyacinthe / Drummondville et Sherbrooke.** (sur votre demande veuillez spécifier la région)

Bien que de statut temporaire ces postes offrent une possibilité de carrière à une personne motivée et déterminée.

L'expérience de la vente est un atout mais non essentielle. Toutefois, les candidat(e)s devront posséder un niveau scolaire collégial (au minimum), d'exceptionnelles aptitudes en communication et organisation, une attitude positive et pouvoir travailler sous un minimum de supervision.

Le bilinguisme (français, anglais) est souhaité.

Nous offrons d'excellents avantages, un véhicule de compagnie ainsi qu'un salaire hautement compétitif.

Toutes les demandes seront traitées confidentiellement.

Veuillez faire parvenir votre curriculum vitae au plus tard le 4 avril 2005 à :

Référence : 1310
C.P. 6041, Succ. Centre-ville
Montréal (Québec) H3C 3E3
ou par courriel à carrieres@lapresse.ca

1303486A

3303006

Quand Anne-Marie donne 30 \$ par mois,

**120 personnes du Burundi
obtiennent des conseils
juridiques pour des
problèmes fonciers
ou familiaux.**



**Développement
et Paix** 1-888-234-8533
www.devp.org

3303006

CARRIÈRES ET PROFESSIONS



Conseiller / conseillère associé(e), Services aux particuliers

RBC Dominion valeurs mobilières souhaite recruter un(e) conseiller/conseillère associé(e) pour l'un des plus importants groupes de gestion de portefeuilles de clients particuliers de la firme.

Le Groupe recherche un professionnel offrant un service à la clientèle axé sur les résultats.

La personne retenue travaillera en étroite collaboration avec le gestionnaire de portefeuille au sein d'une équipe grandement motivée où les défis ne manquent pas. Elle sera responsable du service à la clientèle et de la gestion des comptes clients. Le titulaire du poste aura de solides aptitudes pour la gestion relationnelle, le sens de l'organisation, un grand souci du détail et sera capable de travailler sous pression. La rémunération globale comprend le salaire de base auquel s'ajoute une prime.

Le Groupe jouit d'une excellente réputation. Les personnes intéressées qui possèdent trois années ou plus d'expérience, qui ont réussi le Cours sur le commerce des valeurs mobilières au Canada et qui veulent rapidement gravir les échelons dans le domaine des services financiers doivent envoyer leur curriculum vitae à l'adresse suivante :

M. Mark Marcinkiewicz, CFA
Groupe Bruce Kent
RBC Dominion valeurs mobilières
1, Place Ville-Marie, Bureau 300
Montréal (Québec) H3B 4R8
Télécopieur : (514) 878-7175

Exigences

- Diplôme universitaire de premier cycle et Cours sur le commerce des valeurs mobilières au Canada;
- Connaissance des marchés financiers;
- Solides habiletés de communication interpersonnelle;
- Bilinguisme (français et anglais) — écrits et parlés;
- Au moins trois ans d'expérience dans l'industrie des services financiers.

RBC Dominion valeurs mobilières prône la diversité de l'effectif et encourage toutes les personnes qualifiées à appliquer à ce poste.

3303031

AVOCAT OU AVOCATE (bureau à Montréal)

Vous connaissez le milieu syndical, sa mentalité, ses aspirations ? Vous adhérez aux orientations de la CSD ? Notre centrale recherche un avocat ou une avocate expérimenté(e) dans le domaine des accidents du travail et maladies professionnelles.

Vous représenterez les travailleurs et travailleuses en matière de lésions professionnelles et de santé et sécurité. En outre, vous conseillerez les syndicats en matière de prévention et de réparation des accidents du travail et maladies professionnelles.

Titulaire d'un baccalauréat en droit et membre en règle du Barreau du Québec, vous comptez trois années d'expérience pertinente et maîtrisez les règles applicables en matière de droit administratif et de droit commun. Vous avez l'esprit d'équipe ainsi qu'une facilité à communiquer, oralement ou par écrit, en français et, au besoin, en anglais.

Vous serez appelé(e) à effectuer de fréquents déplacements au Québec. Vous devez aussi être flexible en matière d'horaires.

Les personnes intéressées doivent faire parvenir leur curriculum vitae au plus tard le 6 avril 2005 à **Ressources humaines, Centrale des syndicats démocratiques** 5100, rue Sherbrooke Est, bureau 800 Montréal, Québec H1V 3R9
Courriel : caronam@csd.qc.ca
Télécopieur : (514) 899-5113



Seules les personnes retenues pour une entrevue recevront un accusé de réception.

3303075

**COMPTABLE
PRINCIPAL**

Dans le cadre de ce rôle prépondérant au sein de l'équipe des rapports financiers, vous serez responsable du traitement, de l'interprétation approfondie et de l'analyse des données financières ainsi que de la préparation des états financiers.

Outre de solides acquis dans le domaine des PCGR, vous possédez un baccalauréat en administration des affaires, un titre professionnel en comptabilité et de 3 à 5 ans d'expérience en comptabilité générale. Vous maîtrisez l'anglais et le français, savez utiliser les tableurs électroniques, en particulier Excel, et êtes capable de respecter les délais dans un environnement au rythme accéléré. Vous devez également connaître les systèmes automatisés. La connaissance des règles comptables américaines et du système BaaN constitue un atout.

Veuillez faire parvenir votre curriculum vitae, avant le 6 avril 2005, aux : **Ressources humaines, EMS Technologies Canada Ltée, 21025, route Transcanadienne, Sainte-Anne-de-Bellevue (Québec) H9X 3R2. Télécopieur : (514) 425-3037.**

Courriel : dotation@ems-t.ca (fichier texte seulement s.v.p.)

Égalité des chances d'emploi. Nous remercions tous les candidats, mais ne pourrions communiquer qu'avec les personnes retenues pour une entrevue.

www.ems-t.com



Conseil des
écoles publiques
de l'Est de l'Ontario

Au **CEPEO**, la différence c'est l'équipe formidable de professionnels engagés et chaleureux où tous partagent une même vision : celle d'une éducation branchée sur l'avenir et axée sur l'excellence. Le réseau du CEPEO englobe plus d'une trentaine d'écoles élémentaires et secondaires de langue française solidement implantées dans toutes les communautés de l'Est ontarien et dessert plus de 11 000 élèves. Joignez-vous à l'équipe dynamique du CEPEO!

Le CEPEO est à la recherche d'un(e) :

**AGENT(E) D'ENTRETIEN
DES INFRASTRUCTURES**

À noter que la date de tombée est le 5 avril 2005 à 15 heures.

Veuillez consulter la page WEB du Conseil pour obtenir plus de renseignements

www.cepeo.on.ca

NACEV CONSULTANTS INC.
INGÉNIEURS - CIVIL (MUNICIPAL)
INGÉNIEURS - MÉCANIQUE DU BÂTIMENT
INGÉNIEURS - ÉLECTRICITÉ DU BÂTIMENT
Expérience requise

**TECHNICIENS - CIVIL (MUNICIPAL)
TECHNICIENS - MÉCANIQUE DU BÂTIMENT
TECHNICIENS - ÉLECTRICITÉ DU BÂTIMENT
Expérience requise / Maîtrise AutoCad**

Postes ouverts immédiatement
Transmettre votre C.V. : a/s des Ressources humaines
Fax: (514) 353-8723
Courriel : ingenierie@nacev.ca

3303461

3302520

HAREL DROUIN - PKF

Illustrations Claude LeSautour

L'ALTERNATIVE!

Un tremplin à votre carrière!

Notre firme, vouée au service de la PME depuis près de 30 ans, affiliée au groupe Pannell Kerr Forster International et accréditée auprès du Comité canadien de la reddition des comptes (CCRC), est à la recherche d'une comptable ou d'un comptable agréé possédant de l'expérience dans les missions de vérification de sociétés publiques afin de rejoindre les rangs de notre équipe spécialisée dans ce domaine.

La ou le candidat retenu joindra également les rangs de notre service du contrôle de la qualité et du développement professionnel dirigé par monsieur Martin Cloutier, CA, associé, et appuyé par monsieur Claude Laroche, CA, associé universitaire.

Nous recrutons également toute personne avec un titre professionnel en comptabilité (ou en voie d'obtention), et désireuse de se joindre à notre équipe :

L'ALTERNATIVE!

Faire parvenir votre curriculum vitae à l'attention de :

Madame Danielle Cousineau
rh@hd-pkf.ca

COMPTABLES AGRÉÉS

Membre du réseau PKF International

215 rue St-Jacques, bureau 1200, Montréal (Québec) Canada H2Y 1M6
Téléphone : (514) 845-9253 Télécopieur : (514) 845-3859 info@hd-pkf.ca

www.hd-pkf.ca

0303421



La raison...

Êtes-vous passionné pour la **Gestion des comptes stratégiques**? Êtes-vous passionné pour les sports et avez-vous le goût de travailler pour la compagnie ayant le premier rôle dans l'industrie du sport.

Le rôle...

Nike Canada recherche présentement un/une:

Gérant(e) de compte stratégique expérimenté(e)

afin de servir l'un de nos principaux compte stratégique franchisé et ayant un rôle prépondérant au Québec.

Afin de maximiser le retour sur l'investissement du compte et celui des nos actionnaires, les objectifs primordiaux du rôle sont essentiellement d'être en mesure de répondre à l'environnement dynamique de croissance du compte et d'augmenter le chiffre d'affaire. La gestion des comptes stratégiques se mesure en dernier lieu par notre capacité d'augmenter la valeur ajoutée au compte le plus efficacement possible.

Accroître les ventes et les revenus tout en desservant le compte ainsi qu'identifier et exploiter des occasions de croissance des affaires, sont des objectifs additionnels.

Les pré-requis...

Pour poser votre candidature à ce poste, vous devez être bilingue, avoir un baccalauréat (préférentiellement en administration des affaires) et compter au moins 3 à 5 années d'expérience pertinente dans la gestion des comptes majeurs auprès d'une grande compagnie. De l'expérience dans l'industrie du sport constitue un atout.

Compétences souhaitées: aptitudes à la communication, connaissance de la clientèle, techniques de présentation, résolution de problèmes, prise de décisions, aptitude à influencer, sens analytique, gestion de marque et orientation envers les résultats. Disponibilité à la relocalisation est un atout majeur.

Just do it...

Si vous êtes en mesure de satisfaire à tous ces critères et que vous ne demandez pas mieux que de travailler au sein d'une grande entreprise novatrice et énergique dans le monde du sport, nous attendons de vos nouvelles avec impatience. Nike Canada offre une rémunération et des avantages sociaux très concurrentiels de même qu'un milieu dynamique axé sur le travail d'équipe.

Veuillez transmettre votre curriculum vitae et vos exigences salariales par courriel à l'adresse hr.canada@nike.com. Nous remercions à l'avance toutes les personnes intéressées; toutefois, nous ne communiquerons qu'avec les personnes ayant le profil souhaité qui seront convoquées en entrevue. Les agences de placement sont priées de s'abstenir.

Une voiture et un permis de conduire du Québec en bonne et due forme sont obligatoires. Le poste relève de nos bureaux de Montréal.

3302637

FAITES LE BILAN

LA PRESSE AFFAIRES.com

EN BREF

Profits records pour l'industrie des valeurs mobilières

L'industrie canadienne des valeurs mobilières a enregistré des profits records pour le quatrième trimestre ainsi que l'ensemble de l'année 2004. L'Association canadienne des courtiers en valeurs mobilières (ACCOVAM) a fait savoir hier que le bénéfice d'exploitation a atteint un sommet de 1,1 milliard de dollars pour le trimestre et de 3,9 milliards pour l'année. Les profits du quatrième trimestre ont ainsi bondi de 77 % par rapport à ceux de la période de trois mois précédente. Pour l'année, le bénéfice d'exploitation est en hausse de 16 % par rapport au précédent record établi en 2003. L'ACCOVAM attribue cette performance à « un climat favorable aux investissements et un solide redressement du marché en fin d'année ». Les principaux piliers de la croissance dans l'industrie des valeurs mobilières ont été la gestion du patrimoine et les services bancaires d'investissement.

Presse Canadienne

La Banque Laurentienne prolonge de six ans le contrat d'IBM

La filiale canadienne d'IBM a indiqué, hier, avoir conclu une entente de 30 millions de dollars avec la Banque Laurentienne, par laquelle la cliente prolonge de six ans son contrat d'informatique. Accordé à l'origine en 2001, ce contrat d'impartition porte sur les applications administratives, les services de guichet automatique, la gestion de patrimoine, les fonds mutuels et autres activités, indique un communiqué d'IBM Canada, établie à Markham, en Ontario. Suivant la nouvelle entente, qui offre « plus de flexibilité », la cliente pourra « ajuster la capacité de traitement selon les besoins et ne payer que pour ce qu'elle utilisera », souligne le fournisseur. En cas de demande accrue à certains moments, « IBM pourra instantanément fournir le surcroît de capacité nécessaire », ajoute la filiale d'IBM, d'Armonk, dans l'État de New York. La Laurentienne et IBM s'étaient en outre entendues, en 2004, pour des services liés à l'installation de quelque 200 guichets automatiques au Québec, offrant de nouveaux types de services bancaires.

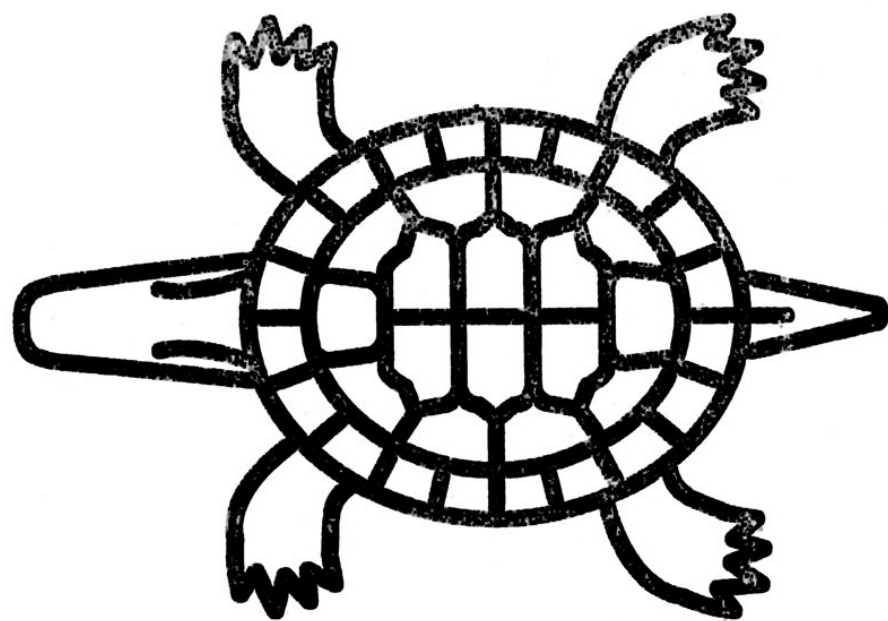
Presse Canadienne

Les administrateurs de la Gaspésia pourraient être privés de leur immunité

Les anciens administrateurs du projet Gaspésia pourraient être privés de l'immunité que leur confère depuis un peu plus d'un an la Loi (fédérale) sur les arrangements avec les créanciers des compagnies. Le juge Paul Chaput, de la Cour supérieure du Québec, a en effet pris en délibéré, hier, la requête d'un groupe d'entrepreneurs de la construction qui souhaitent que soient levés les obstacles légaux les empêchant de poursuivre ceux qu'ils considèrent comme responsables de la débandade du chantier de Chandler. Leur avocat, Yves Poirier, a souligné qu'à l'origine les mesures protégeant les administrateurs visaient à faciliter l'entrée en scène d'un repreneur et la relance d'une entreprise. Dans le cas de la Gaspésia, une telle issue semble désormais très improbable. Dans ce contexte, « je trouverais indécent que les administrateurs continuent à bénéficier impunément et indéfiniment de cette immunité exceptionnelle prévue pour des circonstances dans lesquelles nous ne sommes plus ».

Presse Canadienne

PAS FAIT POUR VENDRE UNE ENTREPRISE À PAS DE TORTUE.



«Acquisition.biz élargit rapidement mon réseau de contacts. En moins de 24 heures, nous avons reçu pas moins de 16 demandes d'information pour une entreprise en technologie.»

Robert Lévesque, Barrontech

Acquisition.biz est un service efficace, abordable et confidentiel qui met en réseau le plus grand nombre d'acheteurs et de vendeurs d'entreprises au Québec. Des centaines d'entrepreneurs, de professionnels et d'institutions le recommandent et l'utilisent avec succès.

Acqui**Z**ition.biz

Pour acheter ou vendre une entreprise.

Pour plus de détails, visitez www.acquisition.biz

Composez le (514) 499-0334 ou le 1 866 499-0334 pour parler avec un conseiller dès aujourd'hui!

Desjardins
Centres financiers
aux entreprises

CA Comptables
agréés
du Québec

BCF AVOCATS
AGENTS DE BREVETS
ET MARQUES

LAPRESSEAFFAIRES.COM

Souriez... vous êtes sur Canjet.

CANJET
LE VOL «BIEN PENSÉ»

TARA
Agent de Bord, Halifax
(Nouvelle-Écosse)

CANJET
VACATIONS.COM

West Palm Beach à partir de 1189\$ par
personne, hébergement/jumelé, taxes en sus.
Crown Plaza, Singer Island
Transport aérien, hôtel, voiture intermédiaire
Contactez votre agent de voyage.

CYBERAUBAINES
POUR LE VOYAGE
ALLER SIMPLE
DEPUIS MONTRÉAL
À PARTIR DE :

HALIFAX

96\$

WEST PALM BEACH

\$117

ST. JOHN'S / DEER LAKE

*136\$

INVESTIR

LA PRESSE AFFAIRES

Les investisseurs montent à bord



RICHARD DUPAUL
FIN DE SÉANCE

L'action de Gestion Ace Aviation, société mère d'Air Canada, est répartie en forte hausse hier, contrastant avec l'accueil plutôt froid réservé la veille aux résultats de la compagnie pour 2004. Les investisseurs ont ainsi été rassurés par les prédictions du transporteur, qui prévoit bénéficier en 2005 d'un ciel moins encombré et d'une structure financière allégée.

L'action d'ACE, qui glissait de 0,9 % lundi, a bondi de plus de 4 % en matinée à la Bourse de Toronto pour atteindre un sommet de 36,49 \$. Sous l'effet des prises de profits, le titre a cependant perdu un peu d'altitude par la suite pour finir à 36 \$, en hausse de 1,06 \$, ou 3 %, pour la journée.

« Les gens ont eu besoin de temps pour digérer les chiffres (...) le marché voit l'avenir d'un oeil plus favorable, comme c'est mon cas d'ailleurs », a confié David Pupo, analyste chez Valeurs mobilières Dundee. Le spécialiste, qui terminait hier une nouvelle étude sur Air Canada, est l'un des plus optimistes à Bay Street avec un prix cible de 45 \$ pour le titre d'ici un an.

Lundi, Air Canada annonçait qu'elle avait réalisé un profit de 16 millions de dollars (17 cents par action) au quatrième trimestre de 2004, soit une nette amélioration par rapport à la perte de 768 millions subie un an plus tôt.

De plus, la compagnie dit préparer un financement de 600 millions, en actions et en obligations convertibles, dans le but de rembourser un emprunt coûteux et contraignant de 540 millions contracté auprès de GE Capital. Le transporteur prévoit ainsi épargner 27 millions en frais d'intérêt

L'ENTREPRISE EN CHIFFRES

GESTION ACE AVIATION (AIR CANADA)

Symbole : **ACE.RV** (Toronto) Année financière : **31 décembre**
Siège social : Montréal Nombre d'employés : **28 200**

RÉSULTATS FINANCIERS

Périodes se terminant le 31 décembre, en millions de dollars, sauf les montants par action

	4 ^e TRIMESTRE		12 MOIS	
	ACE 2004	Air Canada ¹ 2003	ACE 2004	Air Canada ¹ 2003
Revenus	2062	1977	8900	8373
Profit net	16	-768	-880	-1867
Profit net par action	17 ¢	-6,39	n/d	-15,53

INDICATEURS FINANCIERS

Bénéfice par action prévu² : **3,13\$ (2005) ; 4,04\$ (2006)**

Ratio cours-bénéfices (2005) : **11,5x**

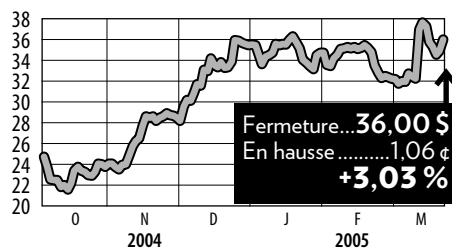
Coefficient d'occupation : **75,9 % (T4 2004) contre 71,5 % (T4 2003)**

Actif total : **9,4 milliards**

Dettes à long terme : **4,0 milliards**

Avoir net² : **203 millions**

- 1 Avant la restructuration
- 2 Prévision moyenne des analystes, selon UBS



PLUS : Pour 2005, Air Canada va profiter d'une structure financière allégée, d'une grille tarifaire améliorée après la disparition de Jetsgo et d'un coefficient d'occupation accru



ROBERT MILTON
Chef de la direction d'Air Canada

MOINS : la hausse des coûts du kérosène et l'augmentation prévue de la « capacité » (sièges offerts) sur le marché en 2006 risquent de gruger les marges bénéficiaires du transporteur

PHOTO NORM BETTS, BLOOMBERG ©

annuellement. Cette opération financière en prépare aussi une autre : la vente prochaine de la participation mi-

noritaire d'Air Canada dans sa filiale Aéroplan.

Selon les experts, la valeur totale d'Aéroplan tourne autour de 2

Alcoa annonce la suppression de 2000 emplois

PRESSE CANADIENNE

PITTSBURGH — Le géant américain de l'industrie métallurgique Alcoa Inc. a annoncé hier la suppression de 2000 emplois au cours de la prochaine année, alors que le fabricant d'aluminium entend procéder à une rationalisation de ses opérations.

L'entreprise se départit également de sa participation minoritaire dans le groupe métallurgique et énergétique norvégien Elkem ASA pour environ 870 millions US.

Les compressions, devant avoir lieu dans certaines des opérations que compte Alcoa en Amérique du Nord, en Europe et en Amérique

du Sud, donneront lieu à des frais exceptionnels après impôts de 20 à 25 millions US. Elle devraient cependant permettre à la firme d'épargner 45 millions US par année.

Alcoa emploie actuellement environ 131 000 personnes dans 43 pays, dont 6000 au Canada. L'entreprise exploite trois alumineries au Québec, soit à Baie-Comeau, Bécancour et Deschambault, entre autres installations.

L'an dernier, le géant américain a procédé à une refonte de sa structure organisationnelle afin de mettre sur pied des unités d'exploitation mondiales.

Hausse des profits de Mont Saint-Sauveur

D'APRÈS CP

Mont Saint-Sauveur International inc., exploitant de centres de ski, a réalisé des profits et touché des revenus plus élevés au cours de son dernier trimestre.

Hier, la compagnie a précisé qu'elle avait engrangé un bénéfice de 3,2 millions de dollars, ou 43 cents par

action, au cours des trois mois terminés le 23 janvier. Cela se compare à un profit de 2,8 millions, ou 37 cents par action, un an plus tôt.

Les revenus trimestriels sont passés de 20 millions à 26,5 millions.

La compagnie a indiqué que la hausse de 32 % des revenus était due en partie à des ventes dans le secteur immobilier à son centre de ski de Jay

Peak, dans le Vermont.

Plus tôt cette semaine, l'exploitant avait fait part d'un plan de 1,08 million pour transformer la compagnie en société privée.

La compagnie a indiqué que les actionnaires se prononceraient sur ce plan le 28 avril prochain, le plan prévoyant qu'ils toucheraient 2,30 \$ par action.

Forzani révisé son bénéfice

D'APRÈS CP

Forzani Group Ltd. a révisé de 1 cent

à la baisse ses résultats annoncés touchant le bénéfice par action du quatrième trimestre de 2004 et de 4 cents

RÉSULTATS FINANCIERS

	Cours	REVENUS (000 \$)		BÉNÉFICE NET (000 \$)		BÉN. / ACTION	
		An dern.	Var. %	Cours	An dern.	Var. %	Cours
Ag Growth Inc. F. (AFN.U / TSX)	31 déc. - 283 jours	42 405	n.d.	8 723	n.d.	0,91	n.d.
Agriculture, Manitoba							
Art In Motion Inc.F. (AIM.U / TSX)	31 août - 4 ^e trim.	19 283	n.d.	2 228	n.d.	0,28	n.d.
Loisirs/Voyages/Hôtels, C.-B.							
	151 days	34 781	n.d.	4 856	n.d.	0,61	n.d.
Bell Cda Int'l (BLH / TSX CROIS.)	31 déc. - 12 mois	0	0	51 781	(38 277)	—	1,29 (0,96)
Télécomm., Québec							
Berna Gold (BGO / TSX)	31 déc. - 4 ^e trim.	26 445	26 716 -1	(44 649)	(20 152)	—	(0,12) (0,06)
Mines/Métaux, C.-B.							
	12 mois	92 133	86 817 6	(79 615)	(30 576)	—	(0,22) (0,09)
Bonterra Ene. Inc.Tr. (BNE.U / TSX)	31 déc. - 4 ^e trim.	13 166	9 529 38	6 389	3 502 82	0,42	0,26
Pétrole/Energie, Alberta							
	12 mois	47 966	38 381 25	20 366	14 016 45	1,43	1,05
CanWel Build.Mat. (CWX / TSX)	31 déc. - 4 ^e trim.	127 970	117 494 9	1 478	879 68	0,12	0,14
Construction/Bâtiment, C.-B.							
	12 mois	597 585	531 129 13	10 491	7 425 41	1,04	1,16
Compton Petroleum (CMT / TSX)	31 déc. - 4 ^e trim.	75 702	62 757 21	16 377	12 308 33	0,14	0,10
Pétrole/Energie, Alberta							
	12 mois	298 243	263 999 13	63 633	118 880 -46	0,54	1,02
Forté Res. Inc. (FRZ / TSX)	31 déc. - 4 ^e trim.	12 019	5 154 133	(312)	125 —	(0,01)	0,01
Pétrole/Energie, Alberta							
	12 mois	38 483	18 630 107	58	231 -75	0,00	0,01
LPBP Inc. (HML / TSX)	31 jan. - 1 ^{er} trim.	12 756	12 253 4	11 762	7 809 51	n.d.	n.d.
Médical/Produits pharm., Ontario							
Mont St-Sauveur (MSX.A / TSX CROIS.)	23 jan. - 3 ^e trim.	26 500	20 000 32	3 200	2 800 14	0,43	0,37
Aliment./Boissons, Québec							
	9 mois	40 400	30 500 32	918	500 84	0,12	0,07
Power Corp. of Cda (POW / TSX)	31 déc. - 4 ^e trim.	6 382 000	6 291 000	1 232 000	201 000	15	0,51 0,44
Banques/Services fin., Québec							
	12 mois	24 323 000	15 747 000 54	949 000	1 268 000 -25	2,07	2,79
Power Fin. Corp. (PWF / TSX)	31 déc. - 4 ^e trim.	6 269 000	6 189 000 1	404 000	318 000 27	0,55	0,43
Banques/Services fin., Québec							
	12 mois	23 922 000	15 369 000 56	1 558 000	2 023 000 -23	2,12	2,81
Sino-Forest Corp. (TRE.A / TSX)	31 déc. - 4 ^e trim.	130 629	82 336 59	20 144	8 036 151	0,15	0,09
Papier/Prod. forest./Conten., C.-B.							
	12 mois	330 945	265 739 25	52 774	30 180 75	0,43	0,38
TGS North Amer. R. (NAR.U / TSX)	31 déc. - 4 ^e trim.	14 169	11 463 24	8 218	6 643 24	n.d.	n.d.
Immobilier, Alberta							
	12 mois	51 169	45 744 12	30 355	27 196 12	n.d.	n.d.
World Point Term. (WPO / TSX)	31 déc. - 12 mois	60 936	48 177 26	7 379	7 336 1	0,36	0,39
Transport/Camionnage, Ontario							
Source: CNW Group							

LES BOURSES DANS LE MONDE

	FERMETURE	VARIATION		FERMETURE	VARIATION	
		NET	EN %		NET	EN %
AMÉRIQUE DU NORD/SUD						
S&P 500 (New York)	1171,71	-12,07	-1,02	9299,20	73,80	0,80
Mexico Bolsa	13062,45	-31,95	-0,24	3122,00	38,00	0,12
Brazil Bovespa Stock	26618,06	-793,28	-2,89	369,67	0,61	0,17
EUROPE/AFRIQUE						
DJ Euro Stoxx 50 P	2862,72	5,45	0,19	6,60	11,24	0,17
FTSE 100 (Angleterre)	4937,30	3,80	0,08	766,32	6,15	0,81
CAC 40 (France)	4047,18	14,18	0,35	5915,60	7,92	0,13
DAX (Allemagne)	4320,69	24,33	0,57	ASIE/PACIFIQUE		
NIKKEI 225 (Japon)						
	11841,97	-37,84	-0,32	Hang Seng (Hong Kong)		
	13776,47	-57,88	-0,42	S&P/ASX 200 (Australie)		
	4233,80	-32,60	-0,76			

LES OBLIGATIONS

Émetteur	GOUVERNEMENT DU CANADA				
	Coupon	Échéance	Prix	Rend.	Var.
Canada	6,00	1 Sept. 05	101,43	2,65	-0,03
Canada	8,75	1 Déc. 05	103,98	2,86	-0,08
Canada	7,00	1 Déc. 06	106,05	3,28	-0,20
Canada	7,25	1 Juin 07	108,04	3,40	-0,26
Canada	6,00	1 Juin 08	107,02	3,63	-0,36
Canada	5,50	1 Juin 09	106,36	3,83	-0,40
Canada	9,50	1 Juin 10	125,47	4,00	-0,54
Canada	9,00	1 Mars 11	125,51	4,10	-0,51
Canada	6,00	1 Juin 11	109,81	4,18	-0,46
Canada	10,25	15 Mars 14	143,26	4,36	-0,72
Canada	9,75	1 Juin 21	157,27	4,66	-0,84
Canada	8,00	1 Juin 23	138,40	4,80	-0,81
Canada	8,00	1 Juin 27	142,15	4,87	-0,83
Real Ret.	4,25	1 Juin 29	112,47	4,86	-0,71
Real Ret.	4,25	1 Déc. 21	131,59	2,01	-0,55
Real Ret.	4,25	1 Déc. 28	137,83	2,07	-0,60

LES DEVICES

(PC) Les taux de devises étrangères, fournis mardi par la Banque de Montréal; ces taux interbancaires, en (dollar) canadien, ne sont pas ceux du commerce de devises au détail.

Afrique du Sud	rand	\$ 0,2080
Arabie saoudite	riyal	\$ 0,3343
Argentine	peso	\$ 0,42534
Australie	dollar	\$ 0,9820
Bahamas	dollar	\$ 1,2235
Bahrein	dinar	\$ 3,2918
Barbade	dollar	\$ 0,6296
Bermudes	dollar	\$ 1,2235
Bésil	real	\$ 0,4559
Bulgarie	lev	\$ 0,8368
Chili	dollar	\$ 0,4718
Chine	peso	\$ 0,00212
Chypre	rennimbil	\$ 0,1509
Colombie	livre	\$ 2,8057
Corée	peso	\$ 0,000525
Costa Rica	won	\$ 0,001229
Danemark	colon	\$ 0,002656
	couronne	\$ 0,2207

	FERMETURE	VARIATION			
		NET	EN %		
B C M Fin	5,50	24 Mars 08	105,08	3,68	-0,33
Em.A.U.	8,50	15 Août 05	102,26	2,56	-0,06
Hydro Qué.	11,00	15 Août 20	162,04	5,12	-0,81
Manitoba	7,75	22 Déc. 25	132,06	5,20	-0,72
N Brunswick	5,70	2 Juin 08	105,83	3,73	-0,34
N Brunswic	6,00	27 Avril 28	109,83	4,94	-0,64
Nwrdnd	6,15	17 Avril 28	109,78	5,40	-0,51
Nva Scotia	6,60	1 Juin 27	116,56	5,31	-0,67
Ontario	6,13	12 Sept. 07	105,95	3,57	-0,29
Ontario	6,25	25 Août 28	112,54	5,30	-0,67
Hydro Ont.	7,75	31 Mars 05	102,90	2,81	-0,11
Hydro Ont.	7,45	31 Mars 13	117,13	4,84	-1,06
Hydro Ont.	8,50	26 Mai 25	140,38	5,23	-0,74
Hydro Ont.	8,25	22 Juin 26	137,90	5,26	-0,75
P E I	6,00	3 Oct. 07	105,88	3,61	-0,29
P E I	8,50	27 Oct. 15	129,65	4,87	-0,71
Québec	6,50	1 Oct. 07	106,88	3,60	-0,30
Québec	6,00	1 Oct. 29	108,30	5,38	-0,66
Tor-Met	7,75	1 Déc. 05	103,21	2,92	-0,11

LE PÉTROLE

NEW YORK (AP) Prix par baril en \$ US		
	Mardi	Lundi
Dubai	47,46	47,43
North Sea Brent	55,73	55,52
West Texas Intermediate	56,04	56,62

L'ARGENT

Les courtiers londoniens ont baissé mardi le prix de l'argent de (-0 0600) cents américains par rapport à l'ouverture de la veille.

INVESTIR

LA PRESSE AFFAIRES

En tout temps, consultez les cotes boursières en direct sur lapresseaffaires.com

LPA 50

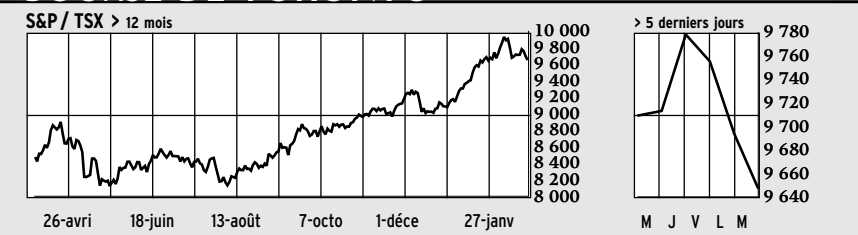
La Presse Affaires présente une sélection de 50 titres qui suscitent un grand intérêt chez les lecteurs

	IQ 30	FERMETURE (\$)	CHANGEMENT		VARIATION CETTE ANNÉE (%)	VAL. BOUR. (M \$)	52 SEMAINES	
			NET	%			HAUT	BAS
Abitibi-Consolidated (A)	✓	6,08	-0,05	-0,82	-26,39	2 676	10,36	5,66
▲ ACE Aviation (ACE/RV)		36,00	1,06	3,03	1,27	3 197	38,50	21,00
Addenda Capital (ADV)		26,90	0,16	0,60	9,13	316	29,40	17,00
Aeterna (AEZ)		6,36	0,01	0,16	-15,20	293	11,50	5,22
▼ Alcan (AL)	✓	47,06	-1,06	-2,20	-10,38	17 364	56,08	44,65
▼ Alimentation Couche-Tard (ATD/SV/B)	✓	17,25	-0,40	-2,27	-2,82	3 661	20,23	11,01
Astral Media (ACM/NV/A)		31,95	0,20	0,63	-1,93	1 793	35,09	26,80
Axcan Pharma (AXP)		21,63	0,13	0,61	-7,09	986	28,95	18,15
Banque de Montréal (BMO)	✓	53,68	-0,05	-0,09	-7,06	26 914	59,63	49,50
Banque Laurentienne du Canada (LB)	✓	25,92	0,07	0,27	7,69	609	28,90	22,51
▼ Banque Nationale du Canada (NA)	✓	52,57	-0,93	-1,74	6,07	8 860	55,69	42,21
▲ Banque Royale du Canada (RY)	✓	72,95	0,95	1,32	13,54	47 040	74,88	58,04
BCE (BCE)	✓	30,00	0,12	0,40	3,73	27 782	30,11	25,64
Bombardier (BBD/SV/B)	✓	2,77	0,01	0,36	16,39	4 911	6,65	1,87
▼ Cambior (CB)	✓	2,73	-0,17	-5,86	-14,95	749	4,30	2,72
▲ Cascades (CAS)	✓	13,45	0,15	1,13	0,37	1 094	14,80	11,75
CN (CNR)	✓	75,85	0,57	0,76	3,81	21 473	78,50	49,67
▼ Cogeco (CGO/SV)		23,50	-0,40	-1,67	4,86	385	25,50	16,01
▲ Conjuchem (C/C)		4,17	0,07	1,71	-0,71	198	15,10	2,30
Corporation Financière Power (PWF)	✓	32,41	0,21	0,65	1,31	22 843	35,02	26,22
▼ Domtar (DTC)	✓	10,67	-0,44	-3,96	-26,41	2 456	17,95	10,56
▼ Emergis (EME)		3,55	-0,05	-1,39	-2,47	367	6,43	2,93
Garda (GV)		8,46	0,02	0,24	1,20	205	9,00	2,63
Groupe CGI (GIB/SV/A)	✓	7,90	0,03	0,38	-1,25	3 513	9,08	7,28
Groupe SNC-Lavalin (SNC)	✓	68,80	0,51	0,75	18,62	3 471	70,99	45,02

▲▼ Indique un titre qui a gagné ou perdu 1% et plus de sa valeur par rapport à la fermeture de la séance précédente. / Caractère gras Indique une société dont l'action a atteint un haut ou un bas de 52 semaines en cours de séance. / IQ 30 Le crochet (✓) dans cette colonne identifie les titres qui font partie de l'indice Québec 30. La valeur de l'indice est présentée chaque jour à la UNE de La Presse Affaires. / M\$ Millions de dollars US / La liste des titres est sujette à une révision périodique.

	IQ 30	FERMETURE (\$)	CHANGEMENT		VARIATION CETTE ANNÉE (%)	VAL. BOUR. (M \$)	52 SEMAINES	
			NET	%			HAUT	BAS
Groupe TVA (TVA/NV/B)	✓	21,50	-0,05	-0,23	5,70	662	24,40	17,90
▼ Labopharm (DDS)		3,35	-0,09	-2,62	-17,28	142	6,72	2,28
Le Groupe Jean Coutu (PJC) (PJC/SV/A)	✓	19,00	-0,15	-0,78	11,11	4 964	21,39	14,66
Les Industries Dorel (DII/SV)	✓	40,25	-0,37	-0,91	-2,61	1 322	46,79	32,25
Les Vêtements de Sports Gildan (GIL)	✓	51,64	-0,18	-0,35	26,57	1 535	54,50	33,85
L'Industrielle-Alliance (IAG)	✓	56,26	0,11	0,20	2,31	2 242	59,50	42,01
▲ Mega Bloks (MB)		18,60	0,22	1,20	-2,36	508	22,10	17,30
▲ Metro (MRU/SV/A)	✓	27,20	0,30	1,12	12,77	2 608	28,33	17,22
▼ Molson Coors (TPX/NV)	✓	89,60	-1,45	-1,59	0,41	3 044	94,40	83,00
Neurochem (NRM)	✓	16,68	-0,02	-0,12	-21,43	507	36,55	15,55
Nortel (NT)		3,40	0,00	0,00	-18,27	14 512	8,35	3,23
▼ Novelis Inc. (NVL)		26,37	-0,27	-1,01	-9,07	1 951	34,00	25,00
Power Corp. du Canada (POW/SV)	✓	30,81	0,01	0,03	-0,61	12 214	32,75	25,50
Quebecor (QBR/SV/B)	✓	31,20	0,10	0,32	20,51	2 017	32,26	22,40
Quebecor World (IQW/SV)	✓	28,56	0,22	0,78	10,70	3 786	31,05	23,13
Reitmans (RET/NV/A)		26,86	-0,14	-0,52	-6,08	947	29,99	12,12
Rona (RON)		25,20	0,02	0,08	23,53	2 872	26,03	12,75
▼ Saputo (SAP)	✓	37,25	-0,40	-1,06	2,70	3 891	38,34	30,58
▼ Shermag (SMG)		6,92	-0,13	-1,84	-16,12	92	13,85	6,85
Téléystème Mobiles Int. (TIW)	✓	18,37	-0,09	-0,49	36,58	3 953	21,50	10,82
▼ Tembec Inc. (TBC)		6,50	-0,09	-1,37	-9,85	557	11,25	6,46
Transat AT (TRZ/B)		25,00	-0,10	-0,40	3,73	876	28,70	14,51
Transcontinental (TCL/SV/A)	✓	25,23	0,23	0,92	8,24	2 250	27,49	20,25
Uni-Select (UNS)		29,55	-0,05	-0,17	4,05	574	29,95	22,05
Van Houtte (VH/SV)		21,37	-0,08	-0,37	3,99	462	23,48	14,00

BOURSE DE TORONTO



HIER	OUVERTURE	HAUT	BAS	FERMETURE	VAR. 1 J	VAR. 1 AN
	9 696,91	9 726,97	9 647,22	9 647,22	-0,48%	13,79%

ACTIONS NÉGOCIÉES	1 650	GAINS	545	PERTES	886	INCHANGÉES	219
-------------------	-------	-------	-----	--------	-----	------------	-----

52 semaines	HAUT	BAS	Volume (millions)	HIER	JOUR PRÉCÉDENT
	9 968,41	8 098,06	267	215	

SOUS-INDICES		FERMETURE	VARIATION	FERMETURE	VARIATION
Services financiers	156,97	0,41	93,69	-0,14	
Matériaux de base	168,52	-2,52	77,68	-0,01	
Énergie	236,66	-2,65	202,19	-0,70	
Produits industriels	80,55	0,56	165,21	0,66	
Tech. de l'information	29,42	-0,56	53,32	0,48	

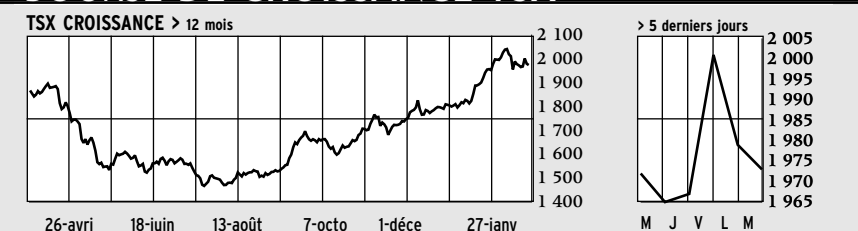
AUTRES INDICES CANADIENS		FERMETURE	VAR.	VAR. (%)	FERMETURE	VAR.	VAR. (%)
S&P / TSX 60	532,59	-2,49	-0,47		683,95	-2,86	-0,42
S&P / TSX Petites cap.	660,61	-4,42	-0,67		1 386,27	-6,27	-0,45

LES 10 PLUS ACTIFS		VOLUME	CLÔT. (\$)	VAR. (\$)	VOLUME	CLÔT. (\$)	VAR. (\$)
SOUTHERN	20036150	2,59	-0,13	BOMBARDIER INC 'B'	2399261	2,77	0,01
HAWKER RESOURCES	13524476	4,40	1,60	TORONTO-DOMINION	2113946	49,67	0,10
NORTEL NETWORKS	7559262	3,40	0,00	MANULIFE	2113344	57,39	0,25
UTS ENERGY CORP	6923690	2,73	0,12	BCE INC	1977541	30,00	0,12
NORANDA INC	3270429	24,50	-0,40	LIONORE MINING	1878963	7,35	-0,20

TITRES GAGNANTS EN %		VOLUME	CLÔT. (\$)	VAR. (%)	TITRES GAGNANTS EN \$		VOLUME	CLÔT. (\$)	VAR. (\$)
HAWKER RESOURCES	13524476	4,40	57,14	14,02	HAWKER RESOURCES	13524476	4,40	1,60	
STELCO INC-CL A	892550	3,74	14,02	11,77	SUNCOR ENERGY INC-CRYPTOLOGIC INC	3500	41,35	1,41	
MOUNT REAL	44833	5,70	11,77	10,35	CRYPTOLOGIC INC	110183	41,75	1,29	
ENGHOUSE SYSTEMS	33246	8,00	10,35	10,33	FAIRFAX FINANCIAL	8731	196,00	1,27	
MCCOY BROS INC	62130	4,06	10,33		ACE AVIATION	216146	36,00	1,15	

TITRES PERDANTS EN %		VOLUME	CLÔT. (\$)	VAR. (%)	TITRES PERDANTS EN \$		VOLUME	CLÔT. (\$)	VAR. (\$)
LAPERRIERE & TGS NORTH	29448	13,59	-47,33	-21,29	LAPERRIERE & RESEARCH IN MOTION	29448	13,59	-12,21	
RESVERLOGX CORP	135060	5,88	-21,29	-10,86	NIKO RESOURCES LTD	577028	93,69	-5,61	
COEUR D'ALENE	72974	7,88	-10,86	-9,01	NIKO RESOURCES LTD	61109	65,25	-1,98	
GUYANA	2500	4,04	-9,01	-8,51	MOLSON COORS	20845	89,46	-1,84	
	20500	2,15	-8,51		CANADIAN NATURAL	929436	69,25	-1,71	

BOURSE DE CROISSANCE TSX

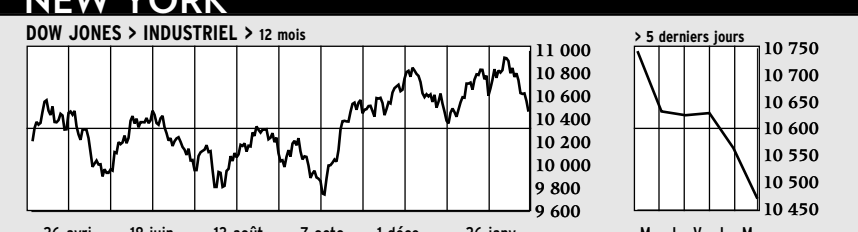


HIER	OUVERTURE	HAUT	BAS	FERMETURE	VAR. 1 J	VAR. 1 AN
	1 978,77	1 983,01	1 970,48	1 973,33	-0,28%	5,70%

ACTIONS NÉGOCIÉES	1 231	GAINS	444	PERTES	508	INCHANGÉES	279
-------------------	-------	-------	-----	--------	-----	------------	-----

52 semaines	HAUT	BAS	Volume (millions)	HIER	JOUR PRÉCÉDENT
	2 050,05	1 449,54	97	95	

NEW YORK

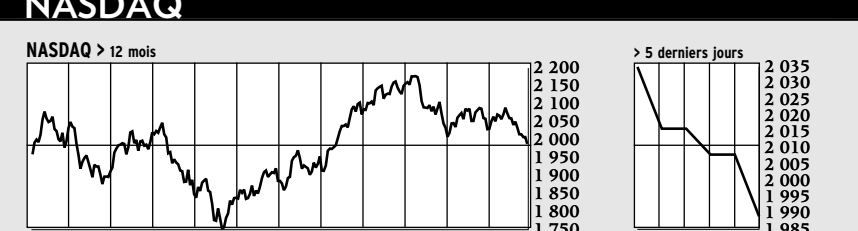


HIER	OUVERTURE	HAUT	BAS	FERMETURE	VAR. 1 J	VAR. 1 AN
	10 565,39	10 609,95	10 470,28	10 470,51	-0,90%	4,03%

ACTIONS NÉGOCIÉES	3 498	GAINS	947	PERTES	2 427	INCHANGÉES	124
-------------------	-------	-------	-----	--------	-------	------------	-----

52 semaines	HAUT	BAS	Volume (millions)	HIER	JOUR PRÉCÉDENT
	10 984,46	9 708,40	1 853	1 830	

NASDAQ



HIER	OUVERTURE	HAUT	BAS	FERMETURE	VAR. 1 J	VAR. 1 AN
	2 007,72	2 017,66	1 988,86	1 989,34	-0,91%	4,16%

ACTIONS NÉGOCIÉES	3 307	GAINS	1 202	PERTES	1 867	INCHANGÉES	238
-------------------	-------	-------	-------	--------	-------	------------	-----

52 semaines	HAUT	BAS	Volume (millions)	HIER	JOUR PRÉCÉDENT
	2 191,60	1 750,82	2 114	1 635	

TSX CROISSANCE LES QUÉBÉCOISES

	FERMETURE (\$)	CHANGEMENT NET	%	VOLUME	VAR. CETTE ANNÉE (%)		FERMETURE (\$)	CHANGEMENT NET	%	VOLUME	VAR. CETTE ANNÉE (%)	
About Mines Inc -CI B (ABI)	0,34	0,00	0,00	29 100	13,33		Kwg Resources Inc (KWG)	0,16	-0,01	-3,13	113 600	-11,43
Abitex Resources Inc (ABE)	0,44	0,00	0,00	0	-1,12		Kangaroo Media Inc (KTV)	0,59	0,04	7,27	37 000	-3,28
African Mining Corporation (AFK)	0,36	0,00	0,00	18 523	5,88		Look Communications Inc (LOK)	0,20	0,01	2,63	1 214 546	25,81
Afri-Can Marine Minerals Crp (AFA)	0,11	0,00	0,00	0	10,53		Loucab Top Environmental Inc (LTE)	0,04	-0,01	-11,11	5 000	-27,27
Aldeavision Inc (ALD)	0,06	-0,02	-25,00	1 200	-25,00		Loubel Exploration Inc (LBX)	0,04	0,00	0,00	0	-12,50
Andromed Inc (AD)	0,20	0,00	0,00	0	-33,33		Luveny Mines Inc (LOV)	0,55	0,05	10,00	4 000	-17,91
Antoro Resources Inc (ORE)	0,05	0,00	0,00	229 000	-52,38		Lyrtech Inc CIA (LYT)	0,35	0,01	2,94	53 960	-22,22
Appalaches Resources Inc (APP)	0,09	-0,01	-5,26	97 500	-50,00		Magistral Biotech Inc (MBS)	0,16	0,00	0,00	0	-47,54
Artquest Internat Alliances (AQ/SV/B)	0,05	0,00	0,00	0	42,86		Matamec Explorations Inc (MAT)	0,10	-0,01	-5,00	19 000	26,67
Azimut Exploration Inc (AZM)	0,64	0,02	3,23	118 800	50,59		Melkior Resources Inc (MKR)	0,05	-0,01	-16,67	509 000	-23,08
Big Red Diamond Corp (DIA)	0,18	0,01	5,88	59 706	-28,00		Metanor Resources Inc (MTO)	0,64	0,00	0,00	0	-22,89
Biopelop Technologies Corp (BIE)	0,27	-0,04	-11,67	6 500	-19,70		Metro Resources Inc (MRO)	0,11	0,00	0,00	124 750	10,00
Biophage Pharma Inc (BUG)	0,17	0,01	3,13	500	13,79		Mitel Resources Inc (MIB)	0,27	0,02	5,88	64 500	-3,57
Biosynthec Inc (BSY)	0,65	-0,03	-4,41	24 000	-23,53		Mty Food Group Inc (MTY)	3,40	0,05	1,49	34 600	33,33
Bioxal Pharma Inc (BIP)	0,37	0,02	5,71	2 000	-26,00		Murgor Resources Inc (MUG)					

Table of financial data with columns: Société, Div., Volume, 100F, Fem, Net, H, 52 Sem, Bas. Includes sections for A-B, C, D, E, F, G, H, I, J, K, L, M, N, O, P, Q, R, S, T, U, V, W, X, Y, Z, AA, AB, AC, AD, AE, AF, AG, AH, AI, AJ, AK, AL, AM, AN, AO, AP, AQ, AR, AS, AT, AU, AV, AW, AX, AY, AZ, BA, BB, BC, BD, BE, BF, BG, BH, BI, BJ, BK, BL, BM, BN, BO, BP, BQ, BR, BS, BT, BU, BV, BW, BX, BY, BZ, CA, CB, CC, CD, CE, CF, CG, CH, CI, CJ, CK, CL, CM, CN, CO, CP, CQ, CR, CS, CT, CU, CV, CW, CX, CY, CZ, DA, DB, DC, DD, DE, DF, DG, DH, DI, DJ, DK, DL, DM, DN, DO, DP, DQ, DR, DS, DT, DU, DV, DW, DX, DY, DZ, EA, EB, EC, ED, EE, EF, EG, EH, EI, EJ, EK, EL, EM, EN, EO, EP, EQ, ER, ES, ET, EU, EV, EW, EX, EY, EZ, FA, FB, FC, FD, FE, FF, FG, FH, FI, FJ, FK, FL, FM, FN, FO, FP, FQ, FR, FS, FT, FU, FV, FW, FX, FY, FZ, GA, GB, GC, GD, GE, GF, GG, GH, GI, GJ, GK, GL, GM, GN, GO, GP, GQ, GR, GS, GT, GU, GV, GW, GX, GY, GZ, HA, HB, HC, HD, HE, HF, HG, HH, HI, HJ, HK, HL, HM, HN, HO, HP, HQ, HR, HS, HT, HU, HV, HW, HX, HY, HZ, IA, IB, IC, ID, IE, IF, IG, IH, II, IJ, IK, IL, IM, IN, IO, IP, IQ, IR, IS, IT, IU, IV, IW, IX, IY, IZ, JA, JB, JC, JD, JE, JF, JG, JH, JI, JJ, JK, JL, JM, JN, JO, JP, JQ, JR, JS, JT, JU, JV, JW, JX, JY, JZ, KA, KB, KC, KD, KE, KF, KG, KH, KI, KJ, KK, KL, KM, KN, KO, KP, KQ, KR, KS, KT, KU, KV, KW, KX, KY, KZ, LA, LB, LC, LD, LE, LF, LG, LH, LI, LJ, LK, LM, LN, LO, LP, LQ, LR, LS, LT, LU, LV, LW, LX, LY, LZ, MA, MB, MC, MD, ME, MF, MG, MH, MI, MJ, MK, ML, MN, MO, MP, MQ, MR, MS, MT, MU, MV, MW, MX, MY, MZ, NA, NB, NC, ND, NE, NF, NG, NH, NI, NJ, NK, NL, NM, NO, NP, NQ, NR, NS, NT, NU, NV, NW, NX, NY, NZ, OA, OB, OC, OD, OE, OF, OG, OH, OI, OJ, OK, OL, OM, ON, OO, OP, OQ, OR, OS, OT, OU, OV, OW, OX, OY, OZ, PA, PB, PC, PD, PE, PF, PG, PH, PI, PJ, PK, PL, PM, PN, PO, PP, PQ, PR, PS, PT, PU, PV, PW, PX, PY, PZ, QA, QB, QC, QD, QE, QF, QG, QH, QI, QJ, QK, QL, QM, QN, QO, QP, QQ, QR, QS, QT, QU, QV, QW, QX, QY, QZ, RA, RB, RC, RD, RE, RF, RG, RH, RI, RJ, RK, RL, RM, RN, RO, RP, RQ, RR, RS, RT, RU, RV, RW, RX, RY, RZ, SA, SB, SC, SD, SE, SF, SG, SH, SI, SJ, SK, SL, SM, SN, SO, SP, SQ, SR, SS, ST, SU, SV, SW, SX, SY, SZ, TA, TB, TC, TD, TE, TF, TG, TH, TI, TJ, TK, TL, TM, TN, TO, TP, TQ, TR, TS, TU, TV, TW, TX, TY, TZ, UA, UB, UC, UD, UE, UF, UG, UH, UI, UJ, UK, UL, UM, UN, UO, UP, UQ, UR, US, UT, UV, UW, UX, UY, UZ, VA, VB, VC, VD, VE, VF, VG, VH, VI, VJ, VK, VL, VM, VN, VO, VP, VQ, VR, VS, VT, VU, VV, VW, VX, VY, VZ, WA, WB, WC, WD, WE, WF, WG, WH, WI, WJ, WK, WL, WM, WN, WO, WP, WQ, WR, WS, WT, WU, WV, WX, WY, WZ, XA, XB, XC, XD, XE, XF, XG, XH, XI, XJ, XK, XL, XM, XN, XO, XP, XQ, XR, XS, XT, XU, XV, XW, XX, XY, XZ, YA, YB, YC, YD, YE, YF, YG, YH, YI, YJ, YK, YL, YM, YN, YO, YP, YQ, YR, YS, YT, YU, YV, YW, YX, YZ, ZA, ZB, ZC, ZD, ZE, ZF, ZG, ZH, ZI, ZJ, ZK, ZL, ZM, ZN, ZO, ZP, ZQ, ZR, ZS, ZT, ZU, ZV, ZW, ZX, ZY, ZZ.

TOUTES LES FACETTES DE VOTRE SITUATION FINANCIÈRE INTÉRESSÉMENT.

Pour obtenir une stratégie financière complète, parlez à votre conseiller de ScotiaMcLeod.

Pour repérer la succursale ou le conseiller le plus près de chez vous, faites un saut à www.scotiaclead.com



CONSEILS FINANCIERS • PLACEMENTS • ASSURANCES • PLANIFICATION SUCCESSORALE

* Marque de commerce utilisée sous réserve de l'autorisation et du contrôle de la Banque de Nouvelle-Écosse. ScotiaMcLeod est une division de Scotia Capital Inc., membre du FCPE.

** Vendues par nos conseillers qui agissent à titre de conseillers en services financiers chez ScotiaMcLeod Services Financiers (Aubtec) Inc.

Table of financial data with columns: Société, Div., Volume, 100F, Fem, Net, H, 52 Sem, Bas. Includes sections for Southern (SDM), Pacific (PAC), Northern (NOR), and various other regional and sector-specific funds.

LES PETITES ANNONCES 987-VENDU

100 IMMOBILIER RENSEIGNEZ-VOUS sur nos escomptes aux particuliers	200 MARCHANDISES ET SERVICES Surveillez nos tarifs promotionnels: Animaux, ventes de garage et Marché aux puces	300 OFFRES D'EMPLOI Offre d'emploi: Tous les postes sont ouverts également aux femmes et aux hommes Retrouver toutes les offres d'emploi du samedi dans notre cahier Carrières, Formation et Emploi	400 SERVICES PERSONNELS Souhaits, rencontres, activités.	500 VÉHICULES AUTOMOBILES Publication de votre annonce dans le cahier AUTO du lundi et sur www.capresse.ca	600 LOISIRS ET VÉHICULES RÉCRÉATIFS
--	---	---	--	---	--

700 et 800 AFFAIRES ET AVIS — Publiées dans le cahier La Presse Affaires, du lundi au samedi 900 DÉCÈS, PRIÈRES, REMERCIEMENTS, ANNIVERSAIRES

HEURES DE TOMBÉE

MARDI AU SAMEDI
17H, LA VEILLE DE LA PARUTION

DIMANCHE ET LUNDI
17H, LE VENDREDI PRÉCÉDENT

ANNONCES ENCADRÉES

48H, AVANT LA PARUTION

COMMENT NOUS JOINDRE

Heures d'ouverture:
Lundi au vendredi, de 8h à 17h

PAR TÉLÉPHONE
(514) 987-8363

SANS FRAIS
1 866 987-8363

PAR TÉLÉCOPIEUR
(514) 848-6287

ADRESSE POSTALE
Les Petites annonces,
7, rue Saint-Jacques, Montréal, (Québec) H2Y 1K9

AU COMPTOIR
lundi au vendredi, de 8h30 à 17h

petitesannonces@lapresse.ca

Immobilier

100 VISITES LIBRES **101 ÎLE DE MONTRÉAL** **101 ÎLE DE MONTRÉAL** **101 ÎLE DE MONTRÉAL** **106 RIVE-SUD** **109 LAURENTIDES LANAUDIÈRE** **115 CONDOMINIUMS, COPROPRIÉTÉS** **115 CONDOMINIUMS, COPROPRIÉTÉS** **131 À LOUER ÎLE DE MONTRÉAL** **131 À LOUER ÎLE DE MONTRÉAL**

100 OUTREMONT, SANCTUAIRE SUR RENDEZ-VOUS. SEULEMENT De 19h à 21h. 2 ch. au 11 ^e étage, 5 ch. double conco, 1 ch., + den/bureau mini penthouse, condo model de luxe. Town & Country imm., L. Moss ctrr 514-733-3221.	101 ATWATER/CANAL Spacieux 3250 pi ² . Cottage + atelier professionnel, près de Atwater, Canal Lachine et Centre- ville. Rénovations de qualité 2004. MLS #747525 Tania Paskulin Royal LePage Dynastie (514) 769-3999	101 MÉTRO Radisson, bungalow sur grand terrain, 3 ch., piscine, garage, 250 000\$. Pas d'agent. Soir: 514-251-0069.	101 MONTRÉAL-CENTRE-EST NOUVEAU-DUPLX R-de-ch., libe à l'acheteur S/sol fini, 3 stations 8520 Notre-Dame Est 244 000 \$ ctt Sutton Actif P. Rousseau, 514-978-1779	106 ST-LAMBERT , condo, Jardins du Golf, rue Victoria, 2 ch., 2e, 225 000\$. 514-276-1475	109 STE-JULIE , bung 3 ch., modèle Québécois, secteur homogène. 174 000 \$. Moins cher qu'un loyer. Petit complet. Jean H. Juin, Re/Max Actif Inc. (514) 990-7269	115 RAWDON , bord de l'eau, 3 ch., grand terrain 105 000 pi ² boisé. À 50 km de Mt. 450-665-1581	115 STE-AGATHE , vue, bung. 4 ch. 2 s/bains. Foyer, gar., piscine. Accès lac, terrain 18 600 pi ² . Aussi chalet à vendre. 169 000\$, 819-326-4800	131 À LOUER ÎLE DE MONTRÉAL C.D.N., Decelle, beau grand 3 1/2, 4 ch. cachet, réno, 6000 \$/mo. Incl. Jull. 514-276-0639	131 À LOUER ÎLE DE MONTRÉAL C.D.N., Dupuis/Victoria, 2x3 1/2, 1er et 2e, poêle/frigo, Libre. Chauffé. 514-733-2974
101 BUNGALOW 82, réno 02, Beaubien/29e, 7 1/2, équipé, ga- rage, 359 000\$ 514-254-8912	101 D.D.O. - 89 Sunshine bung. tout rénové, pl. bois, 2 gar., a/c. MW Ctr. Magda Saba 514-947-8334	101 MTL-NORD , bung jumelé, gar. 11 175. Raccote. Occ. rapide. 179 900 \$ Guy Bélanger, Synergie ctrr. 450-669-6189	101 N.D.G. , beau cdt. attaché, réno., ensol, tranq., 4 ch., s/ bains, s/eau, s/sol semi-fini, jar- din, 349 000\$. 514-486-2997, www.duproprio.com#22720	106 STE-JULIE , bung 3 ch., modèle Québécois, secteur homogène. 174 000 \$. Moins cher qu'un loyer. Petit complet. Jean H. Juin, Re/Max Actif Inc. (514) 990-7269	109 STE-AGATHE , vue, bung. 4 ch. 2 s/bains. Foyer, gar., piscine. Accès lac, terrain 18 600 pi ² . Aussi chalet à vendre. 169 000\$, 819-326-4800	115 RAWDON , bord de l'eau, 3 ch., grand terrain 105 000 pi ² boisé. À 50 km de Mt. 450-665-1581	115 STE-AGATHE , vue, bung. 4 ch. 2 s/bains. Foyer, gar., piscine. Accès lac, terrain 18 600 pi ² . Aussi chalet à vendre. 169 000\$, 819-326-4800	131 À LOUER ÎLE DE MONTRÉAL C.D.N., Dupuis/Victoria, 2x3 1/2, 1er et 2e, poêle/frigo, Libre. Chauffé. 514-733-2974	131 À LOUER ÎLE DE MONTRÉAL C.D.N., faut voir, super beau, 4 1/2, 5 1/2, 500\$ +, non chauffés, tout rénové, fenêtres et s/bain neuves, bien situé, près UdeM, ensol, balcon, 514-739-5652
101 ABSOLUMENT À CONSIDÉRER Villeray, cottage s/dét., 8 pièces cachet, rue calme 250 000\$ nég R. Raffa, 514-727-7575 Sutton	101 LACHINE , Dim. 14h-16h 2780 Henri-Dumont. Très beau côté jum., dans un bon quartier, 3 ch., gar., s/sol fini, 279 000 \$. 785 Louis-B Pigeon, Maison de ville jum., 3 ch., s/sol fini, ga- rage, aspirateur central. Très bon secteur. 235 900 \$.	101 PIERREFONDS EST, SUPER SPECIAL Bung. 10 pces, 3+1 ch., 228 500 \$. 514-421-3597.	101 PLATEAU , 3plex réno., 1X5 1/2 2X3 1/2, gar. double, 2 log. libres, 339 000 \$. 514-831-8761	106 VILLERAY Joli bung, au prix le moins cher du secteur. 139 000\$ Michel Pelletier 514-781-3596 Re/Max Alliance ctrr.	109 MUN. DU LAC SUPÉRIEUR - ACCÈS AU LAC EQUERRÉ Vue époustouflante des Lau- rentides. 4 ch., 2 s/bains com- plètes, salomanger de 40 pi de long avec toit cathédrale, fenêtres panoramiques et foyer. À 10 min du Mont-Trem- blant. MLS #710123. 290 000 \$.	115 VERDUN , métro à la porte, condo sur 3 étages, 2 ch. + mezz., s/bain moderne, cuisine couleur vanille, stat., vue cen- tre-ville, 239 000 \$. Re/Max Ac- tion Céline Foley 514-592-9756	115 VERDUN , rue Wellington, condo, neuf bto, 4 1/2, à partir de 900 pi ² , occ. imm. 180 000\$. Par proprio. 514-806-1702.	131 PLACE DE L'AUTHION 2 1/2 3 1/2 4 1/2 Endroit paisible, aménagé et paysagé. TOUT INCLUS : piscine, sauna, dépanos Proximité commodités Place Versailles, gym, restaurants, métro Radisson et plus. Service de conciergerie 24 h (514) 353-6389	131 C.D.N. , HEC, 4 1/2 chauffé, 3115 LINTON, app. 5 514 736-2969 514 733-7640
101 AHUNTSIC , duplex 2 x 5 1/2, pl. bois franc, occ. imm. Peut être convertie en condo. 349 000 \$ MLS 795543. G. Huot 514-580-6016 Immo-Conseil.	101 LACHINE , Triplex détaché, élect., 1x7, 2x3, prés restos, collège, etc., s/sol poêle com- bustion, grand atelier, 3 espa- ces stationnement. Bienvenue. Ghislaine Demers Groupe Sutton Clodom ctrr. im- mobilière agréé. 514-634-1000	101 PLATEAU , Chabot / Mt-Royal, 5plex, s/dét., s/sol. Plusieurs réno- s. Occ imm. 499 750 \$. Re/ Max ctrr. Carlos 514-374-4000	101 PLATEAU , condo du haut, 4087 Rivard/Duluth, 3ch., bois, s/sol fini, grand duplex, 1983 Maison/Papineau, 3ch., bois, puit lumière, terr., Veranda J. Fluet Sutton 514-333-4414	106 LOUISE LÉONARD - Agent imm. affilié 1-877-425-2617 - (819) 429-6464 Groupe Sutton Laurentides - Courtier imm. agréé	109 MUN. DU LAC SUPÉRIEUR - ACCÈS LAC QUENOUILLE Superbe maison avec 4 ch., 2 s/bains, vue feuillu et vue, foye- r, th-pompe. Libre. 239 000 \$ Agent s'abstient. 450-687-0188	115 VERDUN , métro à la porte, condo sur 3 étages, 2 ch. + mezz., s/bain moderne, cuisine couleur vanille, stat., vue cen- tre-ville, 239 000 \$. Re/Max Ac- tion Céline Foley 514-592-9756	115 VERDUN , rue Wellington, condo, neuf bto, 4 1/2, à partir de 900 pi ² , occ. imm. 180 000\$. Par proprio. 514-806-1702.	131 MANSONVILLE, ESTRIE 3 acres boisées, prêts à construire. 450-349-2786.	131 C.D.N. , 3250-70 ELLENDALE 3 1/2, 4 1/2, 5 1/2 Chauffé, poêle, frigo, eau chau- de, ascenseur, service de con- ciergerie, pl. bois, piscine int. + sauna, Buanderie, stat. int. disp. À 5 min. du centre-ville. 514-738-4598, 735-5331 514-342-3638
101 AHUNTSIC , rés. bi-génération, évaluée 283 300 \$, 1 x 8 1/2 + 2x3 1/2, 349 000 \$. 514-331-2321	101 LASALLE , NOUVEAU. Grand triplex, s/départ, 32x45, pièces 1x6, 1x4, 1x3 plus bachelier, élect., s/sol fini, foyer, 2 gara- ges, revenus. 24 750\$, 399 500 \$. A qui la chance. Ghislaine Demers Groupe Sutton Clodom ctrr. im- mobilière agréé. 514-634-1000	101 ROSEMONT , split-level réno, 3+2 ch., 2 s-bains, garage, pis- cine ext., s/d'exercice, stat. C.D.N. Super secteur, Chrisliane Pilon 387-4423 Re/Max ctrr.	101 PLATEAU , rue Drolet, superbe cottage 1400 pi ² , 2 c à c, design + +, cuisine extraordinaire au goût du jour, s/bains avec bain et douche séparée, boiserie, bois franc, terrasse, rangement, cour, atelier, stat., 379 000 \$. Mondouy ctrr agréé. 514-501-2235, 514-374-3535.	106 CANTON DE DUNHAM Vivre dans une forêt mature tout en étant à près de tous les services et à 50 minutes de Montréal. Résidences de style Normand, sur 5 acres de ter- rain. 285 000\$. Michel Patte, 450-531-5102, 450-266-7711, Royal LePage Action	109 MUN. DU LAC SUPÉRIEUR - ACCÈS LAC QUENOUILLE Superbe maison avec 4 ch., 2 s/bains, vue feuillu et vue, foye- r, th-pompe. Libre. 239 000 \$ Agent s'abstient. 450-687-0188	115 WESTMOUNT ADJ. , Northfield / Sherbrooke, beau 7 1/2 rénové, chauff. élect. Prés de tout. Rue tranquille. 514-814-1464.	115 WESTMOUNT ADJ. , Northfield / Sherbrooke, beau 7 1/2 rénové, chauff. élect. Prés de tout. Rue tranquille. 514-814-1464.	131 MANSONVILLE, ESTRIE 3 acres boisées, prêts à construire. 450-349-2786.	131 C.D.N. , 3445 Ridgewood, app. disponibles 4% - 5% chauffage incl. près d'université, environ- nement paisible. Appeler Marius (514) 344-1695.
101 AHUNTSIC , duplex 2 x 5 1/2, pl. bois franc, occ. imm. Peut être convertie en condo. 349 000 \$ MLS 795543. G. Huot 514-580-6016 Immo-Conseil.	101 LASALLE , NOUVEAU. Grand triplex, s/départ, 32x45, pièces 1x6, 1x4, 1x3 plus bachelier, élect., s/sol fini, foyer, 2 gara- ges, revenus. 24 750\$, 399 500 \$. A qui la chance. Ghislaine Demers Groupe Sutton Clodom ctrr. im- mobilière agréé. 514-634-1000	101 ROSEMONT , split-level réno, 3+2 ch., 2 s-bains, garage, pis- cine ext., s/d'exercice, stat. C.D.N. Super secteur, Chrisliane Pilon 387-4423 Re/Max ctrr.	101 PLATEAU , rue Drolet, superbe cottage 1400 pi ² , 2 c à c, design + +, cuisine extraordinaire au goût du jour, s/bains avec bain et douche séparée, boiserie, bois franc, terrasse, rangement, cour, atelier, stat., 379 000 \$. Mondouy ctrr agréé. 514-501-2235, 514-374-3535.	106 CANTON DE DUNHAM Vivre dans une forêt mature tout en étant à près de tous les services et à 50 minutes de Montréal. Résidences de style Normand, sur 5 acres de ter- rain. 285 000\$. Michel Patte, 450-531-5102, 450-266-7711, Royal LePage Action	109 MUN. DU LAC SUPÉRIEUR - ACCÈS LAC QUENOUILLE Superbe maison avec 4 ch., 2 s/bains, vue feuillu et vue, foye- r, th-pompe. Libre. 239 000 \$ Agent s'abstient. 450-687-0188	115 WESTMOUNT ADJ. , Northfield / Sherbrooke, beau 7 1/2 rénové, chauff. élect. Prés de tout. Rue tranquille. 514-814-1464.	115 WESTMOUNT ADJ. , Northfield / Sherbrooke, beau 7 1/2 rénové, chauff. élect. Prés de tout. Rue tranquille. 514-814-1464.	131 MANSONVILLE, ESTRIE 3 acres boisées, prêts à construire. 450-349-2786.	131 C.D.N. , 3445 Ridgewood, app. disponibles 4% - 5% chauffage incl. près d'université, environ- nement paisible. Appeler Marius (514) 344-1695.

ÊTES-VOUS OBSERVATEUR?

Ces deux dessins sont en apparence identiques. En réalité, il y a entre eux HUIT petites différences.

1 Le télescope est à gauche, pas à droite.
2 Le télescope est à gauche, pas à droite.
3 Le télescope est à gauche, pas à droite.
4 Le télescope est à gauche, pas à droite.
5 Le télescope est à gauche, pas à droite.
6 Le télescope est à gauche, pas à droite.
7 Le télescope est à gauche, pas à droite.
8 Le télescope est à gauche, pas à droite.

106
BOUCHERVILLE, 10 min. par
bus métro, cott. neuf semi-dét.,
2 ou 3 ch. À partir 154 300 \$ +
taxes. 514-946-0849.

106
LA PRAIRIE 239 000\$. Beau
cott., 2002, 3 ch., piscine creu-
sée, 450-444-3362, photos:
www.duproprio.com/21916

106
LONGUEUIL (VIEUX)
condo 4 1/2, 2 ch., pl. bois, gara-
ge, vue sur le fleuve, 163 000 \$.
JEAN-PIERRE BEAUDOIN
514 924-2771 Imm. Satisfaction

106
ST-HYACINTHE, à 10 min., du-
plex, 4 1/2 et 5 1/2, fenêtre et
planchers neufs, 81 900\$.
450-787-2599

106
ST-JEAN, face à la rivière, ser-
vices, hôpital, 3 ch., 2 s/bains,
foyer, pl. bois, four, lav.-vaiss.,
garage, abri, piscine creusée,
th-pompe, 199 500\$.
450-348-8187, 514-567-4694

106
BOUCHERVILLE, 10 min. par
bus métro, cott. neuf semi-dét.,
2 ou 3 ch. À partir 154 300 \$ +
taxes. 514-946-0849.

106
LA PRAIRIE 239 000\$. Beau
cott., 2002, 3 ch., piscine creu-
sée, 450-444-3362, photos:
www.duproprio.com/21916

106
LONGUEUIL (VIEUX)
condo 4 1/2, 2 ch., pl. bois, gara-
ge, vue sur le fleuve, 163 000 \$.
JEAN-PIERRE BEAUDOIN
514 924-2771 Imm. Satisfaction

106
ST-HYACINTHE, à 10 min., du-
plex, 4 1/2 et 5 1/2, fenêtre et
planchers neufs, 81 900\$.
450-787-2599

106
ST-JEAN, face à la rivière, ser-
vices, hôpital, 3 ch., 2 s/bains,
foyer, pl. bois, four, lav.-vaiss.,
garage, abri, piscine creusée,
th-pompe, 199 500\$.
450-348-8187, 514-567-4694

106
BOUCHERVILLE, 10 min. par
bus métro, cott. neuf semi-dét.,
2 ou 3 ch. À partir 154 300 \$ +
taxes. 514-946-0849.

106
LA PRAIRIE 239 000\$. Beau
cott., 2002, 3 ch., piscine creu-
sée, 450-444-3362, photos:
www.duproprio.com/21916

106
LONGUEUIL (VIEUX)
condo 4 1/2, 2 ch., pl. bois, gara-
ge, vue sur le fleuve, 163 000 \$.
JEAN-PIERRE BEAUDOIN
514 924-2771 Imm. Satisfaction

106
ST-HYACINTHE, à 10 min., du-
plex, 4 1/2 et 5 1/2, fenêtre et
planchers neufs, 81 900\$.
450-787-2599

106
ST-JEAN, face à la rivière, ser-
vices, hôpital, 3 ch., 2 s/bains,
foyer, pl. bois, four, lav.-vaiss.,
garage, abri, piscine creusée,
th-pompe, 199 500\$.
450-348-8187, 514-567-4694

106
BOUCHERVILLE, 10 min. par
bus métro, cott. neuf semi-dét.,
2 ou 3 ch. À partir 154 300 \$ +
taxes. 514-946-0849.

106
LA PRAIRIE 239 000\$. Beau
cott., 2002, 3 ch., piscine creu-
sée, 450-444-3362, photos:
www.duproprio.com/21916

106
LONGUEUIL (VIEUX)
condo 4 1/2, 2 ch., pl. bois, gara-
ge, vue sur le fleuve, 163 000 \$.
JEAN-PIERRE BEAUDOIN
514 924-2771 Imm. Satisfaction

106
ST-HYACINTHE, à 10 min., du-
plex, 4 1/2 et 5 1/2, fenêtre et
planchers neufs, 81 900\$.
450-787-2599

106
ST-JEAN, face à la rivière, ser-
vices, hôpital, 3 ch., 2 s/bains,
foyer, pl. bois, four, lav.-vaiss.,
garage, abri, piscine creusée,
th-pompe, 199 500\$.
450-348-8187, 514-567-4694

106
BOUCHERVILLE, 10 min. par
bus métro, cott. neuf semi-dét.,
2 ou 3 ch. À partir 154 300 \$ +
taxes. 514-946-0849.

106
LA PRAIRIE 239 000\$. Beau
cott., 2002, 3 ch., piscine creu-
sée, 450-444-3362, photos:
www.duproprio.com/21916

106
LONGUEUIL (VIEUX)
condo 4 1/2, 2 ch., pl. bois, gara-
ge, vue sur le fleuve, 163 000 \$.
JEAN-PIERRE BEAUDOIN
514 924-2771 Imm. Satisfaction

106
ST-HYACINTHE, à 10 min., du-
plex, 4 1/2 et 5 1/2, fenêtre et
planchers neufs, 81 900\$.
450-787-2599

106
ST-JEAN, face à la rivière, ser-
vices, hôpital, 3 ch., 2 s/bains,
foyer, pl. bois, four, lav.-vaiss.,
garage, abri, piscine creusée,
th-pompe, 199 500\$.
450-348-8187, 514-567-4694

106
BOUCHERVILLE, 10 min. par
bus métro, cott. neuf semi-dét.,
2 ou 3 ch. À partir 154 300 \$ +
taxes. 514-946-0849.

106
LA PRAIRIE 239 000\$. Beau
cott., 2002, 3 ch., piscine creu-
sée, 450-444-3362, photos:
www.duproprio.com/21916

106
LONGUEUIL (VIEUX)
condo 4 1/2, 2 ch., pl. bois, gara-
ge, vue sur le fleuve, 163 000 \$.
JEAN-PIERRE BEAUDOIN
514 924-2771 Imm. Satisfaction

106
ST-HYACINTHE, à 10 min., du-
plex, 4 1/2 et 5 1/2, fenêtre et
planchers neufs, 81 900\$.
450-787-2599

106
ST-JEAN, face à la rivière, ser-
vices, hôpital, 3 ch., 2 s/bains,
foyer, pl. bois, four, lav.-vaiss.,
garage, abri, piscine creusée,
th-pompe, 199 500\$.
450-348-8187, 514-567-4694

106
BOUCHERVILLE, 10 min. par
bus métro, cott. neuf semi-dét.,
2 ou 3 ch. À partir 154 300 \$ +
taxes. 514-946-0849.

106
LA PRAIRIE 239 000\$. Beau
cott., 2002, 3 ch., piscine creu-
sée, 450-444-3362, photos:
www.duproprio.com/21916

106
LONGUEUIL (VIEUX)
condo 4 1/2, 2 ch., pl. bois, gara-
ge, vue sur le fleuve, 163 000 \$.
JEAN-PIERRE BEAUDOIN
514 924-2771 Imm. Satisfaction

106
ST-HYACINTHE, à 10 min., du-
plex, 4 1/2 et 5 1/2, fenêtre et
planchers neufs, 81 900\$.
450-787-2599

106
ST-JEAN, face à la rivière, ser-
vices, hôpital, 3 ch., 2 s/bains,
foyer, pl. bois, four, lav.-vaiss.,
garage, abri, piscine creusée,
th-pompe, 199 500\$.
450-348-8187, 514-567-4694

106
BOUCHERVILLE, 10 min. par
bus métro, cott. neuf semi-dét.,
2 ou 3 ch. À partir 154 300 \$ +
taxes. 514-946-0849.

106
LA PRAIRIE 239 000\$. Beau
cott., 2002, 3 ch., piscine creu-
sée, 450-444-3362, photos:
www.duproprio.com/21916

106
LONGUEUIL (VIEUX)
condo 4 1/2, 2 ch., pl. bois, gara-
ge, vue sur le fleuve, 163 000 \$.
JEAN-PIERRE BEAUDOIN
514 924-2771 Imm. Satisfaction

106
ST-HYACINTHE, à 10 min., du-
plex, 4 1/2 et 5 1/2, fenêtre et
planchers neufs, 81 900\$.
450-787-2599

106
ST-JEAN, face à la rivière, ser-
vices, hôpital, 3 ch., 2 s/bains,
foyer, pl. bois, four, lav.-vaiss.,
garage, abri, piscine creusée,
th-pompe, 199 500\$.
450-348-8187, 514-567-4694

106
BOUCHERVILLE, 10 min. par
bus métro, cott. neuf semi-dét.,
2 ou 3 ch. À partir 154 300 \$ +
taxes. 514-946-0849.

106
LA PRAIRIE 239 000\$. Beau
cott., 2002, 3 ch., piscine creu-
sée, 450-444-3362, photos:
www.duproprio.com/21916

106
LONGUEUIL (VIEUX)
condo 4 1/2, 2 ch., pl. bois, gara-
ge, vue sur le fleuve, 163 000 \$.
JEAN-PIERRE BEAUDOIN
514 924-2771 Imm. Satisfaction

106
ST-HYACINTHE, à 10 min., du-
plex, 4 1/2 et 5 1/2, fenêtre et
planchers neufs, 81 900\$.
450-787-2599

106
ST-JEAN, face à la rivière, ser-
vices, hôpital, 3 ch., 2 s/bains,
foyer, pl. bois, four, lav.-vaiss.,
garage, abri, piscine creusée,
th-pompe, 199 500\$.
450-348-8187, 514-567-4694

106
BOUCHERVILLE, 10 min. par
bus métro, cott. neuf semi-dét.,
2 ou 3 ch. À partir 154 300 \$ +
taxes. 514-946-0849.

106
LA PRAIRIE 239 000\$. Beau
cott., 2002, 3 ch., piscine creu-
sée, 450-444-3362, photos:
www.duproprio.com/21916

106
LONGUEUIL (VIEUX)
condo 4 1/2, 2 ch., pl. bois, gara-
ge, vue sur le fleuve, 163 000 \$.
JEAN-PIERRE BEAUDOIN
514 924-2771 Imm. Satisfaction

Immobilier

Résidentiel - vente 100-129 Commercial - vente 160-173
Résidentiel - location 131-156 Commercial - location 180-192

131 À LOUER ILE DE MONTRÉAL
131 À LOUER ILE DE MONTRÉAL
131 À LOUER ILE DE MONTRÉAL
132 À LOUER CENTRE-VILLE
132 À LOUER CENTRE-VILLE
136 À LOUER RIVE-SUD
147 CHALETS À LOUER
160 PROPRIÉTÉS À REVENU

184 ENTREPÔTS À LOUER
186 BUREAUX À LOUER
186 BUREAUX À LOUER
186 BUREAUX À LOUER
186 BUREAUX À LOUER
186 BUREAUX À LOUER

162 PROPRIÉTÉS COMM. INDUSTRIELLE
INDUSTRIEL (p.c.a.)
INDUSTRIEL (p.c.a.)
INDUSTRIEL (p.c.a.)
INDUSTRIEL (p.c.a.)
INDUSTRIEL (p.c.a.)

148 CHAMBRES, PENSIONS
AI MOTEL (514) 489-4258
AI MOTEL (514) 489-4258
AI MOTEL (514) 489-4258
AI MOTEL (514) 489-4258
AI MOTEL (514) 489-4258

149 PROPRIÉTÉS À LOUER
CHATEAUGUAY, beau bung-
côté, libre immédiatement,
105R, 450-465-4505
LAVALL, maisons flamantes

149 PROPRIÉTÉS À LOUER
CHATEAUGUAY, beau bung-
côté, libre immédiatement,
105R, 450-465-4505
LAVALL, maisons flamantes

170 COMMERCES
CENTRE d'affaires, Rosemont,
1958 & 2808, salle d'attente et
de conférences incluses. Aussi
1135 et 3500 pi., 450-227-4699

CAFÉ BISTRO
TOUT ÉQUIPÉ NEUF
À VOIR
271 EST STE-CATHERINE
MONTREAL

200 Marchandises et services
ACHETERAIS appareils photo
et acc. Leica, Hasselblad, Nikon
etc. 514-898-5351.

203 AUDIOVISUEL
206 MEUBLES ÉLECTROMÉNAGERS
LAV/J.S.C. 03 Kirkland, frigo 99
Kitchenaid, poêle 03 Kenmore
serpentin, valeur 3100 \$ pour
1300\$. 514-251-8546

205 INSTRUMENTS DE MUSIQUE
GRANDE VENTE DE MARS
PIANO YAMAHA
15% à 30% de rabais
PIANO HÉRITAGE
450-688-3080 450-688-2070

210 VÊTEMENTS FOURRURE
JOLIES ROBES
pour BAL de FINISSANTES
ou GRADUATION
514-313-7413

211 COLLECTIONS
TIMBRES, achète collection ou
accumuler timbres. 514-625-2850,
cougarc@videotron.ca

212 ANTIQUITÉS, OEUVRES D'ART BIJOUX
Notre librairie achète à
domicile vos livres de qualité
en tout genre. 514-284-9442

214 LIVRES
Notre librairie achète à
domicile vos livres de qualité
en tout genre. 514-284-9442

214 LIVRES
Notre librairie achète à
domicile vos livres de qualité
en tout genre. 514-284-9442

214 LIVRES
Notre librairie achète à
domicile vos livres de qualité
en tout genre. 514-284-9442

214 LIVRES
Notre librairie achète à
domicile vos livres de qualité
en tout genre. 514-284-9442

214 LIVRES
Notre librairie achète à
domicile vos livres de qualité
en tout genre. 514-284-9442

214 LIVRES
Notre librairie achète à
domicile vos livres de qualité
en tout genre. 514-284-9442

214 LIVRES
Notre librairie achète à
domicile vos livres de qualité
en tout genre. 514-284-9442

214 LIVRES
Notre librairie achète à
domicile vos livres de qualité
en tout genre. 514-284-9442

214 LIVRES
Notre librairie achète à
domicile vos livres de qualité
en tout genre. 514-284-9442

214 LIVRES
Notre librairie achète à
domicile vos livres de qualité
en tout genre. 514-284-9442

214 LIVRES
Notre librairie achète à
domicile vos livres de qualité
en tout genre. 514-284-9442

Véhicules automobiles

550 AUTOMOBILES Nous y avons jeté un coup d'oeil. Ou plutôt 300. Inspection en 300 points... www.concessionnairesaudimontreal.com

Audi Audi Certifié Permet de couvrir jusqu'à six ans à compter de la date de mise en service du véhicule neuf...

ACCORD Coupé 2002, 6 cyl. automatique, 67 000 km. Audi A4 Quattro 02, Tiplronic, ens. sport, toit, jantes et pneus hiver...

ARBOUR VW LIQUIDATION "Autos usagées" 2000-01 Golf GTI, 1.8T, 2001-02-03-04 Jetta TDL, 2001-02-03 New Beetle, aut.

Audi LAUZON Le Plus Grand Inventaire AUDI Au Canada Audi LAUZON 450-688-1120 www.laval.com

L'automne 76 MARTINE LACROIX LE BRIDGE collaboration spéciale martine.lacroix@lapresse.ca

Donneur : Sud Vulnérabilité : Personne NORD A 654 R 10 RD 8765 R 3 OUEST V 983 V 104 V 42 DV 85 EST RD 102 D 632 A 10 1074 SUD A 9875 A 93 A 962 Les enchères: OUEST NORD EST SUD Passe 2 SA passe 3 * Passe 3 v passe 4 v Passe Passe Passe * Bonne main, mauvaise couleur. Entame : Le 8 de pique (3ème/5ème).

Conformément à la coutume, le premier bulletin quotidien d'un national contient quelques données qui ont été jouées à ce même national plusieurs années auparavant. En voici une qu'Eddie Kantar a jouée au National de Pittsburgh à l'automne 1976. Kantar décide de faire le plus grand nombre de levées d'atout possible. Après l'As de pique, il coupe aussitôt un pique et joue carreau pour le Roi et l'As. Sans se douter de rien, Est continue pique que le déclarant coupe. Kantar retourne au mort à la Dame de carreau et coupe le dernier pique du mort. Il encasse ensuite le Roi et l'As de trèfle, dans ce coup, et coupe un trèfle avec le Roi de cœur sec. À quatre cartes de la fin, il appelle un carreau du mort. Est doit forcément couper puisqu'il n'a plus que de l'atout. Kantar surcoupe et sort à trèfle qu'Est est encore une fois obligé de couper pour revenir ensuite dans la fourchette As-Valet du déclarant. Onze levées réalisées alors qu'à l'autre table les adversaires se languissent dans le contrat sans espoir de 3 sans-atout.

500 Petites annonces www.capsse.ca Problème de crédit? Besoin d'une auto? Transigez avec l'organisation #1 au Canada dans le rétablissement du crédit.

Aucun substitut Véhicules neufs 04 911 Coupé 3 disponibles 04 911 Cabriolet 5 disponibles 04 C4S Coupé 1 disponible 04 C4S Cabriolet 1 disponible 04 Boxster S 1 disponible

Véhicules d'occasion 03 Targa bleu/tan 300 km 03 Boxster S noir/noir 57 700 km 01 Boxster S noir/noir 57 700 km 02 C4S bleu/gris 9 000 km 02 Turbo Coupé argent/noir 25 000 km 02 911 Cabriolet 2 disponibles 01 911 Cabriolet 3 disponibles 00 911 Cabriolet Tip bleu/tan 18 000 km 02 C4S gris/gris 25 000 km

Porsche Prestige 230, Michel-Jasmin, Dorval Voie de service de la Côte-de-Liesse (514) 356-7777 www.porscheprestige.com

Série Certifiée par BMW BMW SÉRIE 3 FINANCEMENT - 3.9% 04. 320i noir 31 900\$ 03. 325i argent 24 900\$ 02. 325i argent 39 000\$ 02. 320i argent 27 900\$ 02. 320i noir 40 000\$ 26900\$

BMW Canbec (514) 731-7871 BMW X52001, 4.4 litres, 35 000 km, gar. 900\$ D.M. Auto, 450-371-8888 BMW X5 4.4i 2003, 59 000 km, grise, tout équipée, gar. Activité, 49 900\$. 514-919-6029.

JAGUAR LAVAL VÉHICULES NEUFS ET D'OCCASIONS 450-688-1880 514-388-1880 LEXUS SC 430, '03, noire, convertible, int. cognac, 57 000 km, tout équipée, prix à discuter, 514-998-7424, 514-271-3081.

JAGUAR LAVAL VÉHICULES NEUFS ET D'OCCASIONS 450-688-1880 514-388-1880 LEXUS SC 430, '03, noire, convertible, int. cognac, 57 000 km, tout équipée, prix à discuter, 514-998-7424, 514-271-3081.

600 Loisirs et véhicules récréatifs 655 DUCATI ST4S, ABS 2003, 9700 km, impeccable, 13 900\$ Paul 514-239-7212 661 MOTONEIGES, VÉHICULES TOUT TERRAIN BOMBARDIER Rev X 800, 2003, 8000 km, démar. élect., cransons, très propre, 5900\$, 514-707-8910.

667 VÉHICULES RÉCRÉATIFS RIALTA 99 FD VR6, lit double, de Floride, 38 500\$. 450-449-5009, 514-617-6500 668 REMORQUES REMORQUE fermée 7x14 blanche avec "rack" en alu pour échelles, 4600\$. 514-402-4190

ÊTES-VOUS OBSERVATEUR? RÉPONSES 1) Main gauche du soldat. 2) Bretelle plus basse sur son épaule gauche. 3) Casque moins large. 4) Assise du siège incomplète. 5) Support de la partition incomplet. 6) Tuyau d'orgue de gauche plus long. 7) Horizon complété sous la fumée de droite. 8) Nuage plus bas sur l'horizon.

AVIS Nos annonceurs sont priés de noter que toutes leurs annonces doivent être publiées en conformité avec la Loi sur la protection du consommateur, article 242, qui stipule : « Aucun commerçant ne peut, dans un message publicitaire, omettre son identité et sa qualité de commerçant. »

ASTROLOGIE DU JOUR BÉLIER DU 21 MARS AU 20 AVRIL Une occasion d'apparence anodine peut s'avérer en or! Saisissez les opportunités offertes par l'influence du Soleil et de Vénus en Bélier.

TAUREAU DU 21 AVRIL AU 20 MAI Un de perdu, dix de retrouvés! Voilà un dicton qui résume bien ce milieu de semaine. Quels que soient les petits revers ou contretemps que vous allez rencontrer, vous devriez vite retomber sur vos pattes.

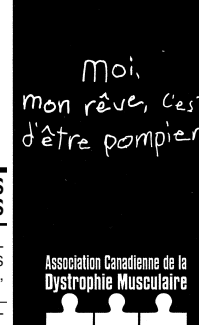
GÉMEAUX DU 21 MAI AU 21 JUIN Tandis que la Lune se trouve en Vierge, vous pouvez avoir tendance à fuir les situations plutôt que de les affronter. Toutefois, les problèmes ne s'arrangeront pas d'eux-mêmes, pas plus que le travail ne s'accomplira tout seul.

CANCER DU 22 JUIN AU 22 JUILLET Vous allez réussir à force de persévérer; ce n'est pas le moment d'abandonner. Les aspects planétaires actuels vous permettent de réaliser des progrès considérables et de recevoir davantage de reconnaissance.

LION DU 23 JUILLET AU 23 AOÛT Les problèmes auxquels vous faites face résultent probablement du fait que vous privilégiez un aspect de votre vie au détriment des autres. Vos solutions se trouvent dans la recherche d'équilibre.

VIERGE DU 24 AOÛT AU 22 SEPTEMBRE Une impasse se dénoue tandis que la Lune entame sa visite mensuelle en Vierge. Vous pouvez commencer sur les chapeaux de roue! Les voies de la communication sont ouvertes; profitez-en pour vous exprimer.

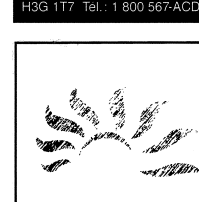
BALANCE DU 23 SEPTEMBRE AU 23 OCTOBRE Vos proches semblent maintenant capables de mieux vous communiquer leurs attentes. Dans l'ensemble, le bilan s'avère positif. Alors ne vous concentrez pas uniquement sur un point qu'il reste encore à améliorer.



Moi, mon rêve, c'est d'être pompier.

Association Canadienne de la Dystrophie Musculaire Donner, c'est leur redonner espoir.

1425, René-Lévesque Ouest, bureau 506, Montréal (Québec) H3G 1T7. Tél. : 1 800 567-ACDM



Association Canadienne de l'Ataxie de Friedreich FONDATION CLAUDE ST-JEAN

C.P. 3725 SUCCURSALE B MONTRÉAL, QUÉBEC H3B 3L7

VOLVO D'OCCASION CERTIFIÉE VOLVO XC90 T6, argent, 15 000km 04. VR6 ASI, choix de 65 04. V70 XC, argent 25 200\$ 04. S80-AWD argent 25 900\$ 04. S60 T, aut., noir 16 900\$ 04. S60 T, aut., gris 16 900\$ 03. XC90 T6, argent, 99 900\$ 03. XC90 T6, vert, 48 900\$ 03. V70-XC, bleu, 59 800\$ 03. V40, 59 840km, 23 900\$ 02. S60 AWD, choix de 2 04. V70-XC, gris titane 16 900\$ 01. V70-T5, aut., 46 300km 01. V70-XC, 68 700km 29 900\$ 01. V40, cuir, mags 16 900\$ 01. S60-T5, aut., 22 500\$ 01. S60, 5 vit. arg. 22 900\$ 01. S60, 5 vit., argent 20 900\$ 01. S60, 5 vit., argent 27 900\$ 01. S80-2, bleu, 26 900\$ 00. S80-2, 18 900\$ 00. S80-T6, 20 900\$ 00. V70-XC, noir 23 900\$

FINANCEMENT À PARTIR De 2.8% sur modèles Certifiés 2001 à 2005 et gar. jusqu'à 160 000 km UPTOWN VOLVO (514) 737-4321 www.uptownvolvo.com

VOLVO POINTE - CLAIRE 05. XC70 (4 disponible) DEMO 05. S40 (2 disponible) DEMO 04. S60 T5 5 vit DEMO 04. XC90 2.5T 32 000km 04. XC70/34 000km 41 500\$ 04. V70 44 SEI AROENT 04. S60 AGR SE BLEU 03. S60, 5 vit. 28 900\$ 02. V70, XC argent 44 000km 02. V70, XC noir. 33 900\$ 02. V70, 5 vit. 25 900\$ 02. S60 A argent 64 000km 00. C70 convertible 19 500\$ 00. S80 T6, garantie 19 900\$ 00. S70 noir 14 900\$

VOLVO S70 98, aut., noir/rouge, 198 000 km, 3500\$ nég. Pierre au 514-487-3103 VOLVO S70 AWD 99, noir, cuir, 159 000 km., une proprio, très propre, 12 000\$. 819 324-9430 VOLVO S70 GLT 99, aut., 112 000km, 11 000\$, 13 900\$. 450-536-2330 VOLVO S60 03, aut., cuir, cd, noir, bal, gar., parfaite cond., mags. Eric 514-946-5480 VOLVO S60 04, aut., cuir, cd, noir, bal, gar., parfaite cond., 8500\$. 514-944-3528 crtr. VOLVO S70 98, aut., noir/rouge, 198 000 km., 3500\$ nég. Pierre au 514-487-3103 VOLVO S70 AWD 99, noir, cuir, 159 000 km., une proprio, très propre, 12 000\$. 819 324-9430 VOLVO S70 GLT 99, aut., 112 000km, 11 000\$, 13 900\$. 450-536-2330 VOLVO S60 03, aut., cuir, cd, noir, bal, gar., parfaite cond., mags. Eric 514-946-5480 VOLVO S60 04, aut., cuir, cd, noir, bal, gar., parfaite cond., 8500\$. 514-944-3528 crtr. VOLVO S70 98, aut., noir/rouge, 198 000 km., 3500\$ nég. Pierre au 514-487-3103 VOLVO S70 AWD 99, noir, cuir, 159 000 km., une proprio, très propre, 12 000\$. 819 324-9430 VOLVO S70 GLT 99, aut., 112 000km, 11 000\$, 13 900\$. 450-536-2330 VOLVO S60 03, aut., cuir, cd, noir, bal, gar., parfaite cond., mags. Eric 514-946-5480 VOLVO S60 04, aut., cuir, cd, noir, bal, gar., parfaite cond., 8500\$. 514-944-3528 crtr. VOLVO S70 98, aut., noir/rouge, 198 000 km., 3500\$ nég. Pierre au 514-487-3103 VOLVO S70 AWD 99, noir, cuir, 159 000 km., une proprio, très propre, 12 000\$. 819 324-9430 VOLVO S70 GLT 99, aut., 112 000km, 11 000\$, 13 900\$. 450-536-2330 VOLVO S60 03, aut., cuir, cd, noir, bal, gar., parfaite cond., mags. Eric 514-946-5480 VOLVO S60 04, aut., cuir, cd, noir, bal, gar., parfaite cond., 8500\$. 514-944-3528 crtr. VOLVO S70 98, aut., noir/rouge, 198 000 km., 3500\$ nég. Pierre au 514-487-3103 VOLVO S70 AWD 99, noir, cuir, 159 000 km., une proprio, très propre, 12 000\$. 819 324-9430 VOLVO S70 GLT 99, aut., 112 000km, 11 000\$, 13 900\$. 450-536-2330 VOLVO S60 03, aut., cuir, cd, noir, bal, gar., parfaite cond., mags. Eric 514-946-5480 VOLVO S60 04, aut., cuir, cd, noir, bal, gar., parfaite cond., 8500\$. 514-944-3528 crtr. VOLVO S70 98, aut., noir/rouge, 198 000 km., 3500\$ nég. Pierre au 514-487-3103 VOLVO S70 AWD 99, noir, cuir, 159 000 km., une proprio, très propre, 12 000\$. 819 324-9430 VOLVO S70 GLT 99, aut., 112 000km, 11 000\$, 13 900\$. 450-536-2330 VOLVO S60 03, aut., cuir, cd, noir, bal, gar., parfaite cond., mags. Eric 514-946-5480 VOLVO S60 04, aut., cuir, cd, noir, bal, gar., parfaite cond., 8500\$. 514-944-3528 crtr. VOLVO S70 98, aut., noir/rouge, 198 000 km., 3500\$ nég. Pierre au 514-487-3103 VOLVO S70 AWD 99, noir, cuir, 159 000 km., une proprio, très propre, 12 000\$. 819 324-9430 VOLVO S70 GLT 99, aut., 112 000km, 11 000\$, 13 900\$. 450-536-2330 VOLVO S60 03, aut., cuir, cd, noir, bal, gar., parfaite cond., mags. Eric 514-946-5480 VOLVO S60 04, aut., cuir, cd, noir, bal, gar., parfaite cond., 8500\$. 514-944-3528 crtr. VOLVO S70 98, aut., noir/rouge, 198 000 km., 3500\$ nég. Pierre au 514-487-3103 VOLVO S70 AWD 99, noir, cuir, 159 000 km., une proprio, très propre, 12 000\$. 819 324-9430 VOLVO S70 GLT 99, aut., 112 000km, 11 000\$, 13 900\$. 450-536-2330 VOLVO S60 03, aut., cuir, cd, noir, bal, gar., parfaite cond., mags. Eric 514-946-5480 VOLVO S60 04, aut., cuir, cd, noir, bal, gar., parfaite cond., 8500\$. 514-944-3528 crtr. VOLVO S70 98, aut., noir/rouge, 198 000 km., 3500\$ nég. Pierre au 514-487-3103 VOLVO S70 AWD 99, noir, cuir, 159 000 km., une proprio, très propre, 12 000\$. 819 324-9430 VOLVO S70 GLT 99, aut., 112 000km, 11 000\$, 13 900\$. 450-536-2330 VOLVO S60 03, aut., cuir, cd, noir, bal, gar., parfaite cond., mags. Eric 514-946-5480 VOLVO S60 04, aut., cuir, cd, noir, bal, gar., parfaite cond., 8500\$. 514-944-3528 crtr. VOLVO S70 98, aut., noir/rouge, 198 000 km., 3500\$ nég. Pierre au 514-487-3103 VOLVO S70 AWD 99, noir, cuir, 159 000 km., une proprio, très propre, 12 000\$. 819 324-9430 VOLVO S70 GLT 99, aut., 112 000km, 11 000\$, 13 900\$. 450-536-2330 VOLVO S60 03, aut., cuir, cd, noir, bal, gar., parfaite cond., mags. Eric 514-946-5480 VOLVO S60 04, aut., cuir, cd, noir, bal, gar., parfaite cond., 8500\$. 514-944-3528 crtr. VOLVO S70 98, aut., noir/rouge, 198 000 km., 3500\$ nég. Pierre au 514-487-3103 VOLVO S70 AWD 99, noir, cuir, 159 000 km., une proprio, très propre, 12 000\$. 819 324-9430 VOLVO S70 GLT 99, aut., 112 000km, 11 000\$, 13 900\$. 450-536-2330 VOLVO S60 03, aut., cuir, cd, noir, bal, gar., parfaite cond., mags. Eric 514-946-5480 VOLVO S60 04, aut., cuir, cd, noir, bal, gar., parfaite cond., 8500\$. 514-944-3528 crtr. VOLVO S70 98, aut., noir/rouge, 198 000 km., 3500\$ nég. Pierre au 514-487-3103 VOLVO S70 AWD 99, noir, cuir, 159 000 km., une proprio, très propre, 12 000\$. 819 324-9430 VOLVO S70 GLT 99, aut., 112 000km, 11 000\$, 13 900\$. 450-536-2330 VOLVO S60 03, aut., cuir, cd, noir, bal, gar., parfaite cond., mags. Eric 514-946-5480 VOLVO S60 04, aut., cuir, cd, noir, bal, gar., parfaite cond., 8500\$. 514-944-3528 crtr. VOLVO S70 98, aut., noir/rouge, 198 000 km., 3500\$ nég. Pierre au 514-487-3103 VOLVO S70 AWD 99, noir, cuir, 159 000 km., une proprio, très propre, 12 000\$. 819 324-9430 VOLVO S70 GLT 99, aut., 112 000km, 11 000\$, 13 900\$. 450-536-2330 VOLVO S60 03, aut., cuir, cd, noir, bal, gar., parfaite cond., mags. Eric 514-946-5480 VOLVO S60 04, aut., cuir, cd, noir, bal, gar., parfaite cond., 8500\$. 514-944-3528 crtr. VOLVO S70 98, aut., noir/rouge, 198 000 km., 3500\$ nég. Pierre au 514-487-3103 VOLVO S70 AWD 99, noir, cuir, 159 000 km., une proprio, très propre, 12 000\$. 819 324-9430 VOLVO S70 GLT 99, aut., 112 000km, 11 000\$, 13 900\$. 450-536-2330 VOLVO S60 03, aut., cuir, cd, noir, bal, gar., parfaite cond., mags. Eric 514-946-5480 VOLVO S60 04, aut., cuir, cd, noir, bal, gar., parfaite cond., 8500\$. 514-944-3528 crtr. VOLVO S70 98, aut., noir/rouge, 198 000 km., 3500\$ nég. Pierre au 514-487-3103 VOLVO S70 AWD 99, noir, cuir, 159 000 km., une proprio, très propre, 12 000\$. 819 324-9430 VOLVO S70 GLT 99, aut., 112 000km, 11 000\$, 13 900\$. 450-536-2330 VOLVO S60 03, aut., cuir, cd, noir, bal, gar., parfaite cond., mags. Eric 514-946-5480 VOLVO S60 04, aut., cuir, cd, noir, bal, gar., parfaite cond., 8500\$. 514-944-3528 crtr. VOLVO S70 98, aut., noir/rouge, 198 000 km., 3500\$ nég. Pierre au 514-487-3103 VOLVO S70 AWD 99, noir, cuir, 159 000 km., une proprio, très propre, 12 000\$. 819 324-9430 VOLVO S70 GLT 99, aut., 112 000km, 11 000\$, 13 900\$. 450-536-2330 VOLVO S60 03, aut., cuir, cd, noir, bal, gar., parfaite cond., mags. Eric 514-946-5480 VOLVO S60 04, aut., cuir, cd, noir, bal, gar., parfaite cond., 8500\$. 514-944-3528 crtr. VOLVO S70 98, aut., noir/rouge, 198 000 km., 3500\$ nég. Pierre au 514-487-3103 VOLVO S70 AWD 99, noir, cuir, 159 000 km., une proprio, très propre, 12 000\$. 819 324-9430 VOLVO S70 GLT 99, aut., 112 000km, 11 000\$, 13 900\$. 450-536-2330 VOLVO S60 03, aut., cuir, cd, noir, bal, gar., parfaite cond., mags. Eric 514-946-5480 VOLVO S60 04, aut., cuir, cd, noir, bal, gar., parfaite cond., 8500\$. 514-944-3528 crtr. VOLVO S70 98, aut., noir/rouge, 198 000 km., 3500\$ nég. Pierre au 514-487-3103 VOLVO S70 AWD 99, noir, cuir, 159 000 km., une proprio, très propre, 12 000\$. 819 324-9430 VOLVO S70 GLT 99, aut., 112 000km, 11 000\$, 13 900\$. 450-536-2330 VOLVO S60 03, aut., cuir, cd, noir, bal, gar., parfaite cond., mags. Eric 514-946-5480 VOLVO S60 04, aut., cuir, cd, noir, bal, gar., parfaite cond., 8500\$. 514-944-3528 crtr. VOLVO S70 98, aut., noir/rouge, 198 000 km., 3500\$ nég. Pierre au 514-487-3103 VOLVO S70 AWD 99, noir, cuir, 159 000 km., une proprio, très propre, 12 000\$. 819 324-9430 VOLVO S70 GLT 99, aut., 112 000km, 11 000\$, 13 900\$. 450-536-2330 VOLVO S60 03, aut., cuir, cd, noir, bal, gar., parfaite cond., mags. Eric 514-946-5480 VOLVO S60 04, aut., cuir, cd, noir, bal, gar., parfaite cond., 8500\$. 514-944-3528 crtr. VOLVO S70 98, aut., noir/rouge, 198 000 km., 3500\$ nég. Pierre au 514-487-3103 VOLVO S70 AWD 99, noir, cuir, 159 000 km., une proprio, très propre, 12 000\$. 819 324-9430 VOLVO S70 GLT 99, aut., 112 000km, 11 000\$, 13 900\$. 450-536-2330 VOLVO S60 03, aut., cuir, cd, noir, bal, gar., parfaite cond., mags. Eric 514-946-5480 VOLVO S60 04, aut., cuir, cd, noir, bal, gar., parfaite cond., 8500\$. 514-944-3528 crtr. VOLVO S70 98, aut., noir/rouge, 198 000 km., 3500\$ nég. Pierre au 514-487-3103 VOLVO S70 AWD 99, noir, cuir, 159 000 km., une proprio, très propre, 12 000\$. 819 324-9430 VOLVO S70 GLT 99, aut., 112 000km, 11 000\$, 13 900\$. 450-536-2330 VOLVO S60 03, aut., cuir, cd, noir, bal, gar., parfaite cond., mags. Eric 514-946-5480 VOLVO S60 04, aut., cuir, cd, noir, bal, gar., parfaite cond., 8500\$. 514-944-3528 crtr. VOLVO S70 98, aut., noir/rouge, 198 000 km., 3500\$ nég. Pierre au 514-487-3103 VOLVO S70 AWD 99, noir, cuir, 159 000 km., une proprio, très propre, 12 000\$. 819 324-9430 VOLVO S70 GLT 99, aut., 112 000km, 11 000\$, 13 900\$. 450-536-2330 VOLVO S60 03, aut., cuir, cd, noir, bal, gar., parfaite cond., mags. Eric 514-946-5480 VOLVO S60 04, aut., cuir, cd, noir, bal, gar., parfaite cond., 8500\$. 514-944-3528 crtr. VOLVO S70 98, aut., noir/rouge, 198 000 km., 3500\$ nég. Pierre au 514-487-3103 VOLVO S70 AWD 99, noir, cuir, 159 000 km., une proprio, très propre, 12 000\$. 819 324-9430 VOLVO S70 GLT 99, aut., 112 000km, 11 000\$, 13 900\$. 450-536-2330 VOLVO S60 03, aut., cuir, cd, noir, bal, gar., parfaite cond., mags. Eric 514-946-5480 VOLVO S60 04, aut., cuir, cd, noir, bal, gar., parfaite cond., 8500\$. 514-944-3528 crtr. VOLVO S70 98, aut., noir/rouge, 198 000 km., 3500\$ nég. Pierre au 514-487-3103 VOLVO S70 AWD 99, noir, cuir, 159 000 km., une proprio, très propre, 12 000\$. 819 324-9430 VOLVO S70 GLT 99, aut., 112 000km, 11 000\$, 13 900\$. 450-536-2330 VOLVO S60 03, aut., cuir, cd, noir, bal, gar., parfaite cond., mags. Eric 514-946-5480 VOLVO S60 04, aut., cuir, cd, noir, bal, gar., parfaite cond., 8500\$. 514-944-3528 crtr. VOLVO S70 98, aut., noir/rouge, 198 000 km., 3500\$ nég. Pierre au 514-487-3103 VOLVO S70 AWD 99, noir, cuir, 159 000 km., une proprio, très propre, 12 000\$. 819 324-9430 VOLVO S70 GLT 99, aut., 112 000km, 11 000\$, 13 900\$. 450-536-2330 VOLVO S60 03, aut., cuir, cd, noir, bal, gar., parfaite cond., mags. Eric 514-946-5480 VOLVO S60 04, aut., cuir, cd, noir, bal, gar., parfaite cond., 8500\$. 514-944-3528 crtr. VOLVO S70 98, aut., noir/rouge, 198 000 km., 3500\$ nég. Pierre au 514-487-3103 VOLVO S70 AWD 99, noir, cuir, 159 000 km., une proprio, très propre, 12 000\$. 819 324-9430 VOLVO S70 GLT 99, aut., 112 000km, 11 000\$, 13 900\$. 450-536-2330 VOLVO S60 03, aut., cuir, cd, noir, bal, gar., parfaite cond., mags. Eric 514-946-5480 VOLVO S60 04, aut., cuir, cd, noir, bal, gar., parfaite cond., 8500\$. 514-944-3528 crtr. VOLVO S70 98, aut., noir/rouge, 198 000 km., 3500\$ nég. Pierre au 514-487-3103 VOLVO S70 AWD 99, noir, cuir, 159 000 km., une proprio, très propre, 12 000\$. 819 324-9430 VOLVO S70 GLT 99, aut., 112 000km, 11 000\$, 13 900\$. 450-536-2330 VOLVO S60 03, aut., cuir, cd, noir, bal, gar., parfaite cond., mags. Eric 514-946-5480 VOLVO S60 04, aut., cuir, cd, noir, bal, gar., parfaite cond., 8500\$. 514-944-3528 crtr. VOLVO S70 98, aut., noir/rouge, 198 000 km., 3500\$ nég. Pierre au 514-487-3103 VOLVO S70 AWD 99, noir, cuir, 159 000 km., une proprio, très propre, 12 000\$. 819 324-9430 VOLVO S70 GLT 99, aut., 112 000km, 11 000\$, 13 900\$. 450-536-2330 VOLVO S60 03, aut., cuir, cd, noir, bal, gar., parfaite cond., mags. Eric 514-946-5480 VOLVO S60 04, aut., cuir, cd, noir, bal, gar., parfaite cond., 8500\$. 514-944-3528 crtr. VOLVO S70 98, aut., noir/rouge, 198 000 km., 3500\$ nég. Pierre au 514-487-3103 VOLVO S70 AWD 99, noir, cuir, 159 000 km., une proprio, très propre, 12 000\$. 819 324-9430 VOLVO S70 GLT 99, aut., 112 000km, 11 000\$, 13 900\$. 450-536-2330 VOLVO S60 03, aut., cuir, cd, noir, bal, gar., parfaite cond., mags. Eric 514-946-5480 VOLVO S60 04, aut., cuir, cd, noir, bal, gar., parfaite cond., 8500\$. 514-944-3528 crtr. VOLVO S70 98, aut., noir/rouge, 198 000 km., 3500\$ nég. Pierre au 514-487-3103 VOLVO S70 AWD 99, noir, cuir, 159 000 km., une proprio, très propre, 12 000\$. 819 324-9430 VOLVO S70 GLT 99, aut., 112 000km, 11 000\$, 13 900\$. 450-536-2330 VOLVO S60 03, aut., cuir, cd, noir, bal, gar., parfaite cond., mags. Eric 514-946-5480 VOLVO S60 04, aut., cuir, cd, noir, bal, gar., parfaite cond., 8500\$. 514-944-3528 crtr. VOLVO S70 98, aut., noir/rouge, 198 000 km., 3500\$ nég. Pierre au 514-487-3103 VOLVO S70 AWD 99, noir, cuir, 159 000 km., une proprio, très propre, 12 000\$. 819 324-9430 VOLVO S70 GLT 99, aut., 112 000km, 11 000\$, 13 900\$. 450-536-2330 VOLVO S60 03, aut., cuir, cd, noir, bal, gar., parfaite cond., mags. Eric 514-946-5480 VOLVO S60 04, aut., cuir, cd, noir, bal, gar., parfaite cond., 8500\$. 514-944-3528 crtr. VOLVO S70 98, aut., noir/rouge, 198 000 km., 3500\$ nég. Pierre au 514-487-3103 VOLVO S70 AWD 99, noir, cuir, 159 000 km., une proprio, très propre, 12 000\$. 819 324-9430 VOLVO S70 GLT 99, aut., 112 000km, 11 000\$, 13 900\$. 450-536-2330 VOLVO S60 03, aut., cuir, cd, noir, bal, gar., parfaite cond., mags. Eric 514-946-5480 VOLVO S60 04, aut., cuir, cd, noir, bal, gar., parfaite cond., 8500\$. 514-944-3528 crtr. VOLVO S70 98, aut., noir/rouge, 198 000 km., 3500\$ nég. Pierre au 514-487-3103 VOLVO S70 AWD 99, noir, cuir, 159 000 km., une proprio, très propre, 12

LA PRESSE AFFAIRES

L'intégration de PeopleSoft grève le bénéfice d'Oracle

AGENCE FRANCE-PRESSE

REDWOOD SHORES, États-Unis — L'éditeur américain de logiciels Oracle a annoncé hier une baisse de 15 % de son bénéfice net au troisième trimestre 2004-2005, en raison des coûts liés à l'intégration de PeopleSoft, mais a relevé sa prévision de résultat hors exceptionnels sur l'ensemble de l'exercice.

Oracle s'attend désormais à un bénéfice par action hors éléments exceptionnels de 64 ou 65 cents US, au lieu des 62 cents US escomptés jusqu'alors, a-t-il indiqué dans un communiqué.

D'après le consensus de l'agence First Call, les analystes tablaient jusqu'à présent sur 63 cents US pour cet exercice annuel 2004-2005 qui sera clos à la fin de mai.

Au troisième trimestre (clos à la fin de février), Oracle a dégagé un bénéfice net de 540 millions US comparativement à 653 millions US au même trimestre de 2003-2004.

Le numéro deux mondial des logiciels, en pleine phase d'expansion, a annoncé hier le rachat de l'américain Retek pour quelque 630 millions US, arraché au nez et à la barbe de l'allemand SAP, leader mondial du progiciel.

Mais ses résultats du trimestre écoulé reflètent la coûteuse intégration de PeopleSoft, dont le rachat pour 10,3 milliards US avait été annoncé à la mi-décembre et conclu



PHOTO TIM SHAFFER, REUTERS ©

Larry Ellison, PDG d'Oracle.

le 7 janvier.

Sans détailler les montants, Oracle a indiqué avoir procédé dans son bilan du trimestre à l'amortissement d'actifs incorporels « acquis en lien avec le rachat de PeopleSoft », et inscrit également des provisions pour le paiement des indemnités de départ du personnel licencié. À la mi-janvier, le groupe avait indiqué que le rachat entraînerait quelque 5000 suppressions d'emplois.

La bataille de 18 mois pour convaincre PeopleSoft de se laisser avaler a aussi entraîné des coûts judiciaires et des dépenses de recherche-développement pour envisager l'avenir des produits PeopleSoft au sein du groupe Oracle.

En excluant les éléments exceptionnels, le bénéfice du trimestre sous revue remonte à 814 millions US (+25 % sur un an), ou 16 cents US par action, là où les analystes tablaient sur un bénéfice par action de 15 cents US, selon First Call.

Le chiffre d'affaires a progressé de 18 %, à 2,95 milliards US.

Par grands secteurs d'activité, le chiffre d'affaires global tiré des ventes de logiciels a progressé de 15 %, à 2,34 milliards US, et celui des services a augmenté de 26 %, à 614 millions US.

Au sein de la principale division, les ventes de nouvelles licences de logiciels de base de données ont gagné 12 %, à 782 millions US.

« Une croissance solide dans notre activité de base de données a permis à Oracle de prendre des parts de marché à IBM tout au long de l'année », a affirmé le PDG d'Oracle, Larry Ellison, cité dans le communiqué.

Le groupe s'est dit « extrêmement satisfait » de son résultat hors exceptionnels du trimestre.

Les investisseurs étaient plus nuancés.

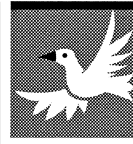
La maison de Black sert de caution

BLOOMBERG

Conrad Black, ancien chef de la direction de Hollinger International Inc., a consenti à utiliser sa maison de Floride comme caution pour garantir le paiement de plus de 13 millions de dollars canadiens en impôts au Canada, indiquent des documents de cour.

L'Agence du revenu du Canada a garanti une caution sur la maison de M. Black le 2 mars dernier, selon des documents affichés sur le site Web du Palm Beach County Court. M. Black, qui a produit son permis de conduire pour fins d'identification, a signé l'accord de caution, indiquent les documents de cour. Barbara, la femme de M. Black, qui est une ancienne columniste et vice-présidente de Hollinger International, éditeur du *Chicago Sun-Times*, a été témoin de l'accord.

La demeure de M. Black, qui s'étale sur plus de 17 000 pieds carrés, comporte six chambres à coucher, neuf salles de bains, un cinéma maison et une piscine, selon des dossiers d'impôts et une inscription dans une brochure d'agent immobilier. Le terrain où se dresse la demeure a plus de deux acres. L'an dernier, M. Black a tenté sans succès de vendre la propriété au prix de 36 millions de dollars américains.



Décès, prières, remerciements

INDEX DES DÉCÈS

- AERTS, Pierre Louis
- AUBERTIN, Richard
Montréal
- BEAULIEU (Mourier), Léontine
- BERTHIAUME, Laurent
LaSalle
- BLAIS (Fortin), Louise
Montréal
- BRODEUR, Denis
Montréal
- BRUNEAU (Cadieux), Thérèse
Boucherville
- CRAIG, Gilles
Montréal
- FAUST, Guy-Réal
Hull
- FORGET (De Guise), Marielle
- GIGUÈRE, Céline
Sainte-Foy
- GUILBAULT (Roy), Jeanne
Montréal
- LANGEVIN, René
Montréal
- LAROUCHE, Gérard
- LARUE (née Fontaine), Fernande
Montréal
- LEBLANC, Raymond
St-Jérôme
- LEGAULT (Fréchette), Jacqueline
St-Mathias
- MONDAT, Maurice
Montréal
- NOËL (Martel), Jeanne
St-Lambert
- PERONNE, Jacques
Montréal
- PILLENÈRE (Boudreau), Albertine
St-Dorothée
- POMMIER LAPIERRE, Anita
St-Eustache
- QUENNEVILLE, Yvon
- ROCH, Marie-Ange, s.p.
Montréal
- SPRINGER, James
Verdun
- THOUIN, Lucien
Laval
- TIMOTHY, M. Jean
Trois-Rivières
- TOUGAS, Pierre Carl
Cambodge
- TREMBLAY, Paul
- TURCOT, Charlemagne
Saint-André d'Argenteuil

N'oubliez pas de commander votre signet. Laissez vos coordonnées au 514-285-6816 (Un signet par annonce)

cyberpresse.ca/necrologie

DÉCÈS

AERTS, Pierre Louis

À l'hôpital Général du Lakeshore, le 21 mars 2005, est décédé soudainement et paisiblement M. Pierre Louis Aerts, à l'âge de 83 ans. Époux bien-aimé de feu Josepha Van de Steen, père dévoué de Katherine (Paul) et de Pierre (Wanda), grand-père chéri d'Erik et Patrick, et grand ami d'Elizabeth Muir. Né à Anvers, Belgique, il était un vétéran de la Deuxième Guerre mondiale et fier d'être un canadien. Un service commémoratif pour les amis et la famille aura lieu à une date ultérieure. La famille tient à remercier le personnel du Château Dollard. Les arrangements funéraires ont été confiés à la Résidence funéraire J.J. Cardinal

AUBERTIN, Richard
1962 - 2005

À Montréal, le 21 mars 2005, à l'âge de 42 ans, est décédé M. Richard Aubertin, fils de Mme Denise Chartrand et de M. Jean-Pierre Aubertin. Outre ses parents, il laisse dans le deuil son fils Steven, ses frères Jean-Pierre (Gitane April), Robert (Sonya Paquette), ses sœurs Manon (Mario Fortier), Francine (Jean-Claude Lamarche) et Maureen (Christian Proulx), ses neveux et nièces, d'autres parents et amis. La famille vous accueillera au complexe funéraire

Alfred Dallaire MEMORIA

2159, boul. Saint-Martin Est, Laval
www.memoria.ca 514 277.7778
le jeudi 24 mars de 14 h à 17 h et de 19 h à 22 h, le vendredi 25 mars en la chapelle du complexe dès 9 h. Une liturgie de la parole sera célébrée à 11 h.

BEAULIEU (née Mourier), Léontine

1918 - 2005
À l'hôpital Charles-Lemoyne, le 22 mars 2005, à l'âge de 86 ans, est décédée tante Minou. Elle laisse dans le deuil son époux Jean Beaulieu, ses deux enfants Denis (Céline), Jeannine (Robert), ses trois petits-enfants Michel, Martine (Yan) et François, sa cousine Paulette, ainsi que des neveux et des nièces et autres parents et amis. La famille recevra les condoléances le samedi 26 mars à 14 h en la chapelle du salon

Alfred Dallaire

MEMORIA

1120, Jean-Talon Est, Montréal
www.memoria.ca 514 277.7778
Une réunion de prières aura lieu en présence des cendres à 15 h.

BERTHIAUME, Laurent

1925 - 2005
À LaSalle, le 20 mars 2005, à l'âge de 79 ans, est décédé M. Laurent Berthiaume, retraité ayant œuvré plus de 40 ans au journal La Presse. Il laisse dans le deuil son épouse, Denise Aubin, ses enfants Michel, Guy (Dominique Boivin), Francine, Louise, Sylvie, Marc, Diane et ses petits-enfants Marie-Paule, Éric, Francis, Katrine, Sabrina et Nikolas. Les funérailles auront lieu dans la plus stricte intimité. Ceux qui le désirent pourront faire des dons à la Fondation canadienne du rein.

Direction



BLAIS (Fortin), Louise

1944 - 2005
À Montréal, entouré des siens, le 22 mars 2005, à l'âge de 60 ans, est décédé Madame Louise Fortin, épouse de Gérard Blais. Outre son époux, elle laisse dans le deuil sa fille Manon (Jean-Didier), ses petites-filles Sabrina et Chloé. Elle laisse également sa mère Jeanne Giroux, ses frères Gilles (Pauline) et Claude, sa sœur Micheline (Claude) ainsi que parents et amis. Selon ses volontés, elle ne sera pas exposée. Le tout se déroulera dans la plus stricte intimité. Direction:

Alfred Dallaire

MEMORIA

www.memoria.ca 514 277.7778

BRODEUR, Denis

1950 - 2005
À Montréal, le 19 mars 2005, est décédé à l'âge de 54 ans, M. Denis Brodeur. Outre son épouse Murielle Martin, il laisse dans le deuil son fils Marc-André, ses parents Marcel et Jeannine, son frère Claude (Emma El-Zokm), ses sœurs Monique (Bertrand Jobin), Liette (Pierre Nantel) et Lucie (Daniel Fortin), ainsi que de nombreux autres parents et amis. La famille accueillera parents et amis(es) au

Complexe funéraire Magnus Poirier inc.

6826, Sherbrooke Est, Montréal
Une réunion de prière aura lieu à la chapelle le jeudi 24 mars à 17 h. Heures des visites: jeudi dès 13 h.



BRUNEAU (Cadieux), Thérèse

1922 - 2005

De Boucherville, le 22 mars 2005, à l'âge de 82 ans, est décédée madame Thérèse Cadieux, épouse de feu Robert Brunneau. Elle laisse dans le deuil ses fils Gilles (Marie Deguire), Guy (Diane Lauzon), ses petits-enfants David, Gabrielle et Valérie, ses beaux-frères, belles-sœurs, neveux et nièces, parents et amis. La famille accueillera parents et amis au

Complexe funéraire Pierre Tétrault inc.

549, rue Samuel-de-Champplain (à l'est de Montarville, sortie 19 de la route 132) Boucherville

Une liturgie de la Parole sera célébrée le jeudi 24 mars à 18 h en la chapelle du complexe funéraire Pierre Tétrault. Heures de visites: jeudi de 16 h à 18 h. Des dons pour la Société canadienne du cancer seraient appréciés.

CRAIG, Gilles

1938 - 2005
À Montréal, le 21 mars 2005, à l'âge de 67 ans, est décédé M. Gilles Craig. Il laisse dans le deuil Paulette Limoges, ses enfants Johanne (Elmiro), Richard (Isabelle), Michel (Sylvie), Sylvie et Sandra (Stacy), ses petits-enfants Caroline, Tanya, François, Catherine, Tommy, Richard junior, Alexandre et Sabrina, son frère Claude et sa conjointe, sa sœur Huguette (Johnny), son amie Pasqualina, ainsi que plusieurs parents et amis. Il sera exposé au salon

Alfred Dallaire

MEMORIA

2645, Henri-Bourassa E., Montréal
www.memoria.ca 514 277.7778
le jeudi 24 mars de 14 h à 20 h. Une réunion de prières aura lieu à 20 h.

FAUST, Guy-Réal

Est décédé le 21 mars 2005, au CHVO pavillon de Hull, à l'âge de 76 ans. Il était l'époux de Huguette L'Heureux et fils de feu Joseph Faust et de feu Exilia Hamel. Outre son épouse, il laisse dans le deuil ses filles Nathalie Lalumière (Michel Boisvenue) et Isabelle; trois petites-filles: Chanel, Chloé et Camélie, ainsi que plusieurs ami(e)s. L'ont précédé ses trois sœurs. Il n'y aura pas de visite au salon funéraire. Une célébration de prières aura lieu en présence des cendres à 15 h.

Coopérative funéraire de l'Outaouais

1369, boul. La Vérendrye Ouest, Gatineau le samedi 26 mars 2005 à 15 heures. Pour renseignements: 819-568-2425, télécopieur: 819-568-2426 ou cfam@cfam.coop Des dons à la Société canadienne du cancer seraient appréciés. Les membres de la famille désirent remercier le personnel soignant du CHVO pavillon de Hull pour les bons soins prodigués.

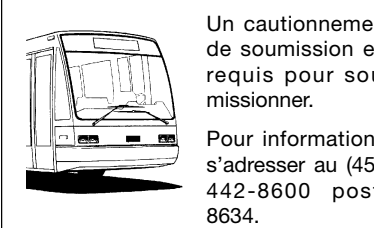
AVIS LÉGAUX - APPELS D'OFFRES SOUMISSIONS - ENCANS

APPEL D'OFFRES

Achat regroupé STM - RTL - STL - STO - RTC

Projet	Fourniture d'antigel éthylène glycol
Dossier	P05-010
Ouverture	13 avril 2005 à 11 h 00 (heure locale)

Document disponible au coût de cinquante dollars (50\$) (argent ou chèque visé) non remboursable, à compter du mercredi 23 mars 2005 à 13 h 30 au Service des achats, 1150, boul. Marie-Victorin, Longueuil.



Nos bureaux sont ouverts du lundi au jeudi de 8h30 à 16h30 et le vendredi de 8h30 à 15h30.

Réseau de transport de Longueuil

APPEL D'OFFRES

Achat regroupé RTL - STL

Projet	Acquisition et implantation d'un système de réponse vocale interactive au RTL et à la STL
Dossier	P05-014
Ouverture	15 avril 2005 à 11 h 30 (heure locale)

Document disponible au coût de cinquante dollars (50\$) (argent comptant ou chèque visé) non remboursable, à compter du mercredi 23 mars 2005 à 9 h 00, au Service des achats du RTL, 1150, boul. Marie-Victorin, Longueuil.



Nos bureaux sont ouverts du lundi au jeudi de 8h30 à 16h30 et le vendredi de 8h30 à 15h00.

Réseau de transport de Longueuil

MUSÉE McCORD

APPEL D'OFFRES

PROJET: RESTAURATION DES FAÇADES MUSÉE McCORD, ÉDIFICE NOBBS 690, RUE SHERBROOKE OUEST, MONTRÉAL

PROPRIÉTAIRE: MUSÉE McCORD 690, rue Sherbrooke Ouest, Montréal (Québec) H3A 1E9 Tél.: (514) 398-7100

ARCHITECTES: DUSCHENES & FISH ARCHITECTES M. FERNANDO PELLICER, ASSOCIÉ PRINCIPAL M. ISTVAN KOVACKS, ARCHITECTE SENIOR 1425, boul. René-Lévesque Ouest, bureau 1001, Montréal (Québec) H3G 1T7 Tél.: (514) 879-1708

Le Musée McCord demande des soumissions pour la restauration des façades de l'édifice Nobbs situé au 690, rue Sherbrooke Ouest à Montréal.

Les documents contractuels pourront être obtenus au bureau de Duschenes & Fish Architectes, contre un chèque visé uniquement, au montant de cent (100) dollars, émis à l'ordre du Musée McCord et non remboursable.

La soumission de chaque entrepreneur devra être reçue au plus tard le mercredi 13 avril 2005 à 10 h, à l'adresse suivante: 690, rue Sherbrooke Ouest, Montréal (Québec) H3A 1E9. La soumission devra être cachetée, scellée et adressée au Musée McCord.

Les soumissions seront ouvertes publiquement au même endroit, jour et heure que mentionnés ci-dessus.

Visite des lieux: Le mercredi 30 mars 2005 à 10 h, au 690, rue Sherbrooke Ouest, à Montréal. L'achat des documents de soumission et cette visite sont obligatoires pour présenter une soumission.

Seuls sont admis à soumissionner les entrepreneurs généraux détenant les licences requises de la Régie du bâtiment de la province de Québec.

Le Musée McCord ne s'engage pas à accepter ni la plus basse ni aucune des soumissions reçues.

Philip Leduc
Directeur, Opérations

Hydro Québec

APPELS DE SOUMISSIONS

Les entrepreneurs et les fournisseurs peuvent obtenir de l'information sur les appels de soumissions ouverts et le résultat d'ouverture des plis d'Hydro-Québec en visitant le site Internet de l'entreprise: www.hydro-quebec.com/soumissionnez ou en composant un des numéros de téléphone suivants:

Montréal et environs: (514) 840-4903
Extérieur: 1 800 324-1759

FONDS DE PENSION DE LA CORPORATION MCKESSON CANADA NUMÉROS D'AGREMENT:

Régie des Rentes du Québec 09274
Agence des douanes et du revenu du Canada 0344689

Avis de changement au régime de retraite

Le 24 février 2005
Le régime de retraite Employees of McKesson Canada Corporation a été modifié avec prise d'effet le 1er janvier 2001 et le 1er avril 2005.

Ces modifications portent sur la mise à jour de la définition «d'invalidité» pour refléter les pratiques administratives courantes (1er janvier 2001), sur la mise à jour des dispositions pour refléter la participation obligatoire au Manitoba tel que requis par les lois provinciales (1er janvier 2001) et sur la permission de joindre le régime à certains employeurs affiliés à McKesson Canada (1er avril 2005).

De plus, ces modifications répondent aux exigences de l'Agence du revenu du Canada de modifier les dispositions du régime de retraite pour les rendre conformes à la Loi de l'impôt sur le revenu. Cet avis est donné en conformité avec l'article 26 de la Loi sur les régimes complémentaires de retraite (Québec).

AVIS LÉGAUX - APPELS D'OFFRES SOUMISSIONS - ENCANS



Service de navette fluviale Île Sainte-Hélène - Vieux-Port de Montréal

La Société du parc des Îles désire obtenir des soumissions pour la fourniture d'un service de navette fluviale entre l'île Sainte-Hélène (parc Jean-Drapeau) et le Vieux-Port de Montréal pour le transport de passagers, avec ou sans vélo, pour la saisons 2005.

Les documents contractuels pourront être obtenus gratuitement à compter du jeudi 24 mars 2005, de 9 h à 16 h, en s'adressant à l'entrée principale du pavillon du Canada, 1, Circuit Gilles-Villeneuve, Montréal, via le pont de la Concorde.

Les soumissions, dans des enveloppes cachetées et adressées à la Société du parc des Îles, pavillon du Canada, 1, Circuit Gilles-Villeneuve, Montréal (Québec) H3C 1A9, seront reçues jusqu'à 11 h, le jeudi 7 avril 2005. Les enveloppes seront ouvertes publiquement au même endroit, le même jour et à la même heure.

La Société du parc des Îles ne s'engage à accepter ni la plus basse, ni aucune des soumissions reçues et n'assume aucune obligation de quelque nature que ce soit envers le ou les soumissionnaires.

Le directeur général,

Marcel Caron



Décès, prières, remerciements

900 Petites annonces
cyberpresse.ca/necrologie

FORGET (De Guise), Marielle

1932-2005
À l'hôpital Fleury, le 21 mars 2005, à l'âge de 72 ans, est décédée Mme Marielle De Guise, épouse de Laurent Forget. Outre son époux, elle laisse dans le deuil ses enfants Marie-Thérèse (Samir Alahmad), Richard (Johanne Brunet), Benoît, ses petits-enfants Lara, Karine, Mélanie, son frère Gilles (Pierrette Chapdelaine) ainsi que ses beaux-frères, belles-soeurs, neveux et nièces. La famille recevra les condoléances au complexe funéraire

URGEL BOURGIE

3955, chemin Côte-de-Liesse, St-Laurent
Les funérailles auront lieu le jeudi 24 mars 2005 à 11 h en la chapelle du complexe funéraire. Au lieu de fleurs, des dons à l'Institut de cardiologie de Montréal seraient appréciés. Heures des visites: mercredi 14 h à 17 h et 19 h à 21 h, jeudi dès 9 h 30.

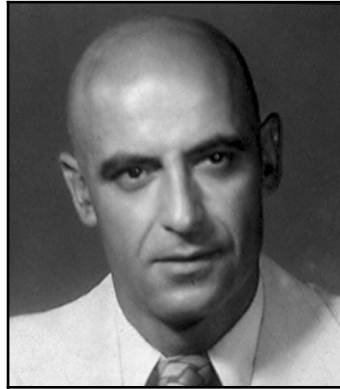


LARUE (née Fontaine), Fernande
1917 - 2005

À Montréal, le 21 mars 2005, à l'âge de 87 ans, est décédée Mme Fernande Fontaine Larue, épouse de feu M. Georges Larue, mère de Bernard, Pierrette et Francine (feu Pierre Boyer). Elle laisse également ses petits-enfants Nathalie, Jean-Marc, Jean-Michel et Olivier, ses arrière-petits-enfants Ariane, Noémy, Émile et Mégane, ainsi que ses soeurs Thérèse et Aline, sa belle-soeur Jeanne et de nombreux parents et amis(es). Elle sera exposée au salon

Alfred Dallaire MEMORIA

6200, boul. Léger, Montréal
www.memoria.ca 514 277.7778
Heures des visites: le mercredi 23 mars 2005 de 14 à 17 h et de 19 à 22 h et jeudi dès 9 h. Une réunion de prières aura lieu jeudi à 11 h au salon, et de là au cimetière Notre-Dame-des-Neiges.



PERONNE, Jacques
1936 - 2005

À Montréal, le 20 mars 2005, à l'âge de 68 ans, est décédé Jacques Peronne. Il laisse dans le deuil sa conjointe Michèle Sirois, son fils Alexandre, sa belle-mère Pauline, ses belles-soeurs, beaux-frères, ses nièces et de très nombreux amis. La famille recevra les condoléances au complexe funéraire

URGEL BOURGIE

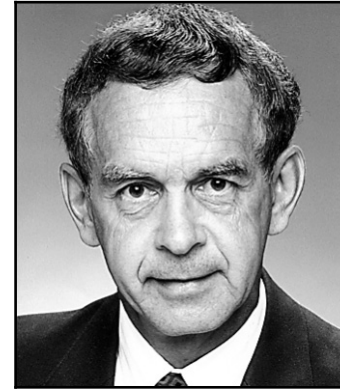
5551, Wellington, Verdun
La liturgie de la Parole aura lieu le samedi 26 mars 2005 à 13 h 30 en la chapelle du complexe. Parents et amis sont priés d'assister sans autre invitation. Heures des visites: samedi 11 à 14 heures.

SPRINGER, James

Décédé paisiblement à l'hôpital général de Verdun, entouré de sa famille, époux de feu Eveleen. Il laisse, pour le pleurer, ses enfants (Pat Beacom, Ivan (feu Carol), Carrie Marchand (Gaston), Colleen, Louise Tull (Jeffrey), Francis (Ellie), Robert John (Carol) et Stephen (Karen)). Il laisse aussi douze petit-enfants, onze arrière-petits-enfants et une arrière-arrière-petite-fille, plusieurs parents et amis. Il sera exposé au

Salon funéraire Feron

2630 rue Notre-Dame Ouest
mardi de 19 h à 21 h et mercredi de 14 h à 17 h et de 19 h à 21 h. Le service funéraire aura lieu à l'église St-Gabriel (rue Centre, coin LaPrairie), à 11 h, le jeudi 24 mars 2005.



TREMBLAY, Paul
1935 - 2005

Paul Tremblay est décédé samedi le 19 mars 2005. Il était le frère de Marguerite, Suzanne (Jacques Gélinas), Rolande, Pierre et Catherine (André Houde) et le beau-frère de Céline Bergeron (feu Jacques).

Diplômé du Séminaire de Chicoutimi en 1954 et de l'Université Laval en 1956 (sciences sociales), il entreprit des études en théologie au Grand Séminaire d'Ottawa et fut ordonné prêtre à Bagotville en 1960. Après un stage d'études de quelques années en Europe (Rome et Bruxelles) où il obtint un doctorat en théologie, il fut successivement directeur de l'Office de catéchèse du Québec (1969-74), président du Comité catholique du Conseil supérieur de l'éducation (1975-81), professeur de sciences religieuses à l'Université du Québec à Chicoutimi (1982-88), sous-ministre au ministère de l'Éducation (1988-95) et curé à la paroisse du Saint-Nom-de-Jésus à Chicoutimi (1995-2001).

La famille accueillera les parents et les amis le dimanche 27 mars 2005 de 15 h à 17 h et de 19 h à 22 h et le lundi 28 mars de 9 h à 10 h 15 à la résidence funéraire

Gravel et Fils Réseau Dignité

**873, rue de la Fabrique
Ville de La Baie**

Les funérailles auront lieu à l'église Saint-Alphonse de La Baie, ce même lundi 28 mars à 10 h 30. À la demande expresse de la famille, s'il vous plaît compensez l'envoi de fleurs par des dons à la Fondation de ma vie (Hôpital de Chicoutimi) au 305, av. St-Vallier, Chicoutimi, G7H 5H6. Pour informations: (418) 543-0755, pour vos messages de condoléances, télécopieur: (418) 543-7241, courriel: info@graveletfils.com
Direction funéraire: Résidences funéraires Gravel & Fils, (membre de la Corporation des thanatologues du Québec).

GIGUÈRE, Céline

À Sainte-Foy, le 18 mars 2005, est décédée, à l'âge de 93 ans, Mme Céline Bigaouette-Giguère, épouse de feu Jules Giguère. Ses volontés ont été respectées et elle reposera au cimetière St-Patrick de Sillery.

Elle laisse dans le deuil ses enfants, Robert (Michelle Carrette), Michel, Guy (Madeleine Donais), Yvon (Michèle Van Damme), Pierrette Villeneuve (André Cantin), ses petits-enfants et arrière-petits-enfants, ses belles-soeurs et beau-frère, Madeleine Savard (feu Alfred Bigaouette), Marcelle Giguère (Fernand Renaud), Lucienne Giguère (Thérèse Hayfield (feu Raymond Giguère), ainsi que plusieurs neveux, nièces, parents et amis.

Vos marques de sympathie peuvent se traduire par un don à la Fondation des Hôpitaux Enfant-Jésus & St-Sacrement, 1401, 18 ième Rue, Québec, (Québec) G1J 1Z4. 418-649-5959.

Renseignements Lépine Cloutier Itée
Téléphone: 418-529-3371
Télécopieur: 418-529-9506
Courriel: lc@lepinecloutier.com
Site web: www.lepinecloutier.com



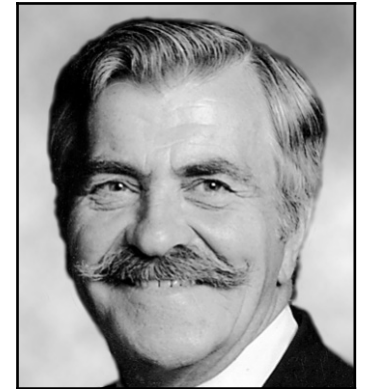
GUILBAULT (Roy), Jeanne
1917 - 2005

À l'hôpital Pierre-Boucher, le 19 mars 2005, à l'âge de 87 ans, est décédée Mme Jeanne Guilbault (née Roy), épouse de feu Henri Guilbault. Elle laisse dans le deuil ses enfants Dominique (Normand Primeau), Anne (Roberto Maratta), Jean (Jacinthe St-Laurent), ses petits-enfants Jean-François, David-Alexandre, Valérie, Guillaume, Maxime, Adam, Jean-Philippe, Mathieu, Catherine et son arrière-petite-fille Mathilde, et de nombreux neveux et nièces.

La famille tient à remercier le personnel soignant de l'urgence bloc B2, le 8e Sud, et tout spécialement Dr Lambert pour leur attention et leurs bons soins.

La famille recevra les condoléances à l'église Immaculée-Conception, 1855 Rachel Est (angle Papineau), ce mercredi 23 mars à 13 h 30, suivi des funérailles à 14 h.

La famille apprécierait des dons à la Fondation Pierre-Boucher.



LANGEVIN, René
1920 - 2005

À Montréal, le 17 mars 2005, est décédé à l'âge de 84 ans, M. René Langevin, époux de Mme Pauline Dubuc. Outre son épouse, il laisse dans le deuil ses enfants Pierre (Josée Leclair), Diane (Daniel Saintonge), Jean (Diane Richard), Jacques (Edith Asselin), ses 7 petits-enfants, plusieurs beaux-frères et belles-soeurs, ainsi qu'autres parents et amis. La famille accueillera parents et amis(es) au

Complex funéraire Magnus Poirier inc.

10300, boul. Pie-IX, Montréal-Nord
Une réunion de prière aura lieu à la chapelle du complexe le samedi 26 mars à 13 h. Heures des visites: samedi dès 11 h. L'inhumation des cendres se fera à une date ultérieure au cimetière St-Charles à Québec. Au lieu de fleurs, des dons à la Fondation Jules et Paul-Émile Léger seraient appréciés.

URGEL BOURGIE

2630 Notre Dame, Montréal
La liturgie de la parole suivra à 12h30 en la chapelle du complexe. Parents et amis sont priés d'assister sans autre invitation.



LEBLANC, Raymond
1929 - 2005

À St-Jérôme, le 22 mars, à l'âge de 75 ans, est décédé M. Raymond Leblanc C.A., époux de Mme Gisèle Couture (Robitaille). Outre son épouse, il laisse dans le deuil ses enfants Hélène (Raouf Naggar), Guy (Claire Léonard), Louise (Michel Filion), Pierre (Nancy Wilson), son neveu Pierre-Yves (Sonia Fontaine), ses petits-enfants Nicolas, Renaud, Sophie, Geneviève, Simon, Etienne, Gabriel et Bénédicte, ainsi que de nombreux autres parents et amis. La famille recevra les condoléances le jeudi 24 mars 2005 de 14 h à 17 h et de 19 h à 22 h, au salon de la

Maison funéraire Trudel inc.

400, Place du Curé-Labelle, St-Jérôme
Une liturgie de la Parole aura lieu le vendredi 25 mars 2005 à 11 h en la cathédrale de St-Jérôme. Ouverture du salon vendredi dès 9 h. La famille remercie le personnel de l'Hôtel-Dieu de St-Jérôme. Des dons à la Fondation de l'Hôtel-Dieu de St-Jérôme seraient appréciés. (Cartes disponibles au salon)

LEGAULT (Fréchette), Jacqueline

De St-Mathias, le 22 mars 2005, à l'âge de 88 ans, est décédée Jacqueline Legault, épouse de feu Lorne Legault et grand-mère de feu Carle. Elle laisse dans le deuil son fils Guy, sa belle-fille Marie-Josée Locas, son petit-fils Hugues ainsi qu'autres parents et amis. Exposée à

La Maison Darche Réseau Dignité

933, boul. Périgny, Chambly
Les funérailles auront lieu ce jeudi à 10 h 30 en l'église St-Mathias-sur-Richelieu et de là au cimetière St-Joseph de Chambly. Heures de visites: mercredi de 14 h à 17 h et de 19 h à 22 h, jeudi à compter de 9 h.

MONDAT, Maurice

1957 - 2005
À Montréal, le 18 mars 2005, à l'âge de 47 ans, est décédé M. Maurice Mondat, fils de Mme Laurette Chartrand. Outre sa mère, il laisse dans le deuil ses frères et soeurs, neveux, nièces. Selon ses volontés, il ne sera pas exposé. Direction:

Alfred Dallaire MEMORIA

www.memoria.ca 514 277.7778



NOËL (Martel), Jeanne
1915 - 2005

À St-Lambert, Aux Jardins-Intérieurs, le 20 mars 2005, à l'âge de 89 ans, est décédée madame Jeanne Martel, retraitée de Bell Canada, épouse de feu Émile Noël. Elle laisse dans le deuil sa fille Lorraine (Marcel Pérusse), ses neveux et nièces, parents et amis. La famille accueillera parents et amis le samedi 2 avril 2005, en présence des cendres, de 10 h à 14 h, au

Complex funéraire Pierre Tétrault

549, Samuel-de-Champlain (à l'est de Montarville soit 19 de la route 132) Boucherville
Une liturgie de la parole aura lieu le samedi 2 avril 2005 à 14 h en la chapelle du Complexe funéraire Pierre Tétrault.



PILLENÈRE (Boudreau), Albertine
1904 - 2005

À Ste-Dorothée, le 21 mars 2005, à l'âge de 100 ans, est décédée Albertine Boudreau, épouse de feu Clodion Pillenière. Elle laisse dans le deuil ses enfants: Jeannine (feu Jacques Gauthier), Andrée (Bernard Lussier), ses petits-enfants: Bernard, Gilbert, Carole, Isabelle, Richard, Sylvain, Benoît, François, Jean-Charles, Normand, leurs conjoints ainsi que tous ses arrière-petits-enfants. La famille recevra les condoléances au complexe funéraire

URGEL BOURGIE

St-François d'Assise
6700, rue Beaubien Est, Montréal
www.urgelbourgje.com
Les funérailles auront lieu le lundi 28 mars 2005 à 11 h 30 en la chapelle du complexe, et de là au cimetière le Repos St-François d'Assise. Heures de visites: lundi de 10 heures à 11 h 30. Des dons à la Fondation des maladies du coeur seraient appréciés.



POMMIER LAPIERRE, Anita
1912 - 2005

À St-Eustache, le dimanche 20 mars 2005, est décédée à l'âge de 92 ans, Mme Anita Pommer. Elle a rejoint son mari François Pommer ainsi que son fils André et petit-fils François. Elle laisse dans la peine sa fille Murielle (Pierre Boisvert), ses petits-enfants Yolaine, Johanne, Philippe, Nicolas ainsi que sept arrière-petits-enfants, neveux, nièces et amis. La famille accueillera parents et amis(es) au

Complex funéraire Magnus Poirier inc.

10300, boul. Pie-IX, Montréal-Nord
Heures des visites: le jeudi 24 mars 2005 de 19 h à 22 h et le vendredi 25 mars 2005 de 12 h à 16 h. Des dons à Leucan ou Fondation de l'hôpital St-Eustache seraient appréciés.

QUENNEVILLE, Yvon

1932 - 2005
À l'hôpital Notre-Dame, le 19 mars 2005, à l'âge de 72 ans, est décédé Yvon Quenneville, époux de Mme Pauline Marchand Quenneville. Outre sa conjointe, il laisse dans le deuil ses enfants, André (Anne-Marie), Diane (Mark), Francine (Valérie), ses petits-enfants, Caroline, Marc-André, Yannick. Il laisse également dans le deuil ses frères, soeurs, beaux-frères, belles-soeurs, neveux, nièces, parents et amis. La famille vus recevra au complexe funéraire

Alfred Dallaire MEMORIA

2159, boul. Saint-Martin Est, Laval
www.memoria.ca 514 277.7778
le samedi 26 mars 2005 de 13 à 16 h. Une réunion de prières sera célébrée au salon à 16 h. Au lieu de fleurs, des dons à la Fondation des maladies du coeur seraient appréciés.

ROCH, Marie-Ange, s.p.

S. Charles-Adrien
À la Maison mère des Soeurs de la Providence de Montréal, le 22 mars 2005, à l'âge de 93 ans, est décédée Soeur Marie-Ange Roch, fille de feu Théophile Roch et de feu Marie-Anne Jodoin, de Ste-Anne de Varennes. Outre sa famille religieuse, elle laisse dans le deuil des neveux et nièces, parents et ami(e)s. La défunte sera exposée le mardi 22 mars à 16 h à la

Maison mère des Soeurs de la Providence

5555, rue de Salaberry Montréal (Qc) H4J 1J5
La célébration de la Parole aura lieu le mardi 22 mars à 19 h 30. Les funérailles auront lieu à la chapelle le mercredi 23 mars à 13 h 30. Inhumation au cimetière Repos St-François d'Assise, 6893 rue Sherbrooke Est, Montréal. Direction:

Alfred Dallaire MEMORIA

www.memoria.ca 514 277.7778



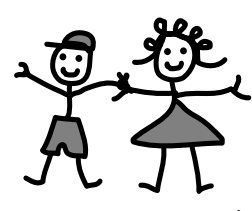
TOUGAS, Pierre Carl
1982 - 2005

Au Cambodge, le 8 mars 2005, à l'âge de 22 ans, est subitement décédé Pierre Carl Tougas, né à Montréal, fils de Pierre Tougas (Diane) et de Joanne Beauregard (Daniel). Il laisse dans le deuil ses parents, sa soeur Marijo, sa copine Elizabeth et de nombreux parents et amis(es). La famille recevra les condoléances au

URGEL BOURGIE

Complex funéraire St-François d'Assise
6700, Beaubien Est, Montréal
www.urgelbourgje.com
Une liturgie de la parole sera célébrée le jeudi à 19 heures en la chapelle du complexe. Heures de visites: jeudi de 14 heures à 19 heures.

Un enfant sur cent naît avec une malformation ou une maladie cardiaque. La Fondation québécoise pour les enfants malades du coeur soutient ces enfants et leurs parents. Aidez-nous à maintenir notre engagement en leur faveur.



en coeur
Depuis 1984
1-800-EN COEUR
www.fondationencoeur.com

PRIÈRES

PRIÈRE INFAILLIBLE À LA VIERGE

Fleur toute belle du Mont-Carmel, vigne fructueuse, splendeur du ciel, Mère bénie du Fils de Dieu assistez-moi dans mes besoins. Ô étoile de mer, aidez-moi et montrez-moi ici même, que vous êtes ma mère. O Sainte Marie Mère de Dieu, Reine du ciel et de la terre, je vous supplie du fond du coeur de m'appuyer dans cette demande (formuler ici votre demande). Personne ne peut résister à votre puissance. O Marie conçue sans péché, priez pour nous qui avons recours à vous (3 fois). Sainte-Marie, je remets cette cause entre vos mains (3 fois). Faire cette prière 3 jours de suite et vous devez ensuite la publier, la faveur sera accordée. L.B.

Remerciements au Sacré-Coeur pour faveur obtenue. Que le Sacré-Coeur de Jésus soit loué, adoré et glorifié, à travers le monde pour les siècles. Amen. Dites cette prière 6 fois par jour pendant 9 jours et vos prières seront exaucées même si cela semble impossible. N'oubliez pas de remercier le Sacré-Coeur avec promesse de publication, quand la faveur sera obtenue. J.P.P.

12e ANNIVERSAIRE

DROLET (LACHANCE), Fernande
7 mai 1915 - 23 mars 1993
12 ans... et tu es toujours aussi présente dans nos coeurs. Ton amour inconditionnel, ton sourire chaleureux et tes yeux riens sont sources d'inspiration pour nous tous. Tu étais notre soleil, tu es maintenant notre étoile. Nous t'aimons toujours.
Ton tendre époux, tes six enfants et leurs familles.

BYE BYE LE LONG BAIL. BONJOUR LE TAUX AVANTAGEUX.

vroum-vroum



MAZDA 6 BERLINE GS 4 CYL. 2005

GAGNANTE
de plus de 90 prix internationaux.

LOUEZ À PARTIR DE

265\$

OU

OBTENEZ

0%

par mois, pour **24 MOIS***
Transport et préparation inclus
Comptant initial de 1 895 \$

de financement à l'achat
jusqu'à 24 mois[†]

ET 0\$ DÉPÔT DE SÉCURITÉ



MAZDA TRIBUTE GX 4 CYL. 2005

« Le Tribute demeure un des meilleurs
utilitaires de loisir sur le marché. »
L'Annuel de l'automobile 2005

LOUEZ À PARTIR DE

295\$

OU

OBTENEZ

0%

par mois, pour **24 MOIS***
Transport et préparation inclus
Comptant initial de 2 195 \$

de financement à l'achat
jusqu'à 60 mois[†]

ET 0\$ DÉPÔT DE SÉCURITÉ



MAZDA B3000 DUAL SPORT 2005

Camionnette compacte importée
la plus vendue au pays depuis 18 ans*

LOUEZ À PARTIR DE

225\$

OU

OBTENEZ

0%

par mois, pour **24 MOIS***
Transport et préparation inclus
Comptant initial de 1 595 \$

de financement à l'achat
jusqu'à 48 mois[†]

ET 0\$ DÉPÔT DE SÉCURITÉ



mazda

www.mazda.ca

Vous trouverez beaucoup **plus** chez vos concessionnaires Mazda du Québec.

PRÊT À ROULER

INSPECTION EN 52 POINTS À LA LIVRAISON • PROGRAMME D'ASSISTANCE ROUTIÈRE • GARANTIE LEADERSHIP MAZDA • RENSEIGNEZ-VOUS SUR NOTRE REMARQUABLE GARANTIE COMPLÈTE

*Taux de location personnalisée Mazda: offres portant uniquement sur la location au détail des Mazda6 GS 4 cyl. (G4SD55AA00), des Mazda Tribute GX 4 cyl. 2005 (WSKD55A850) et des camionnettes Mazda B3000 DS Dual Sport 4x2 (XCXBS5AA00) 2005 neufs. Comptant initial ou échange équivalent et premier versement mensuel exigés. Aucun dépôt de sécurité requis. Offres soumises à l'approbation de Crédit Mazda Canada inc. Limite de 20 000 km par année. Frais de 8¢ le km additionnel à la fin du terme. Location avec limite de 25 000 km disponible. Immatriculation, assurances, taxes et frais d'inscription au RDPRM en sus. †Financement à l'achat aux particuliers de 0% jusqu'à 24 mois sur les Mazda6 berline, Sport et Familiale Sport, de 0% jusqu'à 60 mois sur les Mazda Tribute et de 0% jusqu'à 48 mois sur les camionnettes de série B 2005 neufs. Financement consenti par l'entremise de la Banque Scotia. Sur approbation du crédit. Autres taux et termes de financement disponibles. *Rapports de l'AIAMC 1987-2004. Les modèles illustrés peuvent différer et sont utilisés à titre indicatif seulement. Certains équipements illustrés peuvent être offerts en option ou de série sur d'autres modèles. Les stocks peuvent varier selon les concessionnaires. Un échange peut être nécessaire entre concessionnaires. Les concessionnaires peuvent louer à prix inférieur. Voir un concessionnaire participant pour les détails. Aucune combinaison d'offres possible. Offres d'une durée limitée à compter du 8 mars 2005.

PROGRAMME
MAZDA POUR
LES DIPLOMÉS

3298811